

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952 - AÑO XLV - № 13.910



En esta Edición Exija



Corrupción

Líderes bolivianos son igual de corruptos que los de otros países, según Encuesta & Estudios (página 7).

Muerte

La Cancillería no sabe nada de la muerte de peruano (página 7).

Dólar

Los gobiernos bailaron al ritmo del dólar (página 8).

Diálogo

La COB define how su posición sobre el ento avance del diálogo (página 2).

Bonosol

Los ancianos prefirieron el feriado antes de hacer fila para cobrar el Bonosol (página 9).

Goni: la situación económica es excepcionalmente buena (página 10)

Jaque

Movilizaciones de protesta ponen en laque a Menem (PRESENCIA del Mundo. página 10).

Perdón

Samper pide perdón por no **Cumplir** promesa electoral de crear fuentes de trabajo (PRESENCIA del Mundo, página 9).

El Dólar 1\$US = Bs5,22

LA PAZ, BOLIVIA, VIERNES 30 DE MAYO DE 1997 - 48 PAGINAS - PRECIO: LA PAZ Y EL PAIS, Bs. 3.00

En Corpus Christi, obispos exhortan a abandonar la "guerra sucia"

lesia pide no dañar la mocracia con insultos

Al destacar que la festividad de Corpus Christi se celebra en un momento histórico para Bolivia, los obispos del país coincidieron en exhortar a los políticos a poner fin a los insultos. Rezarán porque "el cuerpo y la sangre del Señor" los libre, purifique y oriente para no desprestigiarse ni desprestigiar nuestra democracia y convocaron al pueblo boliviano a participar en las elecciones nacionales en un ambiente de unidad v concertación. deiando a un lado los odios y enfrentamientos.

Página 6

Aunque comienza a ganar apoyo

nota de reprobación

Goni se va con una

UNIDAD.- Los obispos de la Iglesia Catòlica hicieron ayer un llamado a los políticos y al pueblo boliticano para que las electiones generales no dividan a los bolivianos, sino sea el medio para alcanzar la unidad de todo el pueblo.



Crearán escuela de sanidad

Ejércitos de 16 países lucharán por la salud



MILITARES.- Los ejércitos de 16 paí-ses se pusieron de acuerdo para impo-nerse una nueva misión: mejorar la sa-lud de los pueblos.

Los ejércitos del continente quieren brindar mayor apoyo al desarrollo y la democracia, crear una escuela de sanidad militar para proteger la salud de los pueblos, organizar un centro de coordinación para la asistencia en desastres naturales y buscar que la tecnología que manejan sea más homogénea.

BAJA.- El Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada se irá del go-bierno llevando en sus maletas una nota promedio de 3,4 sobre 7.

mejor concepto de otros mandatarios de América que del Presidente Sánchez de Lozada, según la última consulta de Encuestas & Estudios efectuada en mayo de este año en un universo de 875 personas de La Paz, El Alto, Cochabamba y Santa Cruz.

Los bolivianos tienen

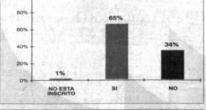
Página 8

A dos días de las elecciones

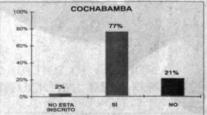
CB: Hay 29,5% de indecisos en eje central

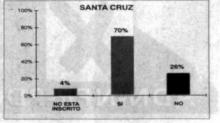
Una encuesta de percepción política de la Universidad Católica de Bolivia (UCB), realizada el 24 de mayo, asegura que hay un 29,5 por ciento de electores indecisos en las ciudades de La Paz, El Alto, Cochabamba y Santa Cruz.

¿YA DECIDIO POR QUE CANDIDATO A LA PRESIDENCIA VA A VOTAR? EL ALTO LA PAZ









BOLIVIANO, BOLIVIANA:

- 31 de diciembre de 1995 y falleció después del 31 de diciembre de 1996, tienes derecho a cobrar los GASTOS FUNERARIOS.
- Los GASTOS FUNERARIOS ascienden a 212 dólares, equivalentes a 1.100
- GASTOS FUNERARIOS, otro PRODUCTO SOCIAL de la Capitalización.

El gobierno entró en un juego dilatorio, denunció el dirigente Héctor Hinojoza, mientras que

el Ministro de Trabajo dijo que las negociaciones se llevan a cabo con mucha responsabili-

de educación. En las demás, casi nada.

Con tu voto seremos gobierno

> Piensa.. Vota a ganador

Hugo Banzer Suárez Presidente Jorge Quiroga R Vice Presidente

"El gobierno no mostró voluntad política para tratar el tema salaria"

COB define hoy posición por lento avance de diálogo

dad. Hubo avances importantes en la comisión

es, atines: y que
juedan estables
dos en las comisionegaron en la discusión.

El Ministro, en una escientrevista con los periodistas,
aclaró que el gobierno discute con
los trabajadores el tema salarial.

Contrariamente, Hinojoga indicó que hasta el momento el
Poder Ejecutivo no ha mostrado
una voluntad política para atender el incremento salarial, "se
empecina en no revisar el aumento del 7.5 por ciento para el
sector público y del 11.5 por cienotorgado al magisterio, bajo
de que el nível de la
menor." mento del 7.5 por escapero publico y del 11.5 por cien-to otorgado al magisterio, bajo pretexto de que el nivel de la inflación fue menor. Ayer, los técnicos de Hacien-da reliteraron "sus tediosas expli-caciones" técnicas que no toman en cuenta las necesidades co-los del mento del proposicio de la inflación del proposicio de la co-lo del proposicio del proposicio del mento del proposicio del proposicio

HUELGA CONTINUA trantes en la negocia tantes en la negocia reanudarán las labo res. Los maestros n manecen en la ciuda para actuar inmediata

Iglesia sigue de cerca el diálogo

haber consultado al Presidente de la CEB, monseños Julio Terrazas, para das la respuesta al pedido de la Central Obrera, que herviada el pasado martes.

La carta erritada en esa fecha, ficia hecha pública ayer por el secretario general de la COB, Walter Aguilera, quien a seguri que la iglesia espera que las negociaciones concluyan con éxito y atendiendo las demandas de los trabajadores.

hemos puesto todos nuestros es-fuerzos para la retniciación del diálogo." Por eso apoyamos la decisión del ampliado de la COB de reanudar las negociaciones y de levantar la huelga de hambre de los compañeros, en resguardo de la integridad de su vida que Dios y todos estamos llamados a resguardar celosamente", expre-sa. El secretario muestros.

Mineros: Se prepara estocada a Comibol

Minera de Bolivario

42 demanda a partidos



Presidencia de la República



Bolivianas y bolivianos, queridos conciudadanos:

Este próximo domingo se llevan a cabo las elecciones generales. Bolivia elige su nuevo Presidente y los senadores y diputados que lo van a acompañar.

Es una fecha de gran importancia, pero en esta ocasión es especialmente importante porque se va a decidir si se mantienen las medidas que hoy están dando frutos o si se borran y destruyen para retroceder hacia el pasado.

Por eso, he llegado a hablar con ustedes. Porque he estado viajando y hablando con la gente después de mucho tiempo que he estado encerrado tratando de implementar, concebir y aplicar estas grandes medidas de cambio. Y hay mucha preocupación, especialmente en las provincias, porque están viendo que la participación popular da frutos, da miles y miles de obras y no hay duda que cuando uno viaja por las provincias de Bolivia ve escuelas, ve colegios, ve caminos, ve campos deportivos, ve una serie de avances que no había antes de la participación popular y además ve el seguro de la madre y del niño. Y, ante todo, ve el nuevo seguro para la vejez.

La gente pregunta: ¿se va a mantener esto? Yo digo: depende de ustedes, depende de elegir al Presidente que se comprometa a mantener lo que se ha logrado con tanto sacrificio del pueblo de Bolivia, con tanta dificultad. Tiene que mantenerse, porque está dando frutos.

También me pregunta la gente de la tercera edad: ¿se va a mantener el Bonosol?. ¿O esto va a ser, contigo, la primera y última vez que cobramos este bono?. El Bonosol es, pues, el fruto de la capitalización, tan criticada, pero que está dando frutos. El Bonosol va a llegar a todos los bolivianos de la tercera edad y a todos los bolivianos que ahora son jóvenes, cuando lleguen a la tercera edad; y este beneficio va a poder ser para todos, junto con los empleos que va a generar la capitalización, si no cortamos el árbol de la capitalización.

Y me preguntan de la Reforma Educativa. Ven los colegios ya con libros, nuevos colegios, pizarras, ya no esos bancos para dos alumnos cada uno; más bien mesitas donde los chicos se sientan e interactúan y hablan, y están viendo los nuevos avances tanto los maestros, como los padres de familia, como los niños de la Reforma Educativa.

¿Se van a mantener estas medidas? ¿O se va a borrar con el codo lo que durante 4 años se ha escrito con la mano?

Depende de ustedes, este es el cruce del camino. Bolivia necesita en los próximos 5 años -que va a ser el período del nuevo Presidente-, paz y tranquilidad y no puede estar enfrentándose con todo el mundo, con candidatos cuestionados; ni puede estar deshaciendo y destruyendo todo lo que se ha logrado con tanto sacrificio.

Por eso, yo quiero hacer, encarecidamente, un pedido al pueblo de Bolivia: primero, vayan a votar, vayan a votar porque todos tienen que participar en esta gran decisión: si ir al futuro o si retornar al pasado. Segundo, por favor piensen claramente cuando voten. No voten por una persona, no voten por un afecto o un desafecto; voten pensando concretamente quiénes van a mantener lo que se ha hecho y quiénes lo van a destruir; quiénes van a traer estabilidad y la cosecha abundante a nuestro país y quiénes van a traer la inestabilidad, la discusión y el enfrentamiento otra vez a Bolivia.

Por eso mismo, en esta ocasión, pido a Dios que los ilumine y los bendiga.

El domingo es una cita con la historia.

Gonzalo Sánchez de Lozada
PRESIDENTE CONSTITUCIONAL DE LA REPÚBLICA



Re-flexiones económicas

Por Guido Antezana Viganó

Necesidad de una gran coalición

rande es la responsabilidad de los lideres politi
cos que participarán en
las negociaciones para
la formación del próximo gobierno a ser elegido por el Congreso. No sólo están en juego la
gobernabilidad y la democracia, la economía sufrirá también si el próximo gobierno no
se formula en base a principios
alejados del cortoplacismo y del
egoismo infantil.

egoismo Infantit.

La historia nos advierte
Desde la Guerra del Chaco.
Bolivia ha sido victima de la
falta de entendimiento entre
politicos y de la carencia de
patriotismo de algunos lideres.
El corralito de Villamontes dio
inicio a una serie de golpes y
actos cuestionables que han
contribuido a nuestro subdesarollo y dependencia económica. En 1948, el Gobierno Nacionalista del Coronel Gualberto
Villarroel cayó cercado por las
turbas financiadas por la roscaminero-feudal y dirigidas por el
marxista Partido de Lequierda
Revolucionaria (PIR). Este nefasto resultado fue posible gracias al retiro del MNR de la
coalición gobernante.

Escrifores e historiadores
afirman que la timolación de
Villarroel fue resultado directo
de este hecho y debido a que

algunos líderes del propio MNR habrían cortado las líneas telefonicas del Palacio Quemado, dejando al Presidente sin protección militar. De esta forma pagó el Presidente mártir su osadía de abolir el pongueaje que tenía a miliones de campestinos en la esclavitud. El sexenio que resultó de la traición retrasó la implementación del programa nacionalista.

Después de las elecciones de 1951, el Presidente Urriolagotita entregó el gobierno a una Junta Militar para evitar el cumplimiento del mandato del pueblo, que en un 48% había votado por la formula del MNR. Acción inconstitucional rechazada por el pueblo el 9 de abril de 1952. La destrucción del Ejercito y los violentos cambios sociales bajo el nuevo orden revolucionario impitieron la implementación de medidas económicas solventes, llevando a la económica solventes conómicas del 1950.

Las elecciones de 1979 tampoco fueron definitorias, razón por la cuia el Congreso eligió Presidente Interino de la República, por el peridod de un año, al Dr. Walter Guevara Arze, quien concentró su actividad presidencial en la formulación de un plan

de gobierno para sacar al país de una recesión económica, que no pudo ejecutar debido al golpe de Todos Santos. Golpe encabezado por el Coronel Natush Busch y alentado, planificado y dirigido por los más altos lideres del MNR. Al comprobar los conspiradores que el golpe jamás seria aceptado por el pueblo, consultaron con su jefe máximo, quien se nego a suspenderlo, diciendo: "Que Guevara a p. ". Y eso mismo le paso al país, pues con seguridad el Dr. Guevara Arze se habría consolidado en la Presidencia con el resultado de las medidas económicas que ho a tomar. Por otra parte, la dictadura de García Meza y la desdolarización e hiperinflación no habrían ocurrido.

Desde 1985, la clase política ha demostrado madurez, habiendo llegado a acuerdos que han permitido el funcionamiento de la democracia, el Acuerdo Patriótico y la coalición que implementó el Plan de Todos son fruto de un cambio de mentalidad, y demuestran desprendimiento po parte de los lideres políticos, quienes han tenido actitudes que trascienden intereses partidarios o personales.

Antanas Mockus

Por Jorge Ramos Avalos*

unca antes había conversado con Antanas Mockus, pero lo recordaba claramente por unas ya famosas imá genes de televisión en las que aparece bajándose los pantalones frente a un grupo de estudiantes colombianos. El video de sus blan-cas nalgas dio la vuelta al mundo, via satelite, y el utilizó la inusitada atención como trampolin para sus aspiraciones políticas. Así, pasó de rector de la Universidad Nacional, a alcalde de Bogotá. Y ahora quiere ser presidente de Colom-bia.

el utilizo la inustata atendra. Así, paso de rector de la Universidad Nacional, a alcalde de Rogotà. Y ahora quiere ses presidente de Colombia.

Antanas Mockus es, sin duda, uno de los personajes más interesantes, excéntricos y refrescantes de la politica en América Latina. No. No es una cionación del ex presidente ecuatoria-no abdala Bucaram. Bucaram era un desconfrolado populista. Mockus, por el contrario, ha resultado ser un organizadismo administrador, con pinta de intelectual, que solo gasta lo que debe y guarda el resto. Tene fama de resolver problemas y de hacerio barato.

Aunque hoy es candidato presidencial, al mismo tiempo está trabajando como reportero de elevisión para ganarse la vida. Me lo encontré, casi por casualdida en una visita relámpago que felevisión para ganarse la vida. Me lo encontré, casi por casualdida el man visita relámpago que nos por esta de la companda de la comp

violentos porque a veces nos quedanos e cursos de comunicación. Es más, casas oblemas de comunicación. Es más, casas dice lo que piensa, sin filtros discussos políticos. En mí caso yo so sa mismo políticos. En mí caso yo so sa imprudente en la comunicación y la genera de comunicación y la genera de caspirantes presidentes presidentes en la peleza por el segundo lajes o ministro del interior Horacio Serpa de presentado en la peleza por el segundo lajes o ministro del interior Horacio Serpa de presentado en la peleza por el segundo lajes o ministro del interior Horacio Serpa de presidente en la comunicación de la co

lo maten. Considera que su verdadra pos-es una "comunicación horrada", industria los narcos y aunque él esté a fancé e a dictión a Estados Unidos. Quizás Antanas Mockus no gue la des nes en Colombia en mayo del 38. Pre-intento, quiere cambiat - aunquessampos a una nación donde cada año so sesso más de 26 mil personas. Ostá que e a esfuerzo nadie pare en seco al "prof sam

PD. Para financiar su camputarienal to nas cobra por algunas entrevistas. Despresal el debate sobre la propiedad intendi la quien ha pagado busta 6 mil delarsymenos. Pero a mi eso no me parce elius no pago entrevistas. Y Mockus acepto nomero co.

Los partidos políticos y el alivio de la pobreza

Por Luis Pereira Salinas*

os indicadores socio-eco nómicos presentan a Bolivia como el país más pobre de America del Sur. con niveles que se aproximan a los países africanos. En cuanto al ingreso per cápita I/IB per capital, se encuentra en el limite entre los países con ingresos bajos ymedios, con 813s 918 por habitante I/IB per capital, se el país con ingresos más bajos del segundo grupo. En cuanto a los indicadores sociales del Banco Mundial (1994), Bolivia se encuentra entre los 52 países más pobres del mundo (paridad del poder de compra 813s 770 por habitante) y es el más pobre de Sudamérica siendo el Ecuado el Parú dor el más próximo a Bolivia (813s 1.280 por habitante). El Indice de Desarrollo Humano también presenta a Bolivia entre los 53 países con menor grado de desarrollo del mundo (Indice 0.584), siendo el Perú el país sudamericano más próximo findice 0.694). El indice del patrimonio nacional por habitante ubica a nuestro país entre los 75 paísses con menor patrimonio en el mundo, con 8118 22.000 por habitante; este indice incluye capital humano, capital humano apenas aporta con el 17% al patrimonio nacional, mientras que los recursos naturales representan el 68%.

La nueva política económica pretende alcanzar el desarrollo del país fundamentámica a inversor la concentra recursos en sectores con altos ingresos que son los que pueden invertir para dar dinámica al mercado, por lo que se requiere una importante intervención del Estado para que se distribuya mejor el ingreso entre los sectores más pobres que son marginales al mercado.

Las políticas de desarrollo social de los gobiernos anteriores y los programas propuestos por los partidos políticar se con micro en el país. No ha existido una planificación exemadamente pobre. El objetivo del programa propuestos por los partidos políticos son sectoriales y no han permitido ni permitirán modificar sustancialmente esa situación. Si bien es importante de desarrollo social de los gobiernos anteriores y los programas propuestos por los partidos políticos el conomico), con característ

carra. a 2 100 870 habitantes (36.5% de la población total cersada), de los cuales 1.860,000 personas viven en áreas rurales. Estos irdives consticran la disponibilidad y calidad de vivenda, servicios e insumo básicos, educación, salud y seguridad social. En el área rural el 65% de la población es extremadamente pobre y, en el área unal el 65% de la población meta del programa seria aquella con mayor intensidad de extrema pobreza, con más del 60% de intensidad de insatisfacción de las necesidades básicas en relación a los níveles mínimos de vida, en una primera fase. Esta población rural es de 312.188 habitantes y se encuentra distribuida en 2.19 cantones y 74.781 hogares. Los departamentos con mayor población en extrema pobreza son Potosí (31.7% del país). L'huguisaca (20.7%), La Paz (19.9%) y Cochabamba (19.2%), mientras que el departamento con menor pobreza extrema es Santa Cruz (0.6%).

Más de la mitad de la extrema pobreza del país e concentra en dos departamentos, afiadiendo a los anteriores. La Paz y Cochabamba.

Aplicando los criterios de la plainficación del espacio económico se establecerían centros mercado en el espacio gográfico donde se encuentran las poblaciones objeto del programa. En esos centros se efectuarían proyectos de desarrollo integral, altrededor de los cuales se desenvolvería la actividad económica de la población dispersos lagua, servicios santiarios, energía eléctrica, etc.), la construcción de enticlos escolares is estuviesen dispersos o fuesen inexistentes en la región, de centros de laspersos o fuesen inexistentes en la región, de centros de laspersos o fuesen inexistentes en la región, de centros de laspersos o fuesen inexistentes en la región de recipion de respectación de la región de recipion de centros de caspito y comercialización de la región de respectación de la región de

cantones con mayor pobreza y no las alcaldías o departamentos, donde la población extremadamente pobre no tiene peso alguno en las decisiones.

Este sistema de planificaciones en capación ha dado excelentes resultados en los consejos de planificación de los condados en las consejos de planificación de los condados en Estados Unidos, y se ha aplicado con modificaciones en alegurias regiones de Israel y en otros países.

Según los indices de extrema pobreza elaborados a partir del censo nacional de población y vivienda de 1992 (Mapa de la pobreza-Una guia para la acción social, La Paz. 1993), la población social, la Paz. 1993, la construcción de campisos en las portución de campisos con las comunidades más grandes que sen la regional com las comunidades más grandes que sen la regional com las comunidades más estadisen el centro población y vese centros, con otros mercados más grandes que sen la regional de la región y escalar pobreza en la regional pobreza en la regional pobreza en la regional pobreza de la región y estados en las comunidades más estados que se centros con otros mercados más grandes que sen la región de campisos con otra con las comunidades más comunidades pobreza en la región y estados en las comunidades más estados en las comunidades pobreza el la región, y escala con más grandes que sen la región de campisos con las comunidades más estados en los comes interiorios de campisos con otros mercados de la región y estados en las comunidades población y viviendas (la región y estados en las comunidades población y viviendas (la región y estados en las comunidades población y estados en las comunidades población y vivie

La pobreza en las áreas urbanas es menos intensa que en
las áreas rurales, se dispone de
datos estadisticos de pobreza
por barrios en las ciudades capritales de departamento, los
indices de intensidad de pobreza
parta por debajo del 40%. No
obstante, el programa de alivio
de la extrema pobreza consideraria también proyectos por grupos de población pobre en las
ciudades (mendigos, niños de
la calle, lustrabotas, etc.) y programas para los barrios más
marginales: capacitación de
mano de obra, salud, vivienda,
empleo, concediendo descuentos de impuestos a las empresas que den empleo a la mano
de obra de esos barrios.

Este programa reuniria los
esfuerzos de organismos estatales y privados interesados en
aliviar la extrema pobreza en el
país.

En representación del Estado participa.

esfuerzos de organismos estatales y privados interesados en aliviar la extrema pobreza en el país.

En representación del Estado participarán el Fondo de Inversión Social, IFISI, Fondo de Desarrollo Campesino, las Secretarias de Salud, de Educación, de Transportes y Comunicaciónes, de Agricultura y Ganadería, el Fondo Nacional de Vivienda, las alealdías, las prefecturas. En representación del sector privado participarán las Organizaciones No Gubernamentales (ONGs), las diferentes Iglesias interesadas en el programa y programas de cooperación bilateral de países amigos (COTESU, USAID, etc.), bajo la coordinación de una secretaría especial.

Los recursos para el programa peroyendrán tanto del sector estatal como privado. El 50% del presupuesto anual de los Fondos mencionados se podría destinar a estos programas, así como fondos provenientes de la participación popular y otros.

Los resultados de este gran esfuerzo nacional se veriam en un plazo relativamente corto y tendría efectos muy importantes en reducir los indicadores de extrema pobreza del país. De otra manera seguirán pasando los gobiernos con los programas socioriales? Bolivia seguirá siendo el país con la población más pobre de America Latina.

"Moster en plantificación regio-

Cuba, ausente y presente en Congreso de Parlamentos

Por Tito Drago

I Congreso de Presidentes de Parlamentos Democráticos Beroamericanos fue inaugurado ave en Madrid con la ausacita de representantes de Cuba pero con la isla caribeña presente en las intervehciones, de manera directa e indirecta.

El Congreso fue convocado por el Parlamento capado, que invitó a todos los presidentes de parlamentos latinoamericanas como miembros pienos, con la excepción del cubano, que lo fue a titulo de observador.

El presidente del Parlamento cubano, Ricardo Alarcón, rechazó la invitación, por considerar una discriminación haber sido calificado como observador.

En la primera intervención ante el Congreso, el presidente del Senado argentino. Eduardo Menem, dijo lamentar "la ausencia de un país tan hermano como Cuba, un país que es a la vez latinoamericano e iberoamericano".

Menem, quien puntualizó que dejaba constancia de su lamento "como expresión de solidaridad" con sus colegas cubanos; añadió que no tenia afán de formular criticas ni ofender a la institucionalidad de la reunión. No obstante, propuso establecer muevas reglas de juego y entre ellas la definición de un mecanismo que decida quiénes participan y quiénes no en las próximas conferencias, para que no deba ser el país amifrión el que tenga que decidir, como ha ocurrido hasta abora.

En cambio, el presidente de la Camai Diputados de Venezuela. Ramón Joris mostro este jurvas en Madrid su cestema Pero la alussón más clara, sin income Pero la alussón más clara, sin income la cuba, la hizo el presidente del Congretio El Diputados de España y firmante la invitaciones. Federico Trillo.

"La democracia es razón de ser desupresencia aqui", dijo en el discurso insigna Una democracia fundada en la éta; y a su vez se basa "en la convicció for incomnovible, en el recomocimiento unida incomnovible, en el recomocimiento unida de la desercia de la convicció de los derechos y libertades de la posi humama: la que se basa en elecciones por sufragio universal directos y seria que opera como limitación y control de poder", afirmó.

Trillo señadó que la solidardad emis para mentos es activa y que los obligamidemás, "no como exclusion, per y es afirmación, y defensa de nuestros uniones de la completa la completa de la completa de desercia de la completa la completa de la completa de la completa de la completa la completa de la completa del la completa de l



PRESENCI

pirector: Juan Cristóbal Soruco Quiroga Editor General: Jaime Humérez Seleme Jefe de Redacción: Juan Carlos Marañón Albarracín

La Paz Bolivia viernes 30 de mayo de 1997

El fin de la guerra fría

nmarañados como estamos en la campaña electoral, en la que la "guerra sucia" ha llegado al clímax, casi ha pasado desapercibida la suscripción del "Acta Fundacional de Relaciones Mutuas, Cooperación y Seguridad" entre la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) y la Federación Rusa que, de acuerdo a la percepción de sus autores y de analistas de la prensa internacional, marca "la apertura de una nueva era de colaboración que pone fin a medio siglo de una enconada división".

Es que con el Tratado se ha sancionado el fin de la "guerra fría" que por más de 40 años tensó las relaciones en el mundo y cuyas consecuencias las vivimos en todos los rincones del mundo. Se trata, sin duda, de un acontecimiento trascendental, que intenta restañar las heridas provocadas por la sangre y el encono; por los intereses mezquinos y las lógicas hegemonistas de aquellos que decidieron por sí y ante sí repartirse el mundo.

Por este Acuerdo, las potencias más importantes del mundo trazan nuevas reglas de juego, de cara a los retos que lanza el proyecto globalizador más ambicioso de la historia de la humanidad, cuyas repercusiones, tarde o temprano -como sucedió con la guerra fría-, afectarán a todo el planeta.

Por ello, ¿será verdad que nos encaminamos hacia un mundo de paz? El acuerdo que comentamos es, sin duda, un paso importante en esa dirección. Sin embargo, no es, de ninguna manera, suficiente. Se puede tener la impresión de que sus suscriptores -por los comentarios y los discursos pronunciados en el evento- mantienen el sentimiento de ser propietarios del mundo; es decir, habrá paz porque ellos están en paz. Los otros -entre los que nos encontramos- no somos tomados en cuenta. Se alegará, no sin justificación, que se trata de un problema de ellos, en el que no hay cómo involucrarnos. Pero, es preciso comprender que en ese cónclave los participantes se sienten universales.

Desde este enfoque, no hay mucho espacio para el optimismo. El hambre que afecta a gran parte de la población mundial, las guerras intestinas que van desangrando a muchos pueblos -incentivadas por la industria del armamentismo, que es la que más dinero genera, y por intereses de todo género (geopolíticos, económicos, religiosos, chauvinistas, etc.)-, la exclusión en los mecanismos de decisión internacionales y nacionales, la creciente concentración de la riqueza en círculos cada vez más estrechos, entro otros, constituyen realidades inobjetables que atentan a la construcción de un mundo de paz.

La paz no sólo es la ausencia de guerras. También exige crear condiciones de vida aceptables para la gente: salud, educación, vivienda, empleo; superar discriminaciones: de género, ideológicas, religiosas, políticas; establecer sistemas de redistribución de la riqueza más equitativas; respetar a plenitud los derechos inherentes al ser humano y a los pueblos, entre otras exigencias.

De ahí que el éxito del Acuerdo entre la OTAN y la Federación Rusa dependerá de la predisposición de las naciones involucradas a salir al encuentro armonioso con el mundo entero (no a su dominación, fundamentalmente económica en estos tiempos), acoplándose al esfuerzo global de construir una cultura de la paz, en la que el respeto a lo diferente, la tolerancia y la solidaridad primen en las relaciones internacionales.

Mientras esto no suceda, habrá relativa paz en el primer mundo, pero los demás pueblos del planeta tendremos que seguir bregando por conseguir mejores condiciones de vida y realización, por tanto, para ser partícipes activos

Comercio internacional y medio ambiente

Por Jaime Córdoba Zuloaga*

n las actuales circunstancias en que a nivel mundial se están tomando nuevas y más eficientes medidas para proteger el delicado equilibrio ecológico de nuestro planeta, así como redefiniéndose el derecho de todos los pueblos a alcanzar un digno desarrollo económico y social, abordar sistemáticamente el tema del comercio y la protección ambiental en el contexto latinoamericano adquiere una mayúscula significación.

económico y social, abordar sistemáticamente el tema del comercio y la protección ambiental en el contexto latinoamericano adquiere una mayúscula significación.

Debe tenerse presente que la búsqueda de un equilibrio entre preservación del medio ambiente y desarrollo del comercio ocupa en la actualidad un lugar privilegiado en la agenda de los debates internacionales. Por sus implicancias para el futuro crecimiento económico de América Latina, esta situación plantea la impostergable necesidad de que nuestra región, superando coyunturales diferencias y con una visión unitaria, se aboque al análisis profundo de la materia. La finalidad primordial de este esfuerzo debería quedar claramente enmarcada en la defensa y promoción de nuestros intereses comunes.

A manera de ejemplo, para llamar la atención sobre la importancia de este tema, podemos señalar que en los últimos años se ha dado una serie de embargos y sanciones comerciales en el sector pesquero regional bajo el pretexto, en no pocos casos, de la conservación del medio ambiente. Pareciera existir un criterio ampliamente iffundido entre los analistas latinoamericanos en cuanto que algunos sectores clave en el desarrollo económico de nuestros páses se encuentran amenazados por el manejo indiscriminado de argumentaciones de esta naturaleza por parte de las economís más desarrolladas.

Ante la carencia de principios universales sobre los cuales se puedan diseñar efectivas medidas de protección ambientales, es urgente reflexionar acerca de los caminos que nos aproximen a la situación deseada de proteger el medio ambiente y, al mismo tiempo, mantener el libre comercio que asegure el acceso de las exportaciones latinoamericanas a los principales mercados del mundo, dentro de la plena vigencia de nuestro derecho irrestricto al desarrollo sosteni-

ble y al bienestar de nuestros pueblos.

A tales efectos, no sólo bastaría que podamos avanzar en el diseño de normas ambientales armonizadas a nivel regional, sino que, simultáneamente, deberiamos trabajar en la definición de parámetros sobre medidas comerciales que protejan el medio ambiente y que planteen la forma de asumir los costos de adquisición de nuevas tecnologias limpias para nuestra producción.

De otro lado, es oportuno llamar la atención sobre el peligro de que ciertos países y organizaciones ambientalistas estén manejando este tema casi con exclusividad de criterios lo cual, a la larga, podría derivar en una soterrada forma de ejercer influencia sobre países más debiles como los nuestros e, inclusive, llegar a señalársenos mecanismos de acción ciertamente predeterminados por intereses foráneos.

Por esa misma razón, y a fin de contrarrestar eventuales medidas unilaterales que puedan perjudicar nuestro desarrollo, sería imprescindible que los gobiernos latinoamericanos implementen estrategias adecuadas para que la región cuente muy pronto con instituciones científicas del más alto nivel que permitan el diseño de nuestra propia estrategia en el manejo sustentable de los ingentes recursos de que disponemos.

Finalmente, quisiera destacar el hecho de que los países de América Latina, cada vez más conscientes de la nueva realidad, están avanzando meritoriamente en los asuntos referidos a este ámbito, como es el caso de la aplicación de los compromisos asumidos para la protección del medio ambiente, según varios informes internacionales publicados en los últimos meses.

Tal es el panorama que, en líneas generales, se puede percibir en la actualidad sobre este importante tema. Esperamos sinceramente que las más altas instancias gubernamentales de nuestros países puedan visualizar nuevas pautas para elegir las mejores estrategias al respecto.

*Coordinador de la JUNAC. Lima/Perú.

La Biblia en sus manos

La Ultima Cena de Jesús

El primer día de la fiesta en que se comen los panes sin levadura, cuando se sacrificaba el Cordero Pascual, sus discípulos le dijeron: "¿Donde quieres que vayamos a preparar la Cena de Pascua?"

Entonces Jesús mandó a dos de sus discípulos y les dijo: "Vayan a la ciudad; les saldrá al encuentro un hombre que lleva un cántaro de agua. Siganlo, y donde entre, digan al dueño de la casa: El Maestro dice: ¿Donde está mi pieza para celebrar la Cena de Pascua con mis discípulos? El les mostrará en el piso superior una pieza grande, amueblada, ya lista; preparen allí nuestra cena".

Los discípulos salieron, llegaron a la ciu-

dad y encontraron las cosas tal como Jesús les había dicho, y prepararon la Pascua.
Mientras estaban comiendo, Jesús tomó pan y, después de pronunciar la bendición, lo partió y se lo dio, diciendo: "Tomen: esto es mi cuerpo". Después tomó una copa, dio gracias, se la entregó y todos bebieron de ella. Y les dijo: "Esto es mi sangre, sangre de la Alianza, sangre que será derramada por una muchedumbre. Sepan que no volveré a beber del jugo de la uva hasta el día en que beba vino nuevo en el Reino de Dios".

Una vez cantados los himnos, se fueron al cerro de los Olivos. (Marcos 14, 12-16; 22-26).



Desde El Mamoré

Por Arnaldo Lijerón Casanovas

Europa v América Latina van de la mano

Una cumbre contra la hegemonía de EE.UU. Por Alicia Fraerman

a cumbre que reunirá alos presidentes de los países de América Latina y Europa a principios de 1999 estará marcada por el deseo de ambas regiones de contrapesar la hegemonia de Estados Unidos.

Así lo señala un informe producido por el Instituto de Relaciones Europeo Latinoamericanas (IRELA), al que ha tenido acceso IPS.

El instituto, basado en Madrid, está financiado y patrocinado por la Unión Europea (UE), es dirigido por el profesor alemán Wolf Grabendor y cuenta con directivos y consultores europeos y latinoamericanos.

y patrocinado por la Unión Europea (UE), es dirigido por el profesor alemán Wolf Grabendorf y cuenta con directivos y consultores europeos y latinoamericanos.

La idea fue expuesta por primera vez por el jefe del gobierno espanol, José María Aznar, en Chile, en noviembre de 1996 y promocionada por el presidente francés, Jacques Chirac, durante su gira por el Argentina, Brasil, Uruguay, Paraguay y Bolivia en marzo.

Cardoso ofreció organizar esa cumbre en Rio de Janeiro y el IRELA sossiene que, aunque aún nos eha anunciado la fecha, se realizará a principios de 1999, cuando corresponda a Alemania presidir la UE.

La Iniciativa de realizar esa reunión no esespontánea sino que surgió "dentro de un contexto de creciente competencia entre la UE y Estados Unidos por el mercado latinoamericano", afirma el informe.

Por ello, añade, el apoyo de América Latina a la cumbre "emana del deseo de fortalecer sus vinculos con Europa como contrapeso a la influencia económica y política de Estados Unidos".

También al interés de "solventar al más alto nivel político algunas de las dificultades económicas en las relaciones europeo-latinoamericanos".

En el actual-orden latinoamericano, el IRELA destaca como agenda negativa la droga y la inmigración. "Estos ámbitos se prestan en gran medida al unilateralismo de Estados Unidos, al que las naciones de América Latina se han opuesto tradicionalmente", Indica.

La formalización de los vínculos europeo-latinoamericanos a un nivel presidencial puede verse como una expresión del rechazo de ambas partes cualquier avance en la dirección de un mundo unipolar posquerra fría", puntualiza el Instituto.

Pero los latinoamericanos, admite, piden también que la UE modifique su política comercial, por considerar que sus aranceles apenas han sido reducidos, en tanto que su región liberalizó con generosidad el acceso a sus mercados.

Pero la organización de la Cumbre todavía deberá ser definida y presenta algunos problemas

sobre los participantes latinoamericanos.

El IRELA contempla cuatro posibilidades. La más adecuada, dice, es la apoyada por el vicepresidente de la UE y encargado de las relaciones con aquella región, el español Manuel Marín.

Esa propuesta consiste en abarcar a todos los países de habla hispana y portuguesa de América Central y del Sur, "con la posible inclusión de Cubla".

En la práctica sería ampliar a la UE el diálogo iberoamericano iniciado en 1991 en Guadalajara, México.

En la práctica sería ampilar a la UE el dialogo beroamericano iniciado en 1991 en Guadalajara. México.

Además, englobaría a otros mecanismos, como el Grupo de Río, el Mercosur, el Proceso de San José y la Comunidad Andina.

Otra posibilidad es que participen los países integrantes del Grupo de Río, integrado por Argentina. Bolivia, Brasil, Colombia, Chile, Ecuador, México, Paraguay, Perú, Uruguay y Venezuela, y un país de América Central y de la Comunidad del Caribe, estos últimos como observadores.

Una tercera es que lo hagan los miembros del Organización de Estados Americanos (OEA), excepto Estados Unidos y Canadá.

Esta fórmula, además de excluir a Cuba, presenta importantes inconvenientes, según IRELA, pues los 48 países participantes, entre ellos los pequeños estados isleños del Caribe, ofrecerían profundas disparidades.

Por último, menciona la posibilidad de que participen los integrantes del Mercosur y sus asociados, es decir Argentina, Brasil, Uruguay y Paraguay (miembros plenos), y Chile y Bolivia (ya asociados), más Colombia y Venezuela, que lo estarían hacia 1999.

De esa manera estaría presente la mayor parte de América del Sur, pero tendría el Innorme, después de mencionar el apoyo a la El Informe, después de mencionar el apoyo a la

de extura evicanos.

El informe, después de mencionar el apoyo a la formula más amplia, expresada por Marin, concluye diciendo que los jefes europeos de Estado y de gobierno podrían reunirse con sus homólogos latinoamericanos en 1999, "inmediatamente después del 175 aniversario de la proclamación de la Doctrina Monroe".

Escadostrina condensada en la frase "América"

Doctrina Monroc".

Esa doctrina, condensada en la frase "América para los americanos", fue utilizada por sucesivos gobiernos de Estados Unidos para oponerse a Europa y afirmar su hegemonía económica, política y militar sobre América Latina.

(Madrid/Inter Press Service)

Los mitos del "vacío amazónico"

omo toda realidad que se desconoce o se conoce parcalmente, la región está plagada de mitos que se conjugan en el llamado "vacio amazónico". Para los tecnócratas de la planificación nacional, ha sido fácil justificar las pocas o ninguna inversión en esta región, por el simple hecho de exponerla vacia de todo de habitantes, de historia y cultura y hasta de potencialidad económica.

bitantes, de historia y cultura y hasta de potencialidad económica.

Lo grave de esto es que aquellas teorias tecnocráticas no sólo quedan como clises internos, sino que llegan al buró de los organismos financieros internacionales, y entonces la suerte de la Amazonia está echada: no hay inversiones porque el "vacio amazónico" no lo justifica.

En un documento importante del BID, se lee lo siguiente: "Se ha reconocido que la capacidad de carga humana en el Beni tiene un límite, debido a la relativamente escasa proporción de tierra arable Por lo tanto, no es de esperar que el Departamento pueda absorber grandes grupos de población. Con esta consideración, se han diseñado políticas de población adecuadas para prevenir su crecimiento desmesurado" (1992).

En otro documento del Banco Mondial referido al desarrollo de las Tierras Bajas, se citaba como conclusión que el Beni sólo tiene potencial ganadero y forestal. Su agricultura es sólo de subsistencia, por las condi-

ria. Empecemos a destacer en-tuertos. Con referencia a la cuestión demográfica, el mito del "vacio amazónico" no es tal, porque a lo largo y lo ancho del territorio existen comunidades y pueblos indígenas cuyos patrones de existen comunidades y pueblos indigenas cuyos patrones de ocupación espacial responden a la fraglidad de los suelos, en una sabla conjugación ecológica. Cuando los madereros se repartieron el bosque Chimanes, bajo sus espesas frondas vivían poblaciones indigenas que luego demandaron la ret-vindicación de sus territoros ancestrades.

Desde la perspectiva etnomistórica prehispánica, es necesario saber de lo que fue capaz el habitante milenario del Gran Mojos, mucho antes de Cristo, que echa al suelo la inveterada teoría del "vacío amazónico".

veterada teoría del "vacío amazónico".

Los fehacientes testimonios de las imágenes de satélite, fotografias levantadas por viajeros y estudiosos arqueologos de la segunda mitad de este siglo, además de las prospecciones efectuadas en diminutas porciones de la vasta superficie trabajada por la cultura prehistórica, dan cuenta de una extraordinaria civilización que puso las aguas de inundación al servicio de la fecundidad de los suelos áridos de las pampas, y logró desarrollar una tecnología agricola impresionante que no tiene parangón en el planeta, tanto

desde el punto de vista cualitativo como cuantitativo.

El sistema agricola que deja atrás todos los mitos del "vacio amazónico", especialmente el de la productividad de los suelos arcillosos, es el que desarrollaron los milenarios habitantes del Gran Mojos, inclusive más allá de la actual superficie departamental del Beni, a estar con las afirmaciones de los más serios estudiosos de este singular sistema. El manejo territorial permitió fertilizar con abonos naturales immensas extensiones de sabanas inundables, cultivando en campos elevados o camellones, y cosechando hasta dos veces con este ingenioso y complejo sistema.

El dominio de las aguas de inundación a través de una gigantesca estructura de obras artificiales: terraplenes o diques de contención, canales o acueductos, lagunas o reservorios de aguas, immensas superficies de camellones y millares de lomas que eran sitios de vivienda dan apenas una idea aproximada de la genial cultura productiva que fue bloqueada por el cambio climático universal aparecido en el siglo XII de nuestra era.

Aquella superficie trabajada, es mucho mayor que el millón de Has. de cultivos existentes actualmente; y es posible que sea igual al potencial de 6.3 millones de Has. (PLANSA) que dispone Bolivia, que infelizmente no considera la experiencia productiva del immenso "vacio"

millones de Has. (PLANSA) que dispone Bolivia, que infelizmen-te no considera la experiencia productiva del inmenso "vacío

A nuestros colaboradores

Al entregar o enviar sus artículos, el autor deberá consignar su nombre, ocupación, número de su carnet de identidad, dirección o número telefónico.

-Tanto el envío de materiales como au proposition de su carnet de su carnet de la composition del composition de la composition de la composition del composition de la composition de la

Secretario de Dirección: Jesús Urzagasti A. dado por Jefe de Informaciones: Amparo Canedo Guzmán ias K. el Jefe Corresponsales del País Drina Ergueta de 1952 Jefe de Producción: Miguel Valdez C.

Editora PRESENCIA S.R.L. Casilla de Correo 3276 Gerente General: Lic. María Luisa Urday
Impresores: Editorial LUX
La Paz - Bolivia Avenida Mariscal Santa Cruz, Nº 2150
Casilla de Correo 3276 Cajón Postal 10152
Central Telefónica: 372344
Télex 2659 BV - Telefax 391040
e.mail: prsencia@wara.bolnet.bo

Iglesia exhorta a purificarse de rivalidades y humillación

Dejen los insultos para no desprestigiar la democracia

Corpus Christi, Mons. Gonzalo Del Castillo, Obispo Auxiliar de La Paz, pidió a los políticos no dañarse a sí mismos. El pueblo está afligido y por eso muchas veces acude a la violencia como medio de manifestar su disconformidad. comentó ante cinco ministros de Estado.

El Señor quiere y ayuda os mediante su amor qu TEI SENOT quiere y ayuda a todos mediante su amor que stembra pas y concordia, y que rechaza la violencia, el revanchismo u otros autiles sintomas de venganza", afirmó el Obisea Auxiliar de la Arquidiócesis de La Paz, monseñor Conzalo Del Castillo, tras pedir que Jesús, en este dia, libre y purifique a los partidos políticos de todo sintoma de rivalidad, insulto, humiliación de la persona y les oriente para no desprestigars en i desprestigar a la democrata, que es un "don de Dios".

Guillermo Justiniar no, Victor Hugo Car bajo, Alberto Varge sa, Alfonso Kretler





ECO EN MINISTROS

Exhortación de Mons. Terrazas

Elecciones tienen que unirnos, no dividirnos

SANTA CRUZ (PRESENCLA).- El presidente de la Conferencia Episcopal Boliviana,
monseñor Julio Terrazas
Sandoval, formuló ayer un ferviente llamado para que las
elecciones generales del próximo domingo, no divida a los
bolivianos, sino sea un medio
para alcanzar la unidad de
todo el pueblo.

Tambien pidio a los católicos que asuman con mucha
responsabilidad su deber civicot eniendo en mente, fundamentalmente, el porvenir de la
patria. A los gobernantes y a
quienes aspiran a llegar a esos
sitiales, les exhortó a trabajar
teniendo en cuenta los principlos evangélicos de libertad,
justicia y paz para todos los
bolivianos y sin discriminaciones de ninguna indole.

En su homilia pronunciada en ocasión de la celebración de la eucaristia de la flesta de Corpus Christi -que tuvo

Para el obispo de Oruro

Eucaristía es centro de la vida y de la fe

ORURO (PRESENCIA).

"La Eucaristia es el centro de nuestra vida y de nuestra le ella nos permite vivir unidos a Dios, pero también estar unidos como hermanos y así lorgar un cambio y renovación en nuestra sociedad cada dia más materialista", dijo hoy monseñor Braulio Báez, en la homilia de Corpus Christi.

El obispo de Oruro también convocá lo so orureños a emitir un voto "conciencial" el próximo primero de junio y dijo que se debe elegir a aquellos candidatos que en conciencia deba er los representantes del pue-

rational hay que segu par stational hay que segu par

sentatividas Tiaj viue Teigin - Valcio i que ser representation, an la la companya de la companya del companya de la companya de la companya del companya de la companya del companya de la companya de la companya de la companya del companya de la companya del companya de

Todos los bautizados deben ser parte de la campaña

Monseñor Fernández pide ayuda para el Congreso Mariano

"No será posible tanta propaganda como la de los políticos por falta de dinero, pero con nuestra palabra vamos a invitar a este gran acontecimiento", dijo el prelado.

En Cochabamba

lglesia pide unión y votar conscientement

COCHABAMBA (PRESEN

CUCHABAMBA (FRESSACTA), "Cristo quiere que sea-mos un pneblo unido", afirmó ayer el Arzobispo de Cocha-bamba, Mons. René Fernán-dez Apaza, a tiempo de invocar-la fe y la unidad de los bolivia-

VOTEN
CONSCIENTEMENTE
Mons. Fernández pidió a la
udadanía concurrir a las uras y votar conscientemente el

El día de las elecciones

Obispo de El Alto exhorta a no dejarse amedrentar por partidos

prelado pidió a los católicos mirar como a

su homilia de la misa de la christi el obispo de la sta de El Alto. monseño Juárez, exhortó a que en cictorea nacionales de esta como a la como a

una nueva estrella de la evangelización a la Virgen María. En las provincias también se celebró el Corpus Christi.

no se cumplen una vez que los partidos suben al poder. Astmis-mo, exhortó a que no "vendan los votos a cambio de regalos y distivas".

El Obispo de la Diócesis de El Alto, dijo que se vote con libertad y responsabilidad. "Busquemos el bien de muestras ciudades, promoviendo los valores de la solidaridad, de justicia, fraternidad, los cuales vencerán la mentira y la corrupción", dijo.

mitra y la corrupción", dijo. MISA Y PROCESION La misa y la procesión que se mplió en Villa Adela fue resal-





ndo Trigo y Victor Hugo Canelas no cuentan con mayor

abierno no recibió pedido oficial

cancillería no sabe nada k la muerte de peruano

la Cancillería y el Ministende Gobierno no recibieron,
tenda ayer, reclamo oficial alnde de la representación dinde la misteriosa muerte del
tendadano peruano Roger Marasmat Aliaga en una celda
ateal, supuestamente tortundu señala que se habría
unidado.

ser schala que se constitución.

Lego de asistir a los actos sessos por Corpus Christi, el serario general de la Cancista. Eduardo Trigo, dijo que genocía nada del tema y que gregunta tendria que ser resada por el ministro de Gomo. Victor Hugo Canelas, as e encontraba ahi cerca, piaza Murillo.

tenga alguna noti-cho gusto les voy a dijo el funcionario periodistas, para luego adarse a Palacio de Go-

10. linutos más tarde, Canelas aterrogado acerca del suce-espondió que el tema está a ode la Policía Técnica Judi-

cial (PTJ) y repitió la primera versión sobre el presunto suici-dio, pero aclaró que de todas maneras se está realizando la investigación, que incluye una autopsia, para despejar las du-das.

das.
Tanto Eduardo Trigo com
Victor Hugo Canelas aclararor Víctor Hugo Canelas aclararon, a su turno, que no recibieron notificación alguna de la repre-sentación del gobierno peruano

sentación del gobierno per una con Bolivia.

CAYO EN LA PANDO
Roger Martin Asmat Aliaga, de 32 años de edad, fue detenido el martes por haber protagonizado escándalo callejero en estado de ebriedad. Los policías se lo llevaron a las celdas de la calle Pando. El peruano fue trasladado a otro ambiente aisiado porque, aparentemente, quería agarrarse a puñetes con sus eventuales compañeros de encierro.

eventuales companeros de cierro.

Justo en ese lugar fue encontrado muerto. Supuestamente utilizó su cinturón para
quitarse la vida. La autopsia
señala que la causa del deceso
fue asfixia por ahorcamiento.

16 países se pusieron de acuerdo para crear una escuela de sanidad

Nueva misión de ejércitos: mejorar salud de los pueblos

Las FF.AA. del continente quieren brindar un mayor apoyo al desarrollo y la democracia. Tendrán en el futuro un centro de coordinación para la asistencia en desastres naturales. Tratarán de que la tecnología que manejan sea más homogénea.

SANTA CRUZ (Martín Balcá-zar, enviado especial de PRESEN-CIA).- Los ejércitos de 16 países del continente americano se pusieron ayer como meta mejorar la atención de los pueblos creando, para tal efecto, la primera escuela de sani-dad militar, cuya sede estaría en Bolivia.

dad militar, cuya sede estaría en Bolivia.

Esa fue una de las resoluciones de la VI Conferencia de Ciencia, Tecnología y Salud de los Ejércitos Americanos que se realizó por primera vez en Bolivia desde el domingo passado, con la participación de todos los países de America Latina, Centro America y Norteamérica, los que después de seis días de exposiciones e intercambio de ideas clausuraron ayer el encuentor.

Los militares asistentes al encuentro, que se realiza cada dos años, coincidieron en que dos de los elementos fundamentales para el desurrollo de los países son la salud y la educación. Por ello, llegaron a la conclusión de que deben jugar un rol protagónico, sobre todo en el área rural a través de sus diferentes unidades.



Los militares pueden ayudar mucho más para el desarrollo de los pueblos y, de ello, empiezan a te conclencia.

Todos estamos conscientes de o los estados tienen deficiencias en la atención de la salud, por eso, hay que mejoraria con el apoyo del Ejército^{*}, dijo el comandante del Ejército boliviano, general Jorgé Ro-driguez Roca, el momento en que clausuraba el encuentro interna-cional.

clausuraba el encuentro internacional.

LA ESCUELA DE
SANIDAD MILITAR

La creación de la escuela de
sanidad militar, que será consolidada en la reunión de comandantes
de ejércitos americanos que se realizará en noviembre en Quitio (Ecuador), tendrá como principal objetivo
la preparación de uniformados para
que éstos puedan atender de manera adecuada enfermedades que se
presentan en las poblaciones más
deprimidas de los diferentes países.

"Un trabajo conjunto entre militares y civiles para mejorar nuestros diferentes problemas, entre
ellos la salud, nos permitirá lo-

grar el fortalecimiento de nuestras democracias", dijo el secretario permanente de la Conferencia de Ejércitos Americanos, general del Ejércitos Americanos, general del Ejércitos Americanos, general del Ejércitos una desenvale de Constitución de Ecuador, a la estada de acuale la ela defencia de la composição de la estada la los ejércitos una unidad de doctrina que les permita hablar el mismo idioma en cuanto a atención médica se reflere, además de poner en práctica la salud preventiva que ayudará a evitar una serie de enfermedades que atacan a los pueblos, tales los casos de la tuberculosis y el SIDA.

La iniciativa para crear esa escuela surgió después de la exposición del programa Centinela de la Salud por parte de Bolivia, el que se viene ejecutando desde hace dos años y cuyo objetivo es preparar al soldado en todo lo concerniente a atención médica para que sirva de promotor de la salud y de auxiliar en su pueblo.

Los ejércitos americanos tam-bién están preocupados por los de-sastres naturales que en diferentes países están generando pérdidas amentables de vidas humanas y recursos económicos; por ello, se propuso la creación de un centro de coordinación entre Fuerzas Arma-das para la asistencia en desastres naturales.

CIENCIA Y TECNOLOGIA

CIENCIA Y TECHTOLOGIA.

Otro tema de análisis fue la desigualdad que existe entre los ejércitos en cuanto a desarrollo tecnológico se refiere, por ese motivo, en la reunión que se realice en el Ecuador en noviembre se analizará la creación de un centro de asistencia y cooperación técnico-científica que permita estandarizar el desarrollo de las Fuerzas Armadas en el continente, además de buscar la implementación de un centro de información geográfica.

deres bolivianos igual de corruptos que de otros países

folíticos, los más corruptos e glesia y periodistas, los menos

Para la gente, el segundo problema más importante en Bolivia es el de la corrupción y el primero el de la pobreza. Las FF.AA. y la empresa privada mejoraron su imagen en los últimos meses.

d'Used diría que en los siguientes grupos hay mucha corrupción, algo de corrupción, poca orrupción o nada de corrupción? (lea grupo por grupo y anote la respuesta)

Grupos	mucha	algo	poca	nada
a-en los políticos	85	11	- 3	1
h-en los sindicatos	33	45	18	4
t-en los empleados públicos	37	38	20	5
4-en los policías	70	21	585	1
t-ea los empresarios	29	43	22	6
l-en los jueces	61	25	12	2
t-en la gente en general	12	38	42	8
1-en los sacerdotes	15	19	28	39
- en los periodistas	11	30	34	25

estas & Estudios Jun 97

Los paceños, alteños, cochabambinos y crueños mi que los políticos, los polícias y los jueces están elos grupos más corruptos del país, mientras los mines en grupos más corruptos del país, mientras los mines en grupos más corruptos del país, mientras los mines en general los menos corruptos. En mayo, Encuestas & Estudios realizó una sentra los entres de La Paz, El Alto. Santa sentra apuello en los políticos; el 70 por ciento en aspeces, el 37 por ciento en los empleados públicas con un per ciento, los bolivianos en general con un 12 per ciento, los bolivianos en general con un 12 per ciento, los bolivianos en general con un 12 per ciento, los bolivianos en general con un 12 per ciento, los bolivianos en general con un 12 per ciento, los bolivianos en general con un 12 per ciento y los sacerdotes con un 15 por ciento. El demuestra que, a jucicó de los bolivianos, la estado presenta un alto grado de corrupción. For tode en las esferas del poder y esto es confirmas cuando el 57 por ciento de los consultados de que los lideres de esta nación son igual de miplos que los de otros países. Si bien la imagen que la gente parece tener de la lidera y, por tanto, de las esferas de poder en "quellos se desenvuelven es negativa, no sucede maso con la respuesta que da cuando se le tenta si los bolivianos en general son más

corruptos, igual o menos que los líderes de otros países. Al respecto, el 53 por ciento opina que son menos corruptos, frente a un 36 por ciento para el que son igual de corruptos y un 11 por ciento que cree que son más corruptos.

menos corruptos, frente a un 36 por ciento para el que son igual de corruptos y un 11 por ciento que cree que son más corruptos.

EL SEGUNDO LUGAR

La gente también tiene la percepción de que el segundo problema más importante que enfrenta actualmente el países el de la corrupción. Un 30 por ciento le dio el primer lugar a la pobreza comproblema, el 27 por ciento a la corrupción, el 23 por ciento al desempleo, el 11 por ciento a las drogas y el seis por ciento a la violencia.

CONFIANZA

Cuando se trata de calificar del 1 al 7 la confian-

el seis por ciento a la violencia.

CONFIANZA

Cuando se trata de calificar del 1 al 7 la confianza que la gente tiene en las instituciones, nuevamente los medios de comunicación alcanzan el puntaje mayor (5,1 para los noticieros nacionales y 5 para prensa). La Iglesia Católica también obtiene un puntaje óptimo al sacar un 4,8 y, en último lugar, se ubican los partidos políticos con 2,9 y la Corte Suprema de Justicia con un 3.

Llama la atención que las únicas instituciones que mejoraron su imagen fueron las Fuerzas Armadas (de 3,7 a 4,2) y la empresa privada (de 3,9 a 4,3).

SOLICITADA

Nuestra palabra, para que Banzer también recuerde

Y Jehová dijo a Čaín: ¿Dónde está Abel, tu hermano? Y él respondió: No sé. ¿Soy acaso guardia de mi hermano? Y él le dijo: ¿Qué has hecho? La voz de la sangre de tu hermano clama a mí desde la tierra. (Génesis, 4).

General Banzer: pierde Ud. el tiempo inten-tando que el pueblo tenga una idea distinta del pasado que padeció. Su explicación sobre los motivos del golpe de Estado de 1971 puede ser satisfactoria para sus seguidores

uno de cada cinco uno de cada cinco bolivianos - pero resulta un agravio para los cuatro restantes. El hecho de haber sido respaldado en esa gestión por el MNR y FSB no lo exime de culpa: únicamente amplia el círculo de sus co-responsables. Cuando afirma que "en 1971 to

ma que "en 1971 to-dos tuvimos que pagar un lamen-table costo para evitarnos algo

pagar un lamentable costo para evitarnos algo peor olvida que su dictadura fue para muchos bolivianos lo peor que pudo haberles sucedido. No tiene Ud. ningún derecho a colocar en el mismo saco a los familiares de las víctimas de su gobierno y a quienes se beneficiaron de él mediante el saqueo del patrimonio nacional y que hoy gozan de la mayor impunidad. No es ninguna contribución a la democracia asociarse para delinquir. Ud. fue el principal responsable del escandaloso fraude electoral del general Pereda, del recorte del período constitucional de Hernán Siles Zuazo, de la manipulación de la "banda de los cuatro" en la Corte Electoral, del desconocimiento sistemático de la primera mayoría en las elecciones nacionales y municipales, y ahora pretende serlo del descrédito de nuestro sistema democrático ante la comunidad internacional.

El pueblo al que Ud. quiere recordarle su historia no olvida que Ud. fue el principal instigador de los golpes de estado del general Pereda, de Natush y de García Meza. Tampoco olvida que sus más cercanos colaboradores integraron los gabinetes ministeriales de esas dolorosas aventuras golpistas.

Yasí como el pueblo recuerda cada una de sus "contribuciones" a la democracia, recuerda también que todo ello fue posible por la manera en la que Ud. eludió a la justicia. La impunidad en la que Ud. ha vivido hasta ahora le permite la insolencia de decir que "mis acusadores jamás aportaron pruebas suficientes, sino que abandonaron la gestión (del Juicio de Responsabilidades) en el Congreso una vez lanzadas las acusaciones que resultaron infundadas e improcedentes".

En 1979, Marcelo Quiroga Santa Cruz pre-

sentó 270 folios, cuatro libros y una cinta magnetofónica a la Comisión congresal encargada de procesar la solicitud del Juicio de Responsabilidades. De acuerdo a lo que dispone la Ley, dicha Comisión tenía un plazo de 15 días para emitir su informe. Sin embargo, transcurrieron cinco meses antes de que Marcelo Quiroga Santa Cruz y la bancada del PS-1 decidiera renunciar al parlamento para exigir la convocatoria elecciones generales y como protesta por la

parlamento para exigir la convocatoria a elecciones generales y como protesta por la conducta encubridora y dilatoria de la mayoria congresal. Entretanto, diversas instituciones y personas aportaron pruebas adicionales y el propio PS-1 presentó, cuando sus dirigentes ya no estaban en el parlamento, la copia de 37 Decretos reservados aprobados durante su gobierno y que hubiesen bastado, a falta de otras pruebas, para llegara Ida de 18

a falta de otras pruebas, para llevarlo a Ud. a la cárcel. Es verdad que Marcelo Quiroga Santa Cruz no regresó al Parlamento para retomar el Juicio de Responsabilidades: fue asesinado para impedir que lo hiciera. El ejecutor a hoy una condena

para impedir que lo hiciera. El ejecutor hiciera. El ejecutor de 30 años de prisión en Chonchocoro, mientras Ud. desafía la paciencia democrática de los bolivianos postulándose a la presidencia de la República. Que le quede claro general: Ud. no ha sido juzgado ni sobreseído y tiene deudas pendientes con la justicia, porque los delitos contra el Estado y los derechos humanos no prescriben.

Un mínimo de pudor y de sensatez habría aconsejado que Ud. se retire de la actividad política al término de sus largos siete años de dictadura, como hizo Caín cuando huyó al desierto. Pero sólo su falta de valor civil para ser enjuiciado y el deseo de sus colaboradores de perpetuar el usufructo delincuencial del poder puede explicar que Ud. persista en una carrera sin medir las consecuencias que ello provocará en la convivencia democrática.

Contrariamente a lo que Ud. cree ("hoy me ofrezco para restablecer la serenidad, el diálogo constructivo, el entendimiento y la solidaridad de la familia boliviana") su candidatura pone al país ante el riesgo de una grave confrontación que los bolivianos con memoria y con honra no podremos ignorar.

dremos ignorar.

Cristina Trigo de Quiroga Santa Cruz Alfonso Quiroga Santa Cruz María Soledad Quiroga Trigo Rodrigo Quiroga Trigo José Antonio Quiroga Trigo

ioni visitará la orte a las 08:00

En un alto a la gra de splicación de las reformas structurales, el Presiden-Gonzalo Sánchez de Lo-da participará del acto de auguración de las elec-sues, que se realizará a so 8:00 horas del dominale de junio, confirmó ayer ministro de la Presiden-a, José Guillermo Justiano.

no.
De acuerdo con el cronoma oficial, el Primer Mantario llegará hoy a Oruro
na asistir a una misa de la
gen del Socavón y, cerca
mediodía, emprenderá
ie rumbo a La Paz.
Justiniano dijo que aún
se conoce la hora elegida
el Jefe de Estado para
positar su voto.



La gente está un poco más optimista sobre su futuro

Goni no logró que su imagen despegue en toda su gestión

A pesar de que el Presidente sólo obtiene un promedio de 3,4 poco antes de hacer sus maletas presidenciales, su administración empieza a ganar apoyo. Los bolivianos tienen mejor concepto de otros mandatarios de América que de él.

El Presidente Gonzalo Sán-chez de Lozada no logró du-rante toda su gestión mejorar su popularidad y, a este paso, se irá del gobierno llevando en sus maletas un promedio de 3,4 sobre 7 ai se compara los resultados de todas las con-sultas realizadas por Encues-tas & Estudios desde agosto de 1993.

tas & Estudios desde lago-de 1993.

Aún más, según la última encuesta efectuada por esa empresa en mayo de este año en un universo de 875 perso-nas de La Paz, El Alto, Cocha-bamba y Santa Cruz, el 63 por ciento desaprueba la gestión de Sánchez de Lozada y sólo el 33 por ciento la aprueba y un cuatro por ciento no respon-de.

NADIE ES PROFETA
EN SU PROPIA TERRA
En agosto de 1993 Sanhes de Lozada había empezao su gestión de gobierno con
, 4 sobre 7; pero en la última
neciesta de mayo de este año
e saco 3,4, la misma nota que
butuvo en febrero de este año
/ mayo y junio de 1995.

Maria 1	Conoce May 96	Conoce May 97	Imagen Positiva May 96	Imagen Positiva May 97	Imagen Negativa May 96	Imagen Negativa May 97
Carlos Menem	82	80	71	76	20	15
Gonzalo Sanchez de Lozada	98	99	23	33	73	63
Fernando Cardoso	46	49	- 58	66	22	14
Eduardo Frei	54	50	64	69	28	19
Ernesto Samper	57	58	26	50	63	36
José Maria Figueres	13	11	57	50	20	25
Fidel Castro	85	88	78	77	16	19
Fabian Alarcon	THE REAL PROPERTY.	18		54	170	23
Armando Calderón	10	8	46	73	28	6
José Maria Aznar	26	29	53	78	24	9
Juan Carlos I	49	42	66	75	22	12

El está consciente de aqueloy, por eso, en más de una
oportunidad dijo que nadie es
profeta en su propia tierra, lo
que nuevamente es confirmado por la última consulta de
Encuestas & Estudios.
Entre todos los presidentes de América, uno de los másconocidos, pero menos populares, es Sánchez de Lozada
porque sólo el 23 por ciento de
la gente ve en él una imagen
positiva frente, por ejemplo, a
un 78 por ciento que mira con
buenos ojos al Presidente cubano Pidel Castro.

Las mejores calificaciones para el Presidente provienen de las clases altas, donde ac-

COMPARANDO

COMPARANDO

Los presidentes más conocidos para los bolivianos siguen siendo, además del Presidente boliviano, los mandatarios del Perú, Alberto Fujimori: de Cuba, Fidel Castro;
de Estados Unidos, Bill Clinton y de Argentina, Carlos Saúl
Menem.

ton y de Argentina, Carlos Saul Menem.
Pero ello no significa que sean los más queridos o los que mejor imagen tienen por-que mientras Fujimori obtiene un buen puntaje al respecto con un 85 por ciento positivo. Sánchez de Lozada sólo logró un 23 por ciento.

¿COMO MARCHA EL PAIS? Mientras la escasa popula-ridad del Presidente no logra levantar vuelo, el optimismo de la gente con relación a la economía ha mejorado. ¿En qué sentido? Si bien un alto

porcentaje de personas sigue pensando que la situación del país es mala y, por ello, hay que cambiar (49 por ciento), la cantidad de gente que cree que el país marcha por buen camino ha aumentado en ocho puntos (en abril del 197 sólo el 11 por ciento creia aquello y en mayo de este año esa cifra subió a 19 por ciento).

Esto significaría que cast al final de la gestión de Sánchez de Lozada nace un cierto apoyo a su administración, lo que, naturalmente, no se sabe cuánto podría beneficiar a este partido en las elecciones del próximo domingo.

Tambien ha subido el optimismo de los bolivianos en relación a su situación económica para el futuro. En abril de este año el 33 por ciento creía que en un año su situación serfa moderadamente mejor, mientras que este mese el 36 por ciento responde aque-



Sánchez de Lozada sabe cuán haju está su populeistá siempre se mostró optimista por el búen lugar quelepara la historia.

Nota al presidente (escala 1 a 7)

Fuente: Encuestas & Estudios May 97 Nota: Todos los valores en promedios (1 a 7)









Los gobiernos bailaron al ritmo del dólar en democracia

Economía "martirizó" al pueblo

onales. En régimen popular de crnán Siles Zuazo (1982-185) no pudo con la deuda terna. En esos años se ha-aba de 2.521 miliones de dares que "ahogaban" la eco-

externa. En esos anos se na baba de 2.521 millons de hodoares que "ahogaban" la economía.

Volvió al país en 1982 y fue recibido por una multitud en La Paz, con mucha esperanza de mejores diase, pero llegó la frustración. Pese a las ofertas de ayude externa, la situación se complicó y los trabajadores no cesaron en exigir atención. El gobierno trataba de fremar las movilizaciones con increfibles incrementos salaria-les, abastecimiento, pero parecia que todo caminaba mai. La inflación superó el nivel del 20.000 por ciento, la especulación era el pan de cada fía.

Dos si fuera poco, el enton-

Por si fuera poco, el enton-Vicepresidente Jaime Paz nora abandonó el gobierno

Los gobiernos de Hernán Siles Zuazo, Victor Paz Estenssoro, Jaime Paz Zamora y ahora el de Gonzalo Sánchez de Lozada no se libraron de huelgas ni paros, ni de la urgencia de estrechar cada vez más los cinturones.

FRENO EN SECO

En 1995, Victor Paz Estensoro freno la hisperinflación con el decreto 21060 que, según los analistas, trajo consigo la economia de libre mercado, libre contratación y otras medidas de ese estilo.

Ese gobierno echó a la calle a más de 30,000 mil trabajadores mineros y los fabriles quedaron a merced de los empresarios. El movimiento obrero perdió fuerza y aún le cuesta encontrar el camino para su recuperación.

Bajó la inflación, pero al mismo tiempo se incrementó el nivel de desempleo y subempleo, los salarios se congelaron y la protesta se frenó

y dejó el barco en manos de Hernán Silea, que adelantó la fecha de elecciones.

PERMO EN SECO.

PRIVATIZACION
Jatme Par Zamora llegó al
gobierno en 1989, gracias a
un inédito pacto con el general Hugo Banzer. El Acuerdo
Patriótico tendió un puente
sobre el río de sangre que separaba al MIR de ADN.
Cast nada cambió en el
modelo económico. En determinado momento se habió de
impulsar la privatización de
las empresas públicas. Se firmó un convenio para el acceso al puerto de Ilo-Perú y las
autoridades de entonces decian que dejaban 500 millones de dólarres al próximo gobierno.

CAPITALIZACION

CAPITALIZACION

En 1993. Gonzalo Sánchez de Lozada siguió los pasos de Paz Estenssoro. Le dio impulso a la capitalización de empresas estatales y otras reformas. La resistencias e reflejó en las calles, donde los trabajadores hacian todo lo possible para un cambio de idea.

El gobierno no atendió las demandas, incluso recurrió al Estado de Sitio para confinar las opiniones contrarias a sus planes. Con los salarios casi inamovibles, los trabajadores salian a expressar su rechazo, pero sólo encontraron represión policial y, a veces hasta militar, como respuesta.

Todo eso le restó puntos a Sánchez de Lozada que ahora, cuando sólo restan tres meses para entregar el poder, quiere explicar lo que hizo en su gestión.

Desarrollo es responsabilidad del B

El país no ha cambia mentalidad estatista

Ni la capitalización ni los discursos gubernamentales que buscan dejar arrás al Estado como protagonista han logrado cambiar la mentalidad estatista de los bolivianos puesto que el 70 por ciento de 875 personas consultadas por Encuestas & Estudios en La Paz. El Alto, Cochabamba y Santa Cruz cree que la responsabilidad del desarrollo del país está en manos del Estado, frente a un 30 por ciento que señala al sector privado.

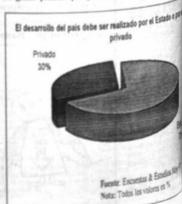
La concepción estatista del desarrollo del nacional se da sobre todo en las clases bajas. las personas de menor edad, las mujeres y, en cuanto a ciudades, en La Paz El Alto.

En la consulta realizada este mes, el 68 por ciento dijo que no considera conveniente que el gobierno haya capitalizado las empresas del Estado como una forma de desarrollar el país y sólo un 32 por ciento contestó que si está de acuerdo.

Sin embargo, llama la atende de contesta de senta de acuerdo.

Pero eso no est el 75 por ciento a en el sector pras mejores oportus sueldo, frente a ciento que encuent tor estatal buenas

CAPITALIZACIO





Para cinco partidos

Ambiente, unido al desarrollo económico

Lidema considera que se debe dejar de gastar ingentes recursos en publicaciones suntuosas e innecesarias y en la contratación de consultores, de los cuales en la mayor parte de los casos no se vio resultados.

Cinco partidos políticos que augnan por el poder conside-an que la única forma de com-atibilizar las acetones de pre-ervación del medioambiente si lograr la cohesión del desa-rollo económico y social.

Esos criterios son parte de so propuestas de los partidos olíticos ADN, Condepa, MIR, NIR y UCS, presentados ante i Liga de Defensa del Medio imbiente (Lidema) en pasados 143, p. 150.

onomico.

Su propuesta central es
oducir y exportar más para
grar más empleos e ingresos
una mayor competitividad
ternacional.
En ese sentido para ADN el
sarrollo sostenible compren-

s. Entre otros aspectos plan-promover la preservación bosques y la consolidación una verdadera politica fo-tal. Para consolidar esa si-ución plantean una revisión los objetivos sociales, eco-

s, ecológicos y sociales.

nómicos, ecológicos y socialismin MIR
El MIR afirma que fue un error conceptual crear un Ministerio de Desarrollo Sostenible, porque separa el desarrollo económico, sostenible y

dar senares curars para logral la cooperación internacional.

La propuesta de la UCS está fijada en fortalecer el proceso de desarrollo sostenible e incluir ese concepto como el principal motor para combatir la pobreza y la marginalidad.

Plantean un mejoramiento de la ficha ambiental y el establectmiento de los requerimientos mínimos para las evaluaciones de impacto ambiental.

LA CRITICA

El director ejecutivo del Lidema, Luis Alberto Rodrigo, señala en su evaluación:" es censurable, sobre todo cuando se trata de sostenibilidad, la cantidad de recursos financieros que han sido utilizados en publicaciones suntuosas e innecesarias en la contratación de consultores, nacionales e internacionales, de quienes en su mayor parte de los casos no vimos resultados".

Según opina la población

¿Medio ambiente y aire en Bolivia? Más o menos bueno

El 65% de los habitantes piensa que la calidad medioambiental es más o menos buena, mientras que un 18% considera que es muy mala. ¿Los más pesimistas? Los cochabambinos, clases bajas y los de mayor edad.

La percepción de la gente sobre la calidad del medio am-biente en Bolivia es más o me-nos buena, al igual que la ca-lidad del aire que respira, se-gún Encuestas & Estudios.

lidad del aire que respira, según Encuestas & Estudios.
En una encuesta efectuada a hogares de niveles socio-económico bajo a alto en los departamentos de La Paz, Cochabamba, El Alto y Santa Cruz, y que tiene representatividad a nivel urbano en el eje troncal, se pudo determinar que el 65 por ciento de los habitantes piensa que la calidad del medio ambiente boliviano es más o menos buena y un nueve por ciento que es muy buena. En el lado de los pesimistas, el 18 por ciento cree que la calidad es más o menos mala y el coto que es muy mala.
Según Encuestas & Estudios, los más críticos contra nuestro ambiente son las clases bajas, los de mayor edad, las mujeres y los habitantes de Cochabamba.

Cochabamba.

COCHABAMBINOS
PESIMISTAS
De un criterio generalizado
de que nuestro aire estaba nada
contaminado, dice la encuesta, hoy comienzan a surgir voces iniciales de precoupación
ambiental, pues el 61 por ciento de la muestra (875 casos)
cree que el aire de su ciudad
está poco contaminado y un
38 por ciento lo ve muy contaminado. Sólo el uno por ciento
percibe que no hay contaminación aiguna.
Los cochabambinos son los
más pesimistas de la encuesmás resimistas de la encues-

Los cochabambinos son los más pesimistas de la encuesta, pues el 52 por ciento piensa que el aire está muy contaminado; seguido de los paceños (38), alteños (32) y cruceños (30).

Los habitantes del El Alto
son los más optimistas, tomando en cuenta que el 67 por
ciento cree que su aire está
poco contaminado. En Santa
Cruz, el 66 por ciento cree en la
poca contaminación de su aire.
Es más, en esta ciudad el cuatro por ciento dice que su aire
no está nada contaminado.

SOBERANOS

El 33 por ciento de los encuestados está a favor de que un organismo internacional controle la política de medio ambiente del gobierno boliviano: en tanto, un 32 por ciento se manifiesta definitivamente en contra. El 19 por ciento está algo en contra y más del 14 por ciento dice estar definitivamente a favor.

Según la empresa encues-

te a favor. Según la empresa encues-tadora, las clases altas se pro-nuncian a favor y las clases

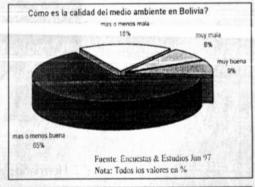


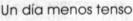
Agresión (Gráfico Noticias)

bajas en contra. Los hombres están más a favor que las mu-jeres y El Alto es la ciudad que más se opone.

AREAS VERDES

A la pregunta ¿Las zonas
verdes o recreativas de nuestra ciudad son suficientes o
insuficientes? el 87 por ciento
respondió que las áreas son
insuficientes, mientras que el
12 por ciento está conforme.
El 97 por ciento de los encuestados en La Paz dice que
son insuficientes, el 93 por
ciento en El Alto, 81 en Cochabamba y el 75 por ciento en
Santa Cruz. Las ciudades más
conformes son Santa Cruz y
Cochabamba.





En Corpus, bonosolistas prefirieron el feriado antes que las largas filas

Si se quiere habilitar un mayor número de cajas para atender a mayor número de ancianos se debe pensar también en el personal y la capacitación que requieren éstos para atender a los ancianos comenta la AFP.

El número de personas que acudió este jueves, feriado de Corpus Christi, a cobrar su Bonosol fue considerablemente inferior a los días precedentes. Al parecer los viejitos prefirieron celebrar las fiestas antes que hacer largas filas.

Sin embargo, en el resto de los días son muy largas las colas y se debe esperar mucho, indicó uno de los ancianos antes de sugerir que para evitar muchas de esas situaciones deberían instalar más cajas.

A ese respecto el gerente de operaciones de la AFP Futuro de Bolívia. José María Alba, indicó que aumentar el número de cajas es un problema difícil, debido a que instalar significa tener a disposición un mayor número de personas capacitadas para realizar ese trabajo.

CAPACITACION

Los informadores deben saber por lo menos dos idiomas:

Para lograr esos objetivos el personal recibió cursos de especialización de más de un mes. Actualmente un promectio de 52 personas trabaja en el estadio de la ciudad de La Paz en cada una de las AFPs, y si se quisiera incrementar el número de cajas se tiene que pensar en que ese personal deberá tener no sólo la capacitación adecuada, sino también los recursos necesarios para operar (como computadoras, una red de enlace y personal de apoyo). PEDIDO PRESIDENCIAL Cabe recordar que el Presidente Gonzalo Sánchez de Logralos sentes de consultadoras de la computadora de apoyo).

edad.

El Primer Mandatario tam-bién aseguró ayer que no hay ningún problema de liquidez en las AFPs y calculó que con las acciones de las empresas del

Estado capitalizadas, el beneficio del Bonosol para todas las personas mayores de 65 años, puede durar cien años.

De otra parte, miembros de la Policia informaron ayer a esta redacción que por las noches los ancianos continúan durmiendo en los alrededores en espera de lograr los primeros puestos en la mañana.

Pero, por otro lado está el orden que quieren lograr las AFPs, que en el objetivo de acclerar el pago, han repartido fichas de diferentes colores para cada día, y de esa forma tener un control, como también de lograr que los ancianos no tengan que esperar en vano.

FF.AA.

A diferencia de los pasados días la ración de api y un pedazo de pan que dan las Fuerzas Armadas duró hasta las 10 de la mañana, debido a que el número de personas que acudieron a cobrar su Bonosol fue menor.

Los conscriptos comentaron que por las noches se ven a muchos ancianos desesperados por encontrar calor, unos mas-ticando coca y otros con un poco de café, que pasan la no-che "a veces en vano porque ya se re, artieron las fichas un día antes".

se re, artieron las fichas un día antes".

LA POLICIA

La Policía explicó en idioma aymara que no se preocupen de cobrar ahora o después, porque igual les iban a pagar.

También informaron que los problemas de cobros irregulares han disminuido sustancialmente, debido a que hay un control muy efectivo, indicaron por otra parte que la labor de prevención está funcionando muy bien.

La Cruz Roja atendió muy pocos casos por la mañana, aunque el mayor problema continúa siendo atender a personas de la tercera edad con problemas de enfriamiento.



El dinero en el bolsillo.

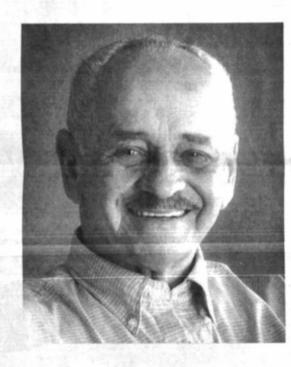


La situación económica es excepcionalmente buena

"Estamos viviendo una época de muy poca inflación y buen crecimiento; la situación se "Estamos viviendo una epoca de may por estamos viviendo estamos estamo se inauguren las obras del gasoducto al Brasil.

COCHABAMBA (ER-

El tiempo ha llegado



Hermanos y hermanas de Bolivia:

Durante la campaña electoral visité todos los confines de la patria y comprobé, con inmensa pena, que las cosas están peor que hace cuatro años.

Vi el rostro dramático de la extrema pobreza y observé la incertidumbre y el desaliento en mucha gente.

Ese es el resultado del engaño de un gobierno dedicado más a sus intereses oligárquicos y a las empresas extranjeras.

Por ello, hoy reafirmo mi compromiso de luchar por los derechos de los bolivianos a una vida mejor. Al terminar la campaña me dirijo a ustedes para agradecerles su apoyo y permanente aliento.

Les prometo que en cinco años construiremos un país diferente. No importa cuánto les hayan ofrecido otros candidatos. Ustedes saben quiénes cumplen y quiénes engañan.

El tiempo ha llegado para que ustedes, con la fuerza de su voto, y yo, con mi voluntad de servicio, construyamos una Bolivia de los bolivianos.

Vota a GANADOR

Comibol recibi inversión de Sus5 millones





En hidrocarburos

Sólo la "Súper" modifica precios

Los precios máximos de los carburantes: gasolinas, diesel, kerosén, fuel oli, gasnatural y licuado de petróleo-serán fijados por el Poder Ejecutivo, a través de la Secretaria Nacional de Energia, y aplicados o modificados por la Superintendencia de Hidrocarburos durante dinco años antes de ingresar a libre mercado.

El Superintendente de Bidrocarburos, Carlos ymanda, explicó que el pla-

zo estipulado por Ley para que el ente regulador ejerza control sobre los precios para el consumidor final, será un período de transición, antes que el mismo mercado sea quien defina los precios.

No obstante, todavía no existe la reglamentación respectiva -a excepción del reglamento para la comercialización del gasdonde se establece la metodología para el cálculo de precios.

Federación de petroleros

Aumento del gas industrial, resultado de capitalización

Que YPFB no subsidie el precio del gas a las empresas privadas, piden los petroleros.

SANTA CRUZ (PRESEN-SANTA CRUZ (PRESEN-CIA).- Las empresas petrole-ras Andina y Chaco tenían que elevar el precio del gas natural porque ingresaron al proceso de capitalización de Yacimien-tos Petroliferos Fiscales Boli-vianos (YPFB) para ganar y no para perde

tos retrollieros riscales bonvianos (YPFB) para ganar y no
para perder.

La afirmación corresponde
al secretario ejecutivo de la Federación de Petroleros de Bolivia, David Coulthar, quien asegura que el incremento del precio del gas industrial, de 1,30 a
1,65 dólares por millar de pies
cúbicos, se veia venir.

La medida ciertamente no
afecta al ciudadano común,
sino a algunas empresas que
debían prever esta posibilidad con la capitalización de
YPFB.

El dirigente señaló que las
industrias que consumen gas
industrial en el país -alrededor
de 500- tendrán que buscar la
forma de absorber esos costos.

QUE NO PAGUE
EL PUEBLO
Ahoralo grave del asunto, manifestó, es que se le ocurra al
gobierno que YPFB subsidie a
estas empresas manteniendo el
precio anterior y "los platos rotos
los tenga que pagar la empresa
estatal del petroleo, es decir todo
el pueblo".

Coulthar señaló que el gobiernoha creado mecanismos de control que deben comenzar a funcionar, si es cierto que su rol es
proteger el interés nacional yno el
de las empresas capitalizadoras.
La Superintendencia de Hidrocarburos cuya función es proteger al consumidor, luego de evaluar los argumentos y explicaciones que presenten, tanto YPFB
como las capitalizadoras, tanto YPFB
como las capitalizados, definirá
en 10 días si el precio del gas
natural para el usuario final se
incrementa o se manitene en 1,70
dólares en lugar de los 2,05 que
resultaría con el aumento de precio del energético al por mayor.



Banco Mundial: reformar mercados s necesario para atraer inversiones



ada vez llegarán más ini

WASHINGTON (EFE) .- Los

passe en desarrollo necesitam remara sus mercados y desregalarios, proteger los derechos intelectuales y un mejor aceso a la información para hacer más atractivos sus mercados a los inversionistas extragieros, recomendo ayer el Banco Mundial (BM).

El vicepresidente y economista jefe del BM. Joseph Stiglic, presentó un informe sobre los flujos de capital privado alos países en desarrollo y de camino de su integración financiera, en el que se hace esa sugerencia a los países en desarrollo de América Latina. Señaló que desde principos de los noventa se incrementaron los flujos de capitales privados hacia los países en desarrollo de América Latina. Señaló que desde principos de los noventa se incrementaron los flujos de capitales privados hacia los países en desarrollo, de tal manera que ese alza se puede considera como uno de los hitos de la historia económica de este siso, y también como una situación que tendrá grandes implicaciones en el siguiente.

"Lo positivo es que los países en desarrollo de todo el mundo alcanzaron en 1996 la cifra fecor de 244.000 milliones de dolares, de los que la mayor países latinoamericanos, pue países latinoamericanos, principalmente México, Argentia, Brasa; Chile y Colombia. Principalmente México, Argentia, Brasa; Chile y Colombia del BM, "significan que se flujos de capital privado na hora cinco veces superior afforma pero concentar de la marado de manera de la proposicio de concentar de la merco de capital privado na hora cinco veces superior a forma pero concentar de la proposicio de capital privado la proposicio de capital privado la capital privado la proposicio de capital privado la c

tados en un pequeno numero de países". El economista jefe del BM ecomendó a esos países reforsar la vigilancia macroeconómica y reforzar sus instituciones financieras para asegunarse el exito, además de "mancierus países de mancieras países de mancierus países de acual de "mancierus" el exito, además de "mancierus países de "mancierus países de salud".

El sustento de la voto. Participa en las elecciones del 1º de junio de 1997.

Nuestro apoyo al

Democracia



En este momento de crisis y decisión para Bolivia, el 1º de junio tiene un significado más vasto todavía: es fecha los hombres del trabajo y de la tierra; de la ciencia y del espíritu creador.

Es fecha de los pueblos y del ciudadano en la inviolabilidad de su alma y en la dignidad de su destino.

El 1º de junio es fecha de júbilo de la democracia que crece, se ensancha y ahonda en su alcance.

Este domingo los bolivianos acudiremos a votar en un acontecimiento de gloria. Lo haremos con la cara vuelta al porvenir.

En ese día, los hombres libres dedicaremos nuestro ser entero a los propósitos de soberanía, en los momentos de su mayor asedio y peligro; a la defensa del desarrollo económico y social de los bolivianos.

A aquellos que se equivocaron utilizando malas artes, pretendiendo enlodar honores y dignidades, va nuestro coraje incontenible. Contra ellos nuestro propósito inequívoco e inquebrantable de que la dignidad humana quedará limpia de su mancha, y el destino humano libre de sus garras.

En este día queremos reafirmar nuestro apoyo al General de la Democracia, Hugo Banzer Suárez. Su decisión de enfrentar la pobreza con propuestas serias nos compromete. Con él lograremos mejores días para Bolivia. Tú también vota a ganador este 1º de junio.

Simpatizantes de

USTED DECIDE



INESTABILIDAD POLITICA



INESTABILIDAD ECONOMICA

Ambos modificarán las reformas y traerán inestabilidad política y económica. En menos de 2 años se perderán los beneficios logrados hasta hoy.



Mejorará las reformas para dar más beneficios para que Bolivia no se detenga.

ESTABILIDAD ECONOMICA
Y POLITICA

Soluciones de Verdad







CEMENTO PORTLAND SUPERIOR

Desde Sucre... el comento del Fut

En esta Edición

Ruptura

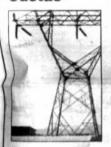


Empresarios y gremiales se alejan del Comité Cívico de Oruro (página 2).

Tarifas

En Sucre aumentan tarifas de aqua para pagar deudas; Elapas debe \$us36 millones (página 4).

Cuotas



Campesinos de Tarija y Chuquisaca dan cuotas de \$us150 para proyecto de energía eléctrica (página 4).

Retención

Alcaldía de El Alto pide a la Corte Electoral retener recursos de partidos políticos (página 5).

Calor

Calefacción en Hospital Obrero de Potosí después de 41 años, con inversión de \$us340 mil (página 3).

Carga



Camiones son requeridos en Tarija, hay toneladas de carga que transportar al resto del país (página 3)

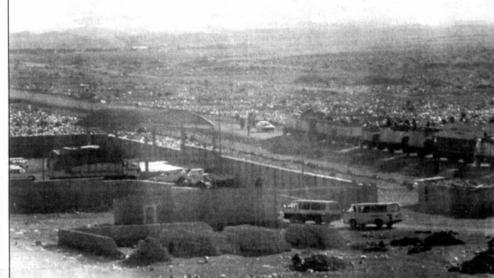
Fueron sorprendidos con las manos en la masa

Fiscalía investigará a cuatro falsos aduaneros

Los cuatro suietos fueron detenidos el jueves pasado cuando pretendían realizar "una revisión" en el vehículo de la Felcn. Su documentación fraguada puso en conflictos a un ex asesor de la Prefectura.

ORURO (PRESENCIA).La Fiscalia del Distrito investigará el caso que involucra a
cuatro falsos aduaneros y al
ex asesor de la Prefectura del
Departamento Adolio Terrazas quien les habria entregado credenciales para que realicen el control de la internación, desde Chile, de mercaderías y vehículos de contrabando al país.

derías y vehículos de contra-bando al pais.
Los cuatro detenidos, fal-sos aduaneros, Daniel Sáens Sanjinez, Ricardo Céspedes Quiroga, José Wálter Mama-ni y Cecilio Mamani Mamani, serán remitidos el viernes al Ministerio Público, de acuer-do a lo dispuesto por el co-mandante de la Policia De-partamental, coronel Edga Alcocer Mayorga, quien dije



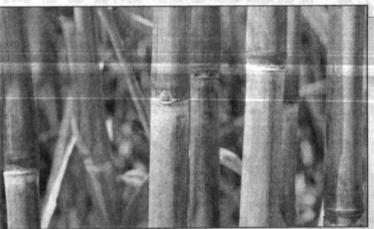
Las fronteras desprotegidas, puerta abierta para el contrabando.

que concluyó la labor de in-vestigación policial. Los cuatro sujetos fueron detenidos el jueves pasadocuan-

Narcotráfico, encontrándose con agentes antidrogas que les exi-gieron sus credenciales. Los falsos aduaneros sor-

morándums, que fueron su-puestamente firmados por la ex prefecta Mirtha Quevedo y el actual prefecto Tito Novillo, quienes negaron ese hecho y denunciaron que se trata de

uaron enviados por s, pero éste nego tene lpación alguna



No hay acuerdo en el precio

En riesgo la zafra azucarera en Tarija

Cañeros e industriales no se ponen de acuerdo. Buscan fijar un precio para el azúcar y lograr mejores cifras y no competir entre ellos. Se estima la producción de 1,5 millones de quintales.

La indefinición sobre el contrato de zafra entre cane-ros e industriales, para la molienda de caña en este año, pone en riesgo la fabricación de azúcar, se informó en el

Para este año se estima una producción de más de 600 mil toneladas de caña para producir más de un millón y medio de quintales de azúcar, y más de sels millones de litros de alcohol blanco.

En la fiesta de Corpus Christi

Potosinos oraron para tener un nuevo obispo

Hace más de siete meses que Potosí no tiene la máxima autoridad eclesial.

POTOSI (PRESENCIA).-La comunidad católica poto-sina oró ayer por contar, en breve, con un nuevo Obispo que cubra la acefalia dejada hace más de siete meses por monseñor Edmundo Abas-

monseñor Edmundo Abastoflor.

El portavoz de los feligreses fue el administrador apostóflico de la Diócesis de Potosi, monseñor Bernardino Rivera, quien señaló que "estamos esperando que llegue (el
nombre de) el nuevo Obispo", en medio de las celebraciones del Corpus Christi.
En su sermón eucaristico, Mons. Rivera proclamó el
triunfo de Jesús sobre la
muerte e invocó a seguir su
ejemplo de vida.

Ante el advenimiento de
la commemoración católica
del Corpus Christi, el administrador apostólico evitó referirse a la coyuntura electoral ya que sus palabras estuvieron enteramente dirigidas
"a ese Cristo Jesús que ha

puesto la felicidad, la justicia y la bondad".

puesto la telectada, la justicia y la bondad".

ACEFALIA

Potosi no tiene Obispo desde que monseñor Abastofor fue consagrado Arzobispo de La Paz, el 21 de septiembre de 1996.

Monseñor Rivera está a cargo de la feligresia potosina en condición de administrador apostólico y tambien aguarda a que el Papa tome una decisión en torno a esta Diócesis, considerada una de las más católicas del pais.

Sin embargo, monseñor Rivera dejó entrever ayer que la decisión legaria pronto, ya que "todo está hecho seguramente, pero todavía no se puede publicitar hasta que indique el Santo Padre".

"Pronto vamos a conocer el nombre", dijo Rivera mientras encabezaba la procesión del Santisimo Sacramento del Altar.



uno de los departamentos más catól cos, tiene un pedido especial.

Beni: Policía v militares acuartelados

Capitalización de Vinto provoca rupturas en Oruro

Empresarios y gremiales se alejan del Comité Cívico

El empresariado no acepta el rechazo cívico a la capitalización de la metalúrgica. Los gremiales reclaman participar en la entidad cívica.

Federación de Empresarios Pri-vados de Oruro y la Federación Departamental de Gremiales decidieron alejarse del Comité Civico departamental y comu-nicaron de manera oficial su decisión arguyendo motivos políticos paridistas que se es-tarian dando en la entidad lo-cal.

tarian dando en la entidad local.

Los empresarios están de
acuerdo con la capitalización de
la Empresa Metalúrgica Vinto,
que rechaza el Comité Cívico,
mientras que los gremiales protestan por la expulsión de sus
dirigentes de la entidad cívica.

El Comité Cívico rechaza el
proceso de capitalización, mientras no se calaren algunos puntos referentes a los recursos
económicos, que tiene como
reserva la fundidora nacional.
Asimismo, demandan que se
hagia conocer "de manera clara
y concreta" cuáles serán los
beneficios reales que tendrá la
región con el proceso de capitalización y si este significará la
generación de mayores empleos.
INVERSIONES



atraer inversiones a la región. La semana pasada el Comi té Cívico realizó un paro depar tamental que no fue acatado

MARGINADOS

MARGINADOS

Por su parte los gremia arguyen haber sido margir dos de la directiva del Com Civico, sin haber participa en este directorio, sino simp mente aceptado una trivitaci.

is Abdón Véliz, ejecutivo de a-ederación de Gremiales y de astor Lafuente, fue motivada or su participación en las elec-iones como candidatos del fovimiento Nacionalista Revo-ciones de la companya de la companya per la companya de la companya de la companya de la companya menticipación de la companya del companya de la companya del companya de la companya del companya de la companya de la companya de la companya de la companya del companya de la com

las organizaciones que defien-den el sentir departamental con relación al futuro y progreso de Oruro", señala ésta. El Comité Civico explicó que el caso será analizado después de las elecciones en una asam-biea donde participen los repre-sentantes de los diferentes sec-tores de la región, además hace constar que los empresarios no estuvieron representados en las protestas regionales y al con-trario no acataron las determi-naciones asumidas y pese a ello

Retiro masivo de obreros en río Yura

POTOSI (PRESE)

Deficiente servicio de transporte de bus Huanuni-Oruro

HUANUNI (PRESENCIA

de ir parados. MUCHOS ATRASO





Hugo Banzer Suárez Presidente

Jorge Quiroga R Vice Presidente





La calefacción, una necesidad en esta capital

En la ciudad de Potosí

Calefacción en Hospital Obrero después de 41 años cinco horas para mantener una temperatura promedio de 18 grados gracias a los termostatos. "Algunos internos ya no quieren irse", bromeó. El Hospital Obrero es el único edificio que cuenta con cale-facción ya que los demás in-muebles utilizan calentado-res, termoventiladores o es-tufas.

El edificio del Hospital
Obrero comenzó a construirse el año 1956 y se proyectó
desde entonces la instalación
de un sistema de calefacción.
Sin embargo, el edificio
recién fue entregado en 1997,
con un sistema que nunca
entró en funcionamiento por
razones aún desconocidas.
Clavijo recordó que en
1972 comenzó a instalarse el
antiguo sistema de calefacejón pero las calderas explo-

antiguo sistema de calefac-ción pero las calderas explo-taron el día de la inaugura-

El nuevo sistema fue instalado con recursos propios de la CNS y se complementa con los servicios de lavandería, cocina y esterilización que fueron financiados con 600 mil dólares por el Fondo de Ayuda al Desarrollo del gobierno español.

que los pases de libre circu lación para el día de las elec-ciones se comenzará a entre

gar hoy viernes. Señaló que hay dema siados requerimientos pocos pases enviados de pocos pases envia-de La Paz. Los 10 partidos políti-Los nolicitado más de ban solicitado más de

cos han solicitado más de 500 pases y los medios de prensa otro tanto. Hay que otorgar esos pases a clíni-cas, centros de emergencia y otro tipo de servicios que no pueden paralizarse ese dia, añadió.

n. El nuevo sistema fue ins-

as. El edificio del Hospital

POTOSI (PRESENCIA).-POTOSI (PRESENCIA).

Desde la pasada semana, el lugar más agradable de Potosi es el Hospital Obrero, dependiente de la Caja Nacional de Salud (CNS), debido a que por fin comenzó a funcionar el sistema de calefacción instalado con un costo 6340 mil dólares.

El administrador regional de la CNS, Edgar Clavijo, anunció la puesta en funcionamiento del sistema que, además, sirve para la provisión de agua caliente a las diferentes dependencias del nosocomio.

mosocomio.

Aunque los motores del sistema fueron construidos para funcionar con gas natural, actualmente se utiliza diesel con un costo de 200 bolivianos diarios, debido a que el descenso en las temperaturas motivó poner a trabaiar el equipo.

oque el descenso en las uperaturas motivo poner a trabajar el equipo.
Clavijo estima que dentro de 15 dias estará terminada la instalación de gas natural y, entonces, el costo de operación del sistema se reducirá a uno 40 bolivianos diarios.

La calefacción dura las l horas pero los motores do trabajan entre cuatro a

SANTA CRUZ (PRESEN-CIA).- La Corte Electoral de Santa Cruz ya envió la totali-dad del material electoral a las provincias, sólo falta la

fid del materia, sólo falta la chidad, informó ayer el pre-sidente de la Corte Electoral Departamental, Mario Orlan-do Parada, para quien la par-te organizativa "marcha a pedir de boca".

le organizativa "marcha a pedir de boca".

El material electoral que será utilizado en las provincias ya se encuentra en destino y sólo falta distriburio en la ciudad capital, manifestó. Señaló que en la ciudad se entregar el material mañana sábado desde muy temprano para evitar sobresaltos de tiltimo momento.

Parada dijo que la decisión de adelantar los envios de material ha descongestionado las instalaciones de la Corte y permite un trabajo fluido y ordenando.

A eso se sumó el feriado que "nos facilitó el trabajo, porque en días ordinarios hay demasiada gente que atender y eso dificulta resolver los problemas administrativos urgentes", añadio.

PASES DE CIRCULACION Parada dijo

Corte cruceña las envió

Papeletas electorales

rumbo a provincias

No hay certeza sobre inicio de molienda

Indefinición de contrato pone en riesgo la zafra azucarera

Cañeros e industriales no se ponen de acuerdo. Buscan fijar un precio para el azúcar y lograr mejores cifras y no competir entre ellos. Se estima la producción de 1,5 millones de quintales.

TARIJA (PRESENCIA).- La

TARIJA (PRESENCIA).- La indefinición sobre el contrato de zafra entre cañeros e industriales para la molienda de caña en este año pone en riesgo la fabricación de azúcar, se informó en el sector. Anteriormente se aseguró que la fecha de inicio de la molienda de caña es el próximo 6 de junio impostergablemente, asi no se firme el contrato de zafra, sin embargo comenzaron a surgir informaciones en sentido de que este inicio será el 8 de junio. También se dijo que uma reunión anunciada para el pasado lunes pondria fin a esta indefinición, con la firma del contrato entre cañeros e industriales, sin embargo el mencionado acontecimiento no se concretó.

Ambos sectores, cañeros e industriales, llegaron a um preacuerdo en sentido de que si no se firma este contrato de zafra, la industria tomaría en forma directa la caña o materia prima.

LA ZAFRA DEBE COMENZAR

El gerente de Industrias Agricolas de Bermejo (IAB), Omar Hiza, declaró que aunque no se firme este contrato ellos comenzarán la zafra con la materia prima existente en las 600 hectáreas de cañaverales con que cuenta.

Además dijo que se recurrirá a la banca para lograr un crédito blando en base al azúcar a producirse, con lo que se pagará a los cañeros por lo menos en los primeros meses, porque posteriormente se lo hará con la venta del propio azúcar a producirse.

MAQUILA

Una de las razones para optar por esta posibilidad es que

a de las razones para op-r esta posibilidad es que

los cañeros independientes y los asociados tienen diferencias respecto de la manera cómo se encarará la zafra, porque los primeros ya no quieren el sistema maquila como pretenden los segundos.

El sistema magnificación

maquila como pretenden los segundos.

El sistema maquila, vigente hasta 1996, consistió en entregar toda la caña al Ingenio para producir un millón y medio de quintales de azúcar por año, en término promedio, de este total el 60.60 por ciento de la producción era para los cañeros y el 39.40 por ciento para los industriales.

No obstante, esta modalidad derivó en un perjuicio mutuo en los últimos años, porque cada sector vendió su azúcar en el precio más bajo posible con el fin de ganar el estrecho mercado, una vez que se disolvió la entidad encargada de la comercialización conjunta.

estimaciones

ÉSTIMACIONES
Para este año se estima una
producción de más de 600 mil
toneladas de caña para producir
más de un millón y medio de
quintales y azúcar y más de sets
millones de litros de alcohol blan-

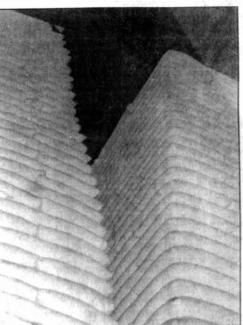
CO.

Si no se hace la maquila los industriales serán los encargados de comercializar el azúcar, porque el alcohol ya fue vendido anticipadamente a industriales chilenos del rubro de perfumes.

ESPERA

chilenos del rubro de perfumes.
ESPERA

La firma de un acuerdo con
los agroindustriales de Santa
Cruz, anunciada para hace algunas semanas, tampoco se concretó y es probable que no se
llegue a esta firma por los desacuerdos que persisten.



Impacientes por moler y llenar un millón y medio de quintales de axicar.

Hay productos con destino a todas las regiones

Camioneros son requeridos en Tarija,

hay toneladas de carga que transportar Existe compromiso de transportar 20 mil quintales semanales de

azúcar a La Paz, 10 mil a Oruro y cinco mil a Sucre. Pero una mayo-ría de los 250 camioneros de la región está en la zafra cruceña y otros en la Argentina.

TARIJA (PRESENCIA).- En TARIJA (PRESENCIA).- En este departamento comenzaron a escasear los camiones de alto tonelaje para el transporte de carga debido a que muchos afliados, ante la falta de carga en pasados meses, optaton por buscar alternativas en el interior y exterior del país.

El dirigente del sindicato de transporte pesado de Tarija. Antonio Vacallores, efectuó un llamado a los transportistas que se fueron para que vuelvan y

llamado a los transportistas que se fueron para que vuelvan y atiendan la demanda de este

atiendan la demanda de este servicio.

Dijo que se precisan camiones para el transporte de soya y maiz del Gran Chaco hacia esta ciudad con destino a la Fábrica de Alimentos Balanceados Astra (FABA), cemento de El Puente a Potosi y Villazón, además de azúcar.

El sindicalista sostuvo que hay el compromiso de transportar 20 mil quintales semanales de azúcar a La Paz. 10 mil a Oruro y cinco mil a Sucre.

SE FUERON

AL EXTERIOR

El dirigente admitió que hasta hace poco había una escasez de carga debido a la virtual paralización en las ventas de azúcar, la disminución en la producción de cemento por la falta de gas natural y otros imponderables.

Esta situación obligó a los transportistas a desplazarse al interior del país en busca de carga, sobre todo a Santa Cruz para el transporte de soya y caña en la zafira azucarera de aquella región.

Otros optaron por incorporarse a la Cooperativa de Transportes Internacional "IV Centenario" para brindar sus servicios con destino al exterior, sobre todo Argentina, previo cumplimiento de algunos requisitos.

Vacaflores dijo que para des-

os. Vacaflores dijo que para des-lazarse por el exterior necesa-amente el motorizado tiene que namente el motorizado tiene que eadecuarse por las estrictas normas vigentes para la circu-ación de motorizados de alto onelale.

Agregó que otro requisito es

contar con los permisos especiales que la Cooperativa mencionada tramita al incorporar a sus afliados para que se desplacen por carreteras del exterior sin problemas.

Anteriormente el sindicato del transporte pesado contaba con unos 250 afliados en el departamento, sin embargo, este número disminuyó notoriamente porque ahora hay únicamente 70 cisternas y 50 camiones con carrocería.

nas y 50 camiones con carro-cería.

COMBUSTIBLES

Vacaflores informó que los camiones cisterna continúan transportando petróleo crudo de Bermejo hacia Yacuba, en una cantidad de 1.000 cubos mensuales explotados por la contratista argentina Pluspetrol.

Además este tipo de camiones llevan desde Tarija a Bermejo y Villazón gasolina procesada y diesel para el mercado automotor existente en dichas localidades que son fronterizas con la Argentina.



Todos a Tarija, hay carga que transportar.

En Corte Electoral de Oruro

Vocal asumirá 48 horas antes de los comicios

ORURO (PRESENCIA).- El socado (PRESENCIA).- El socado Alfredo Araníbar asu-mita funciones como nuevo vo-cal de la Corte Departamental Electoral (CDE), 48 horas antes de las elecciones generales del 19 de Junio, en reemplazo del 19 de junio, en reemplazo del periodista Raúl Vásquez quien cumplió su mandato constitu-cional.

cumplió su mandato constitucional.

La designación de Aranibar.

La designación de Aranibar.

Illitante del gubernamental
Movimiento Nacionalista Revolucionario (MNR) fue emitida
por el Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada y de esta forma
se rompe la independencia polilica que existia a nivel de los
miembros de la CDE, tras la
designación de un profesional
con filiación partidaria.

Aranibar fue fiscal de Distrilo y como militante del MNR
postuló a una diputación en las
elecciones generales de 1978;
elecciones generales de 1978;
elecciotambién el cargo de juez
en la capital y es ampliamente
conocido en el foro orureño.

El saltente Vásquez cumplió
su mandato el 25 de mayo resignación fue tramitada por el
espacación de la organización de



las elecciones municipales de 1993 y 1995 y las generales de 1993 y 1997, como principal organizador y responsable de la comisión encargada de las áreas

Notario fue asaltado en Oruro

en Oruro

ORURO (PRESENCIA).El notario de Chojñouma, Jalme Alonso Mamani, denunció a la Policía Técnica Judicial que fue atracado y que los delincuentes se llevaron dos libros de empadronamiento electoral, además 1.500 bolivianos y otros documentos. El caso está en proceso de investigación.

Dijo que el hecho ocurrió en la zona central de la ciudad, en immediaciones de la plaza de la Ranchería, cuando choco personas bajaron de un jeep azul para atracarlo y quitarie los libros y su dinero.

El hecho se produjo al promediar las 6:15 horas del mírcoles, cuando el notario se dirigía hasta las oficinas de la AFP "Puturo Bolivia" para guardar fila para su padre, quien debia efectuar el cobro de su Bono Solidario.

Los libros sustraidos,

efectuar el cobro de su Bono Solidario.

Los libros sustraidos, que pertenecen a la Corte Departamental Electoral, están signados con los números 07082 y 07447, habiendo sido despojado además de tres certificados de nacimiento, cuatro de defunción y dos cédulas de identificación personal, además de los 1.500 boliviamos.



Cooperativa Mixta de Teléfonos Cochabamba

LICITACION PUBLICA NACIONAL E INTERNACIONAL Nº 07/97 "AMPLIACION PROYECTO HIPODROMO"

Por Resolución del Consejo de Administración de la Cooperativa Mixta de Teléfonos Cochabamba Limitada (COMTECO LTDA.), se invita a las empresas nacionales y extranjeras, legalmente establecidas en el país, a presentar sus propuestas para la "AMPLIACION PROYECTO HIPODROMO" de conformidad al Pliego de Especificaciones que podrá recabarse de la Oficina de Asesoría Legal de COMTECO Ltda., previo pago de \$us. 1.000.- (UN MIL 00/100 DOLARES AMERICANOS), en la Sección Caja de Trámites y Contratos de la Cooperativa, Av. Ballivián Nº 537 (Edificio Rojas), a partir del 04 al 18 de iunio de 1997.

Las propuestas deberán presentarse cumpliendo las especificaciones, hasta horas 18:00 del día lunes 18 de agosto del presente año, en la Oficina de Asesoría Legal de COMTECO Ltda., Edificio Colón (Séptimo piso, oficina Nº 703), Av. Ballivián esq. Plaza Colón. Mayor información en la misma oficina teléfono 20301, casilla 587, o mediante fax 20301.

> Cochabamba, mayo de 1997 **RELACIONES PUBLICAS**



De Tarija y Chuquisaca

Campesinos dan cuotas para proyecto de energía eléctrica

TARIJA (PRESENCIA).-TARIJA (PRESENCIA)

O fiamilias campesinas de localidades tartierias y chuquisaqueñas como El Puente y Las Carreras dan cuotas de 150 dolares, cada una, para hacer realidad un proyecto de electrificación en base a gas natural.

La estructura de financiamiento contempla además de la camiento contempla además.

hayaza y otras existente n la ribera del rio San Juar el Oro. 140 son de Las Ca

EL PROYECTO ANORADO

Debe pagar un crédito de 36 millones de dólares

En Sucre se aumentan tarifas de agua para pagar deudas contraída

La tarifa doméstica es Bs13.60: la comercial Bs80: la industrial Bs200 Elapas tiene dos deudas: \$us11 millones que se debe pagar en 25 años y \$us25 millones en 50 años. Los vecinos piden que las deudas sean asumidas por el Estado

SUCRE (PRESENCIA). sucre (PRESENCIA). Las tarifas de agua potable fueron elevadas en un 10 por ciento este año y hasta 1880 subrian en un comparte de la comparta de la comparta de la comparta de la comparta Empresa Local de Aguas Potables y Alcantarillado de Liapasi. La información fue proporcionada por el gerente de esa empresa, Edgar Campos, a tempo de explicar que los usuarios se "sacrificarán" de esa manera para pagar un crédito de 25 miliones de dolares.



triquento, por lo tanto el 63% de lo e industriales un 100%.

suarios. La elevación desde 199-usta abora fue del 30 por ciento ada semestre se paga al banco e concedio el credito, la sum 1,600 con

Dio que la empresa tiene dos deudas: El primer crédito de 11 miliones de dólares que se deberá pagar en 26 años y el segundo de 25 miliones de dólares cuyo plano

También se instalarán válvu-as para evitar la fuga de agua; se epararán los poteos del centr-te la ciudad y se construirá una lanta de tratamiento de agua-



MINISTERIO DE DESARROLLO HUMANO SECRETARIA NACIONAL DE SALUD

PROVISION DE CILINDROS CON OXIGENO MEDICINAL

(i) primpo de especificaciones puede ser adquirido, a partir de la Asoba en la Distributador y Recursos Físicos de la Secretaria Nacional de Salvet, primer piso, obsor la Estudiante síla.

4.- La apertura de propuestas se efectuará en acto público a maliganse en el Auditorio de la Secretaria Nacional de Salud a partir de horan 15.30 del dia 26 de junio de 1997.

La Piaz 28 de mayo de 1967. DEPARTAMENTO DE COMUNICACION SOCIAL Y RR.PP.



MINISTERIO DE DESARROLLO HUMANO SECRETARIA NACIONAL DE SALUD

Invitación Directa 003/97 Primera Convocatoria

 precedentement y formetidades establicades en la Naciona Básicas sidencida de Banat y Servicios, le Secretario Nacional de Salud Invita e las empresaria lagolitariato mandinatura par la conferibida por la Direcciano Magos y Sincianda Nacional de Salada, de acuerdo a los esfectados por la Direcciano Magos y Sincianda Nacional de Salada, de acuerdo a los siguientes requisitos:

Las propuentas deberán ser presentadas en sobrez cercados y lacrados en la Disserção Administrativa y Recursos Fisicos de la Secretoria Nucional de Saltad hanta horas 18.00 del dia 26 de panto de 1997.

4.- La apertuira de propuentes se efectuará en acto público a realizarse en el Aus de la Secretaria Nacional de Salud a puerte de horas 09-50 del día 27 de junio de 1997.



MINISTERIO DE DESARROLLO HUMAN SECRETARIA NACIONAL DE SALD Invitación Directa 002/97 Primera Convocatoria

MEDICO-QUIRURGICO n de Bierren, y Servicioni, la Secretaria Nacional di Sectioni Necidas para la PROVISION DE INSTREMENTALMENTAL

La apentura de propuestas se efectuará en acto público a realizarse en é A refarra Nacional de Salud a partir de honas 17.00 del dia 26 de junio de 191

La Paz, 29 de mayo de 1997 DEPARTAMENTO DE COMUNICACION SOCIAL Y RR. PP.

IMPUESTO A LA PROPIEDAD DE BIENES INMUEBLES

O.M.H.A.-U.L.C. I.D.N° 004/97 SEGUNDA CONVOCATORIA

El Gobierno Municipal de La Paz, en cumplimiento a. R.S. Nº 216145 de fecha 3 de agosto de 1995 y en uso de si atribuciones y facultades que le confiere la Ley, convox publicamente a las empresas y personas naturales legalmen establecidas en el país, a presentar propuestas para participar e la siguiente invitación:

IMPRESION DE 160.000 FORMULARIOS F-1980 (IMPUESTO A LA PROPIEDAD DE BIENES INMUEBLES) E IMPRESION LASER MASIVA VARIABLE DE DATOS EN EL FORMULARIO F-1980 (APROXIMADAMENTE 140.000 F-1980)

El Pliego de Especificaciones Técnicas y Administrativas correspondiente a esta invitación, se encuentra a la venta al costo de Bs. 100 (cien Bolivianos) podrá ser adquirido en la Unidad de Licitaciones y Contratos (Edif. Central, calle Mercado № 1298).

Las consultas podrán ser efectuadas en la Dirección de Recaudaciones hasta 24 horas antes de la fecha señalada para la presentación de propuestas

La presentación de propuestas

La presentación de propuestas deberá realizarse en la Unidad de Licitaciones y Contratos hasta horas 17:00 del día lunes 9 de junio de 1997.

La apertura se realizará el mismo día en la sala de reminores

Omana de Licitaciones y Coliman assessimante en 1700 del una transe 9 de junio de 1997.

La apertura se realizzará el mismo día en la sala de reuniones de la Dirección de Recaudaciones (Edif. ex-Banco del Estado piso 4%), a horas 18:00.

La Paz, mayo de 1997,

SECRETARIA NACIONAL DE ASUNTOS ETNICOS DE GENERO Y GENERACIONALES

INVITACION DIRECTA Nº 003 - 97 SEGUNDA CONVOCATORIA

Habiendo sido declarada desierta la Primo Convocatorta, y en sujeción a lo establedo en los Artículos 41 y 42 de la Resolución Suprimento Para en la Resolución Suprimento en los Artículos 41 y 42 de la Resolución Suprimento en la Resolución Suprimento en la Resolución Suprimento en la sempresas especializadas y nuevamente a las empresas especializadas y nuevamente establecidas en el país, a presente propuestas para la realización de la Segunda resolución de la Encuesta Percepción de los Derechos de la Niñez y Adolescencia y Maltrato Isfatifica y Adolescencia y Maltrato Isfatifica de la Resolución de la Segunda recapitada en la Resolución de la Segunda recapitada en la Resolución de la Segunda Resolución de la Segunda recapitada en la Resolución de la Segunda Re

Las empresas interesadas podrán reabil Pliego de Condiciones, de las oficinas de la Direct Administrativa Financiera de la Secretaria Noto de Asuntos Etnicos, de Género y Generalcial ubicadas en la calle Sánchez Lima N° 2072. Edifu ORION, previa cancelación de Bs. 100 (Cien 00/16 Bolivianos).

Las empresas que ya hubieran adquirido el fl de Condiciones de la presente invitación Directi su primera convocatoria, quedan exentas de cancelación de Bs. 100 (Cien 00/100 Bolivian por el concepto señalado en el párralo ante

Las propuestas deberán ser presentadas acuerdo a lo establecido en el respectivo plico. Condiciones, hasta horas 16:00 del día mitro. 11 de junio de 1997, en las oficinas de condiciones de Estado. La apertura de propues se realizará el mismo día a horas 18:00, es dependencias de la institución.

La Paz, mayo 27 de 1997



YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS

S PETROLIFEROS FISCALES BOLIVANOS, AL HABERSE DECLARADO PRIMERA CONVOCATORIA, INVITA A TOGAS LAS EMPRESAS QUE ROPARI DE LAS LICITACIONES QUE A CONTRILIACIÓN DETALLAMÓS

LICITACION PUBLICA DPLI Nº 08/96 SERVICIO GCAM 901-96 SERVICIO DE REPARACION DE GARRAFAS DE G.L.P. DITTO LAPAZ COSTO DEL PLEGO 85. 800 - (OCHOCENTOS 09/100 BOLVANOS).

LIGITACION PUBLICA DPLINF 1926 SERVICIO GCM 902-96 SERVICIO DE REPARACIONOS GARRIFAS DE GL.P. DITTO. COCHABAMINA COSTO DEL PLIEGO BS. 800 (OCHOCIENTOS 00/10) BOLVIANOS)

LICITACION PUBLICA DPLI Nº 1186 SERVICIO GCM-903/96 SERVICIO DE REPARACION DE GAMBAFAS DE G.L. P. OTTO. SANTA CRUZ COSTO DEL PLIEGO BS. 800. - (DCHOCENTOS 00/100 BQL/MANOS)

FECHA LIMITE DE PRESENTACION DE PROPUESTAS: 18/06/97 HASTA HORAS: 14:00 p.m.

FECHA DE APERTURA DE PROPUESTAS 16/06/97

HORAS: 15:30 p.m. (EN LAS OFICINAS DE LA VICEPRESIDENCIA DE OPERACIONES, STQ. PISO OFICINA CENTRAL CALLE BUENO # 1851

A TRIPADOS DE NUESTRA DECINA LIBICADA EN LA CALES FEDERACIÓN ZUAZO, EDEFICIO FEDER TRICA DECINA LIBICADA EN LA CALES FEDERACIÓN ZUAZO, EDEFICIO FEDER TRICA DOS MEZZANNES, PREVIA CANCELACIONINNINISTRA SECCION CAJAL JURICADA EN LA CALLE BILLENDIN "188 TER PISO DE , CENTRAL, A PARTIR DEL DIA MERICALES 20 DE MATO DEL AÑOL EN CURSO.

LAS PROPUESTAS SE RECIBIRAN CON LAS FORMALIDADES DE LEY EN LA FECHA Y HORAL ESTIPULADA, EN SORRE CERANDO, EN NUESTRAS OFICIANS DEL EDIFICIÓ FEDEPETROL 200, MEZZANNE, OSEVATEMENTO DE LICITACIONES), DIRECCION NACIONAL DE COMUNICACIONES Y RELACIONES PUBLICAS

"LAS PLANTAS SON VIDA, CUIDALAS"

PARTIDOS QUE MAS ARRUINARON

Porque no respondieron a las notas de cargo

Alcaldía alteña pide a la Corte retener recursos de los partidos

La comuna necesita Bs120.000 para reparar los predios públicos destruidos con pintura; el MNR, ADN, MIR, UCS (los que más pintaron), Condepa, MBL y otros (los menos) hacen oídos sordos. El municipio alteño recurrirá a sus pares del país para que también soliciten la retención de dinero a la CNE. durnado con pintura y el colado de afiches en los pedestales de los monumentos. Ni los postes de luminarias se salvaron de la pintura. A juicio de Barreta, la comuna requiere más de 120 mil bolivianos para arreglar plazas y otros centros públicos que fueron destruidos con la brocha gorda y el colado de afiches. Sólo para hacer los trabajos de refacción de la plaza Juana Azurduy de Padilla de Villa Dolores, se requiere 6.115 bolivianos. Sin embargo, anunció que en los próximos días se tendrá una evaluación y se podrá dar una suma precisa.

la retención de dinero

La Alcaldía de la ciudad de

Alto sugirió ayer a la Corte

sacional Electoral (CNE) rete
relos recursos de los partidos

priticos que destruyeron el or
nato público de ese distrito para

utilizarlos en los trabajos de

refacción y restauración de los

redios públicos.

Orlando Barreta, oficial Ma
ner de Cultura de la comuna

ateña, anunció que el Gobier
aviat, pedirá a la CNE que re
nena la asignación económica

tene que desembolsar en

avor de los partidos más vota
desen las asignación económica

tene que desembolsar en

avor de los partidos más vota
desen las anteriores elecciones

anticipales 1995).

Dijo que se acude ante los

sables porque los respon
ales de los partidos políti
cas Movimiento Nacionalista

arolucionario (MNR), Movi
mento de la Izquierda Revo
lacionaria (MIR), Unidad Ci
cas Solidaridad (UCS) y Ac
don Democrática Nacionalis
a fota de cargo que les envió la

comuna para que paguen,

cada uno de los citados, 1,529

bolivianos; monto que servi
ria para el arreglo de la plaza

Juana Azurduy de Padilla de

Villa Dolores.

Pese a que en ese distrito

Conciencia de Patria (Conde-

la Dolores.
Pese a que en ese distrito aciencia de Patria (Condeque administra la comuna
ina, tambien pintarrajeó las
edes privadas y públicas, no
a menciona en las sanciones
uniarias contra esta tienda
litera.

arreta anunció que coordi-arreta anunció que coordi-acciones con las alcaldías también sufrieron similar para que hagan el mismo edimiento ante la CNE.

MONJE CAMPERO Tel. 323333

16 DE JULIO Tel. 377099

Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: EL ES-PEJO TIENE DOS CARAS.

Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs.19:00yNocheHs.21:30 ELSAN-TO.

SCALA Tel. 323535 Matthée Hs. 15:30, Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: LARRY FLINT-EL NOMBRE DEL ESCAN-DALO (mayores 18 años).

6 DE AGOSTO Matinée Hs. 14:45 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: UN DIA MUY ESPECIAL.

Barreta recordó que los par los políticos no respondieros senamente a un convenio que spannentos no responderon de cribieron el para la contre la comuna, los particos y la Federación Juntas Vecinales (Fejuve), de se estableció el respeto a centros públicos y los intelles privados durante la murallas de inmuebles privados durante la murallas de inmuebles privados.

Sin embargo, los partidos se REQUIE BS1,20,000 El oficial de Curante el prosecutor durante el prosecutor de la plazas, parques, ni murallas de inmuebles privados.



Sin embargo, los partidos que suscribieron, no respe-taron la plazas, parques, ni murallas de inmuebles pri-vados.

El oficial de Cultura dijo que durante el proselitismo electoral niguna plaza de salvó del emba-

CINEMATECA BOLIVIANA Tel. 325346 Matinée Hs. 16:00 y Tanda Hs.19:30: LA BATALLA DE MOS-CU II y El Mundo al Instante.

LA PAZ
Tel. 325533
Tel. 325533
19:00 y Noche Hs. 21:30: Bufon
Show presenta la Revista Cómico
Mússical; ¿DONDE ESTÁ EL PRESIDENTE?

ESTELAR
Parque Libano
Funciones continuadas a partir de Hs. 15:00: CONGO - LOS
PICAPIEDRAS y LA NOCHE DEL
DEMONIO.

Matinée Hs. 15:00 y Tanda Hs 19:00: SPACE JAM y MATILDA.

PLAZA Functor Funciones continuadas a par-tir de Hs. 14:30: LAS BRUJAS DE SALEM y LOS HIJOS DE LA CA-LLE.

MADRID

Matinée Hs. 14:45: LA GUERRA DE LAS GALAXIAS Y EL
IMPERIO CONTRAATACA Tanda Hs. 18:45: LA GUERRA DE
LAS GALAXIAS Y EL IMPERIO
CONTRAATACA Y CODIGO
FLECHA ROTA.

MANFER
Tel. 373596
Matinée Hs. 14:45 y Tanda Hs.
19:00: ELIMPERIO CONTRAATACA y EL REGRESO DEL JEDI.

COMUNICADO TRAFICO VEHICULAR Y PEATONAL

El Gobierno Municipal de La Paz, comunica a la ciudadanía en general, que a raíz de los trabajos de remodelación Av. 16 de Julio, un carril de la calzada será habilitado para circulación peatonal, el cual tendrá la debida delimitación, sis de utilizar el pasaje Marina. Nufez del Prado como vía alternativa. comienda a los conductores que circulen con la precaución necesaria, asimismo se comunica al transporte público a circulación será desviada por las artérias paralelas.



Comuna estaba vacía el miércoles

Autoridades ediles se olvidaron de las obras

Las autoridades de la Alcaldía de la ciudad de El Alto prefirieron asistir, el mícrocles, al cierre de campaña de Conciencia de Patria (Condepal y dejar postergadas las soluciones para continuar las obras que quedaron paralizadas a causa de la falta de desembolsos en favor de las empresas constructoras.

Si las autoridades de la Alcaldia tienen tiempo de preparar un cierre de campaña, también deben tenen tiempo para firmar che cura de la múnicipio alteño, controlado por Condepa, la tarde del múnicipio alteño, controlado por Condepa la tarde del múnicipio de problem de desembolsos en facor de las entrentas de la Alcaldia tienen tiempo de preparar un cierre de campaña como de las entrentiempo para firmar che para la tarde del midrolos de tenian que dar solución al problema de desembolsos en facor de las entrentiempo de preparar un cierre de campaña como de las muteridades de la Alcaldia tienen tiempo de preparar un cierre de campaña como de las entrentiempo para firmar che paralizaron las obras por falta de pago en la zona norte de El Alto, aseveró.

Critico la posición paster del como de las entrentiempo para firmar che para la trade del midrolos de problema de desembolsos en facor de las entrentiempo para firmar che para la trade del midrolos de problema de desembolsos en facor de las entrentiempo de preparar un cierre de campaña como de las entrentiempo para firmar che para la trade del midrolos de las Alcaldia tienen tiempo de preparar un cierre de campaña cambién de las trades de la Alcaldia tienen tiempo de preparar un cierre de campaña como de las entrentiempo para firmar che para la trade de desembolsos en facor de las entrenticos de la Alcaldia tienen tiempo de preparar un cierre de campaña como de las entrentiempo para firmar che para la trade de desembolsos en facor de las entrenticos de la Alcaldia tienen tiempo de las entrentiempo para firma

En zona "16 de Julio"

Militantes alteños del MIR allanan mercado

las instalaciones cienteriados vistos Maniant.

El presidente de la Juntá,
Rufino Durán, dijo que el mercado, cuyas obras fueron recién conchiidas, no fue entregado por la
empresa constructora a la Alcaldía y ya está en disputa por miltantes de diferentes partidos que
quieren "hacerse cargo de las
maestras".

Durán explicó que un convenio suscrito entre la constructora.

la Junta y la Alcaldía estipula que

nio suscrito entre la constructora. la Junta y la Alcaldia estipula que el abasto debe ser entregado al Departamento de Supervisión de

la municipalidad, en forma provisional.

Luego, la Organización Territorial de Base de la zona se harácargo del mercado y de su mantenimiento, con el apoyo del Gobierno Municipal.

El dirigente dijo que, ante el atropello de los militantes del MIR, la Junta de Vecinos otorgó un plazo de 48 horas a la empresa para que los desaloje del lugar.

Los vecinos de la zona "16 de
Julio" han dispuesto el estado de
emergencia con posibilidad de ingresar en huelga de hambre si no
se cumpile con su pedido, conciuyó Durán.

15:30 19:00 21:30

Hrs. Hrs. Hrs.



Al noreste de la ciudad de La Paz

Barrio Progreso con calles lenas de tierra y basura

En la zona viven más de mil vecinos. Sólo el 20 por ciento de las calles está empedrado. Además la mayoría no tiene luminarias, por lo que la situación es aprovechada por los antisociales

antisociales.

Representantes de más de mil vecinos que viven desde hace 20 años en el barrio Progreso, ubicado en el distrito 13 al noreste de La Paz, denunciaron que las calles del lugar están llenas de tierra y basura, por lo que piden que la Alcaldía solucione sus demandas.

Sólo el 20 por ciento de las arterias del lugar está empedrada, mientras que el asfaltado de la carretra principal, que sirve de conexión entre La Paz y los Yungas, está llena de agujeros provocados por la intensa época de lluvias.

"Pero hasta ahora las autoridades no solucionaron estos problemas", dijo





sebio Tórrez dirigente

del barrio Progreso.

FALTA DE

LUMINARIAS

Otro problema del sector
es la falta de luminarias en
las calles y principalmente
en los callejones, "la oscuridad es aprovechada por los
antisoctales para asaltar a
las personas e ingresar a las
casas", dijo Torrez quien pidió un mayor resguardo policial.

dió un mayor resguardo policial.

A este hecho se suma la
proliferación de bares y cantinas, locales que permiten
el ingreso de menores de
edad y que preocupa a los
vecinos. Estos reclaman desde los bares, pero no recibieron respuesta alguna.

También exigieron el cierre de los juegos electrónicos,
donde niños de corta edad
pasan todo el día "hipnotizados" y dejan de estudiar, ade-

ás se dedican al robo para

mantener este vicio.

POCOS CAMPOS

DEPORTIVOS

Uno de los factores que provoca la proliferación de bares y juegos electrónicos es la falta de campos deportivos, sólo dos canchas hay en el lugar, señalan los vecinos.

nos.
"Los niños y jóvenes no tienen dónde practicar al-gún deporte y por eso se dedican a algunos vicios", protestó Tórrez.

OTRAS DEMANDAS

Los vecinos piden a la comuna la construcción y embovedado del río Kora-Kora, obra que fue inaugurada recientemente por la Alcaldía; también el mejoramiento de otros servicios básicos, como el agua potable, energía eléctrica y alcantarillado.



BARRIO: Progreso-Villa El Cármen

Ubicación: Distrito 13, al noreste de La Paz.
Limites: A la izquierda de la avenida La Paz-Cotap
sta la avenida Periférica, del río Minasa hasti
tor de Villa Fátima.
Habitantes: 1.000 habitantes.
Alcantarillado: Existe, por el esfuerzo y aporte

vecinos. **Agua potable**: Cuenta con un sistema desce lo construido por los vecinos, pero el agua

able. **Electricidad**: Cuentan con el servicio. **Luminarias**: Sólo en la avenida principal, pero a

Luminaria. los callejones. Calles: El 20 por ciento de las calles está e com el asfaltado de la avenida tiene serios , pero el asfaitado de la avenida tiene serios pob-se por las lluvias. Acera: Cuentan con cordones de acera que ma-cino se construyó. Ceatros deportivos: Existen dos canchias massa y en Villa El Carmen. Ceatro de Salud: Cuentan con una posta santan. Escuelas: Sólo una, la escuela Irene Nava de Cas.

Templos: El templo de Villa El Cármen no es

ncluido.

Bares: Gran cantidad de bares, exijen el cie

Dificultades: Piden el embovedado y canalición del río Kora-Kora, el mejoramiento de l

calles y de los servicios básicos.

Los consejeros departamentales

Piden control policial en La Paz y El Alto

Los consejeros departamentales solicitarán, en las próximas horas, al Comando Departamental de Folicia realizar patrullajes diumos y nocturnos en las ciudades de La Paz y El Alto para disminuir el indice de la delincuencia juvenil que se incrementó considerable-

mente en las últimas sema-nas.
El Consejo Departamen-tal aprobó una resolución, durante su décima tercera sesión ordinaria, que solici-ta a la institución del orden tomar los recaudos necesa-rios contra la delineuencia. "El patrullaje en todas las sonas de ambas chudades sig-nificará en los hechos la di-suasión ante posibles actos delictivos", señala la resolu-

nertialar que a per-ue el patrilije de los os de la Riica Nacio

del Gobierno Nacional



OCATORIA Nº LPZ/128/97 NDA COMPARACION

EL GOBIERNO MUNICIPAL DE CARABUCO CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS) Y DE ACUERDO AL CONTRATO DE PRESTAMO Nº 950/SF-BO DEL BANCO INTERAMERICANO DE DESARROLLO (BID)

inuta a Empresas Constructoras, Profesionales Tácnicos y personas vinos sector de la construcción de los países miembros del Banco interament. Desarrollo BID a presentar ofertas para la construcción del ejquiería proyecto

PLEGO:

P-6101-1

58/96/LF2/11625

PROYECTO:

AGUA POTABLE SISASAN

(Longitud spröx. 8.990 ml) Da. 206-

sucitir de les obres siguier Ties obras de trés vertientes - Lines de aducción - dos tenques de almacenamiento delimbución - Camaras rompe-presión - Dos hipocloradores - Conectones domicilas

Se recomienda a los participantes verticar el conte de efectuar su adquisición.

"ars habilitans los plarentes, <u>necesariamente</u> deberán adquiri Todas las Sacci-cocumentos de Licharido.

Les cliertes déberdin ser presentadas en les cécines de Acescris Legal de la Hes-Alcaddia Municipal de Carabisco, hasta horas 11.00 a.m. del dia viennes 25 de jur

ura de ofertas se efectuară en acto público en la Honorable Alcaldia Mi co a hoxas 11:30 a.m. del dia viernes 20 de junio de 1987. sulta y venta de los Do ro de 1967.

El oterante que resultase adjudicado, si cumple con las condiciones de elegibilidad del Fondo de Garantín, podrá solicitar el FIS una Certa de Garantín en lugir de procesamente una Boleta Bancario de Cumplimiento de Contrado o de Sueria Investión.

de Anticipo, en contratos hasta Sus 120,000.00.





CONVOCATORIA Nº PTS-128/97 2da, CONVOCATORIA

LICITACION PUBLICA NACIONAL EL GOBIERNO MUNICIPAL DE VITICHI CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS) Y DE ACUERDO AL CONTRATO DE PRESTAMO No.950/SF-80 DEL BANCO INTERAMERICANO DE DESARROLLO (BID)

is a Empresas legalmente establecidas y de los países miembros del Banco namaricano de Ossarrollo IIIO e presenter otertas para la provisión de los expuentes

PLEGO: P.6652.2 PROVISION DE EQUIPO E INSTRUMENTAL MEDICO Y ODONTOLOGICO

CODIGO: SP03-PTS-11844
PROYECTO: EQUIPAMIENTO, CENTRO DE SALUD SAN VICENTE VITICHE.

Valor del Pliego: Bs. 350./ Valor de la Boleta de Seriedad de Oferta: SUS. 450./ Vallelez de la Boleta de Seriedad de Oferta: 120 días calendario a partir de

la fecha de presentación de ofertas.

El proyecto sefisiado se encuentra ubicado en la comunidad de Vitichi, cantos Viti Secalio Municipal Vitichi, de la Provincia Nor Chichas del Departamento de Poto

Les Segionnes L. II, III, IV, V y VI de los Dobumentos de Listación Pública Nacional para el priego de esterancia, deberán ser adquiridas en las oficinas del Frendo de Inversible Social albitadas en la Calle Matte SNI casi esquina Soulevard de la ciudad de Potosi.

Se recomiende a los participantes verificar el contenido de estos documentos, a t efectuar su adquisición.

NOTA REPORTANTE: Los olerentes que adquiriéron los documentos de licitación para la primera Convocatoria no deben adquirir huevamente los mismos, si deben la validar de la bolata barcosin de «Seriedad de Oferte».

Los pritarios de evaluación están descritos en los document

Las propuestas deberán ser presentadas en las oficinas de la Honorable Alcaldia Municipal de Villebil, ubicadas en la tocalidad de Villebil del departamento de Poloel, hasta horas 9:30 a.m. del dia métrocles 2 de julio de 1997.

La apertura de propuestas se efectuará en acto público en la Honorable A de Vitichi, a horas 10:00 a.m. dal día miárcofes 2 de julio de 1997. Le consulte y vente de los Documentos de Licitación Públice Nacional se n del día lunes 3 de junio de 1997.

El oferente que resultase adudicado, si cumple con las condiciones de elegibilidad del Fondo de Garantia, podrá solicitar al FSI una Carta de Garantia en lugar de presentar una Boleta Benceira de Cumplimente de Contratto o de Buena Inversión de Anticipo, en contratos hasta Bus. 120.000.00.

La Paz, Mayo de 1957







CONVOCATORIA Nº CSB-13057 PRIMERA LICTACION PUBLICA NACIO

EL GOBIERNO MUNICIPAL DE ARAN CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (RS) DE ACUERDO AL CONTRATO DE PRESTAMO Nº 950 % 90 DEL BANÇO INTERAMERICANO DE DESARROLLO (BD)

PLEGO: P-5294-2
PROVISION DE MOBILIARIO ESCOLAR
CODIGO: EFSH-CBB-12964
PROVECTO: EQUIPAMENTO UNIDAD EDUCATNA SOCRATES

El proyecto señalado se encuentra ubicado en la localidad de Arani. Arani, Previncia Arani del Departamento de Cochebamba.

Las Secciones I, II, III, IV, V, VI y VII de los Documentos de l debendo ser adquardas en las oficinas del Fonde de Inversale So Ayecucho entre Heroines y Colombia, Edilico Céspedes Plac 7, de

n claritas deberán contener una bolete bencaria de «dente ferre de los EE.U.), indicada, con una validaz de clando fiir de la fecha de presentación de cilentas.

Los criterios de evaluación están descritos en

La apertura de chertas se electuará en acto público en la Hor Arané, a horas 10:30 a.m. del dia lunes 14 de julio de 1967

La consulta y venta de los Discumentos de Licitación Púl del díls lunes 2 de junio de 1997.



RECUENTO DE UNA DESABRIDA HISTURIA

El Bonosol entrampado en la política

ADN SOSTIENE

QUEDA PLATA PARA 14 DÍAS DE BONOSOL

Con el ritmo de pago de la anterior.

AFPs disponen de recursos para 1st de sol, hasta el 12 de junio y sin torra pago por gastos funerarios que su por AFP en este año. Estas súa:



Hacen falta Sus 35 millones, ¿dónde y cómo conseguirlos?



AFPs intentan Falta dinero para el Bonosol arreglar el lío del Bonosol

El gobierno retrocede en el pago del Bonosol

LA CAMPAÑA DE LA MENTIRA Y LA ESPECULACIÓN QUEDA DESCARTADA POR EL RESPALDO FINANCIERO DE LAS AFPs.

Supuesta iliquidez

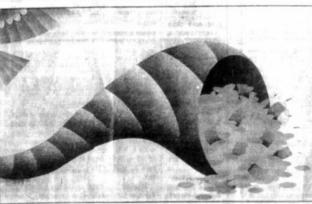
no tiene ni

pies ni cabeza

AFP garantiza que hay inero para el Bonosol

El Gerente de Operaciones de Futuro de Bolivia dice: "Nuestras centrales (en España) han indicado que continuemos con el ritmo de pegos que sea necesario, porque no hay problema de dinero". La AFP muestra la solidez internacional que goza.

an Gabriel Pérez





Ya van más de 100 mil bonosolistas

MINISTERIO DE CAPITALIZACION

PRESENCI



Para abril de 1999

Kabila anuncia elecciones

Kinshasa (EFE).-Laurent
Destré Kabila, lider de la
Alianza de la Fuerzas Democráticas de Liberación del
Congo anunció ayer, jueves,
durante la ceremonia de su
investidura como presidente
de la nueva República Democrática del Congo (antiguo
Zaire), que convocará elecciones presidenciales y legislativas para abril de 1906.
Kabila, que juró su cargo
en un acto cefebrado en el
estadio de Kinshasa antrano que
las elecciones se celebrarán
después del referêndum nacional a sobre la nueva Consilución del país, que se realizará en 1906.
Kabila, que fue muy
aplaudido por los asistentes al acto, entre los que
figuraban los presidentes de
Argola. Uganda, Tanzania.
Zambia, Burundi y Ruanda, juró su cargo anie los
jueces supremos de la antigua República.

Y lograr la paz en Irlanda del Norte

Clinton y Blair quieren luchar juntos por emplen

El Presidente estadounidense advirtió al IRA que "no se puede decir hablaremos cuando estemos contentos y cuando no lo estemos dispararemos".

Londres, (EFE),- Los líderes de EEUU y Reino Unido. Bill Clinton y Tony Blair, respectivamente, anunciaron ayer, Jueves, en Londres un proyecto común para luchar contra el desempleo y su voluntad de cooperar para lograr la paz en Irlanda del Norte.

grar la paz en Irlanda del Norte.

La tradicional "relación especial" entre Londres y Washington ha quedado reforzada por la reunión que celebraron en la capital británica Blair y Clinton, quienes dejaron claro que no sólo les une el idioma, sino la forma de pensar, y una simpatia personal.

Ambos se entrevistaron esta manana en el 10 de Downing Street, residencia oficial del primer ministro británico, donde Clinton tuvo el honor de asistir a una reunión del nuevo gabinete laborista y donde, después, celebró, una entrevista a solas con Blair que se prolongó más de lo previsto.

NUEVA GENERACION

En la rueda de prensa que exterio después, de lo en control después de la en control de la control de la en control de la control de la control de la control de la cont

La cuestión de Irianda del Norte centró gran parte de las conversaciones, pues EEUU Hensesperanzas de que el nue-vo Gobierno laborista, con su postura más abierta al diálogo, sea capaz de relanzar el proce-so de paz.



Según diario suizo

En Francia ganará la izquierda...

Ginebra (EFE).- La IIquierda obtendră una clara
victoria en la segunda vuelta
de las elecciones legislativas
que se celebrarân el próximo
domingo en Francia, según
difundio ayer, jueves, el diarifo ginebrino 'tribune de ur
neve' en au edición en internet.

El Partido Socialista y sus altados (ecologistas y otras for-maciones de Irquierda) obten-drían 283 diputados, mientras que los comunistas llegarian a 32 escaños.

CRISIS

El dimitido primer ministro nces Alain Juppe dijo que un unfo de la impuerda llevaria a

rrancia "a la decadencia", en el diltino gran militi que la misyoria conservadora celebró anoche en Paris ante unas 4.000 personas.
En la perspectiva del año. 2000, el presidente de la gaulliata Unión para la República (RPR), que dejará de ser primer ministro el lunes préximo, dijo que que no querta que en al.

nuevo milento Francia "sea algo más socialista aún de lo que lo era en 1993".

Juppé trazó un sombrio pa-norama de lo que le esperaba a los Baticesea si regresan. Tos ele-fortes assetaberas "que a su pri-to. haria retrocceter al país a la "crisis moral y política, tras dos septentos de miterrandisma".

AVISO PERMANENTE

núa apersonarse a las oficinas del perté PRESENCIA en horas de clicina

- 1.- Hugo Castedo Raffo (Ex-Agenta en Santiago de ON)
- 2 Fernando Bascón Quiroga
- 3- Guillermo Lanza (over Publicidad)

A las personas que se detallan a con

- 4.- Enrique Ackermann O. (Expresión Publicida)
- 5.- Reynaldo León Helguero

Comunicarse con urgencia a los teléfonos 372340 al 44, internos 37 6 %

del Gobierno Nacional



CONVOCATORIA Nº CBB-132/97
PRIMERA LICITACION PUBLICA NACIONAL

LA DIRECCION DEPARTAMENTAL DE SALUD COCHABAMBA CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)

PLEGO:

PAREJO: PASPEJ PROVISION DE EQUIPO DE TRANSPORTE (motocida CODIGO: SPOS-CBS-15918 PROYECTO: CONTROL DE CHAGAS COCHABAMBA

Valor del piliego: Bs. 350./ Boleta de Seriedad de Oferta: Sus. 450./ Validar de la Boleta de Seriedad de Oferta: 120 días

El proyecto sefisiado comprende los municipios de Alquille, Pasonapa, Omereque, Mizque, Vila Vila, Tarata, Anzaldo, Arbieto y Sacabambe del Departamento de COCHABAMBA.

iones L.II. III. N. V.Y.VII de los Documentos de Loitación Pública Nacional deberán vidas en las oficinas del Fendo de levensida Social ubicadas en la Avenida o antre Mercinas y Colombia, Edificio C4-spedes Piso 7, de la ciudad de

Los criterios de exaluación están descritos en los Documentos de Liot

Les ofentes déberés se presentades en les oficines de Asecoria Legal de la Dirección Departamental de Salad Conhabemba, abondo en la cale Carlona Nº 1001 entre Parque Cometro Carvalas y Jesús Aguayo Barrio Verezzado, de la ciudad de Cochabemba, hasta horas 9:39 a.m. del dia martes 15 de judio de 1167.



del Gobierno Nacional



CONVOCATORIA Nº PT8-128/2
PRIMERA LICITACION PUBLICA NACIO CONVOCATORIA Nº PT8-128/97

LA DIRECCION DEPARTAMENTAL DE SALUD POTOSI CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)

PLEGO: P-5203-2
PROVISION DE EQUIPO DE TRANSPORTE (mon
CODIGOS: SP43-PTS-12068, SP43-PTS-12069
PROVECTO: CONTROL DE CHAGAS POTOSI NORTE Y SUR

Valor del pliego: Bs. 350.-Boleta de Seriedad de Oferta: Sus. 300.-Validaz de la Boleta de Seriedad de Oferta: 126 dias

El proyecto señalado comprende los municipios de Acasilo, Arampampa, Coliquechaca, Osuri, Ravelo, Pocosta, S.P. de Buenaviaria, Toro Toro, Tupiza, Cotagalta y Vitichi del Departamento de Potosi.

Las Sectiones I, II, III, IV, VI y VII de los Documentos de Liotación Pública Nacional deburán ser adquindos en las orionas del Feedo de Inversión Secial uticadas en la Calle Matos SN cas esquina Boulevant de la ciudad de Potoal.

os oritarios de evaluación están descritos en los Documentos de Licita

La consulta y venta de los Documentos de Licitación Pública Nacional se realizarán a p del día martes 3 de junio de 1997.



del Gobierno Nacional



PREMERA CONVOCAT Nº CHQ-184/87 LICITACION PUBLICA NACINA

LA DIRECCION DEPARTAMENTAL DE SALUD DE CHIQUES CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)

a las Empresas legalmente estable prientes bienes:

PLEGO: PROYECTO:

PROVESOR DE EQUAVO CONTROL DE CHAGAS-O SIPRIFICHIQUESS-125N SIR

Sus 450-

Los critarios de evaluación están descritos en los Docu

La apentura de cilentas se efectuació en acto público en la D Selud a homa 10:30 a.m. del juaves 03 de julio de 1997.

Le consulte y vente de los Documentos de Licitación Públic del día tunes 2 de junio de 1997.



Por no cumplir promesa

Samper pide perdón a los colombianos

dente Ernesto perdón a los colombianos no haber cumplido su prome-aelectoral de crear 1.600.000 lo que ha precipita-de desocu-

aelectoral de crear 1.600.000
empleos, lo que ha precipitado la mayor crisis de desocuación en un decenio.
"Reconozco que no vamos
y llegar a la meta global de
generación de empleo. Me
arrodillo y pido disculpas",
dijo Samper en una entrevista que publicó ayer el diario.
El Espectador.
La tasa de desocupación
bordea el 13 por ciento, equivalente a 1.500.000 colomblanos sin trabajo. Estas cifras no incluyen el llamado
"desempleo disfrazado" de
millones de personas que subsisten con trabajos temporales o en la economía informal.
Samper dijo, sin embargo,
que el gobierno tiene la espe-

les o en la economía informal. Samper dijo, sin embargo, que el gobierno tiene la espe-ranza de reducir el desempleo con un pian de inversiones en obras públicas que puede ge-nerar este año alrededor de 120.000 trabajos y con la reac-tivactón de la economía que se espera a partir del segundo

semestre del año. "Yo podría generar empleos como se hizo en la época de la dictadura en Chile, pagándoles a las personas 10 dólares por limpiar las calles. Y no se trata de eso, sino de empleos productivos o de darie ingresos suficientes a la gente para que a su turno genere demanda", dijo Samper.

El presidente afirmó que no es responsable de los factores que han precipitado la crisis de empleo, especialmente el desplome de la industria de la construcción, tras siete años de incesante crecimiento, en la cual se han perdido mas de 300.000 puestos de trabajo en los últimos 12 meses.

"Hay un factor del cual sí me siento responsable y es que ajustamos éticamente la economía, sacamos fácilmente cerca de 2.000 millones de dólares de circulactón, lo cual produjo un impacto recesivo", dijo Samper en referencia a las consecuencias económicas de la lucha contra el narcotráfico.

Según delegados iberoamericanos

Fortalecer parlamentos para

Representantes de los 19 países iberoamericanos y del Parlamento Centroamericano y Europeo asistieron a la VIII Conferencia de Presidentes de Parlamentos.

mentos deben fortalecerse para que la democracia en Latino-américa jamás se vea amorda-zada, afirmaron ayer en Madrid los asistentes a la VIII Conferen-cia de Presidentes de Parlamen-tos Democráticos Iberoamerica-nos.

tos Democraticos iberoamericanos.

Con ese objetivo, los Parlamentos tienen que acercarse a
los ciudadanos y ejercer el control político del Ejecutivo, al tiempo que responden a los nuevos
retos de una sociedad cada vez
más globalizada, agregaron en
la primera jornada de la reunión,
que finaliza hoy, viernes, y es la
primera desde 1991.

Los representantes de los 19
países iberoamericanos y del
Parlamento Centroamericano y
Europeo assistentes a la confe-

primera desde 1991.

Los representantes de los 19
países iberoamericanos y del
Parlamento Centroamericano y
Europeo asistentes a la conferencia, en la que extuvieron ausentes Cuba y Panamá, coincidieron en que, después de años
de dictaduras, la democracia,
una vieja aspiración en Iberoamérica, es hoy una realidad,
"una exigencia" y "una posibildad nueva".

El "fortalecimiento del Parlamento es uno de los objetivos
que deben encarar las sociedades contemporáneas", sostuvo
el presidente de la Cámara de
Representantes de Uruguay.
Carlos Baráibar, quien, al igual
que otros de los asistentes, alertó de que los ciudadanos se ven
alejados de sus representantes.

Ello es consecuencia, dijo,
de la "crists de representación y
la debilidad de los partidos políticos". "Ninguna sociedad fortalece sus instituciones democráticas si la población no percibe
que desde ellas se incide para la
solución de sus problemas".



Delito que acabó con Carlos Andrés Pérez

Caldera acusado de malversación

caracas (EFE). La presidente versación, el delito que llevó a la cárcel al ex presidente venezolano Carlos Andrés Pérez, amenaza ahora al actual gobernante, Rafael Caldera, y a todo su gabinete, acusados de esa falta administrativa por la Contraloría General.

La denuncia formulada esta semana por el contralor,

eduardo Roche, de que todos los ministros del actual go-bierno y el propio Caldera pueden ser responsables de malversación fue calificada por un portavoz del Congreso como una verdadera "bomba de tiempo". Según los últimos dos in-formes anuales de la Contra-loría -uno de ellos presentado

CORTE NACIONAL ELECTORAL BOLIVIA

DOCUMENTOS PARA VOTAR TELEFONOS DE INFORMACION ELECTORAL

Ciudadano

Para votar sólo necesitas presentar cualquiera de los siguientes documentos:

- 1. Carnet de Identidad de la Policía
- 2. Carnet del Registro Unico Nacional
- 3. Libreta del Servicio Militar
- 4. Pasaporte

Si no sabes el número de tu mesa, llama a los siguientes teléfonos:

Estas líneas están habilitadas todos los días de 8:00 a.m. a 8:00 p.m. incluyendo sábados y domingos, hasta el día de las

La Paz, 26 de mayo de 1997.



REPUBLICA DE BOLIVIA H. CAMARA DE DIPUTADOS

INVITACION DIRECTA Nº 11/96-97

PARA LA IMPRESION DEL REDACTOR DE LOS MESES DE DICIEMBRE 96 Y ENERO 97

> PRIMERA CONVOCATORIA **SEGUNDA PUBLICACION 30 DE MAYO DE 1997**

Cumpliendo las formalidades y procedimientos establecidos en las Normas Básicas del Sistema de Administración de Bienes y Servicios, la H. CAMARA DE DIPUTADOS, invita a personas naturales y/o jurídicas, a presentar propuestas para la impresión del "REDACTOR" para la H. CAMARA DE DIPUTADOS, de acuerdo a lo siguiente:

- El Pliego de Condiciones podrá ser adquirido a partir del 2 de junio, en la OFICIALIA MAYOR DE LA H. CAMARA DE DIPUTADOS, ubicada en la Plaza Murillo-Palacio Legislativo.
- El precio del Pliego de Condiciones es de cincuenta 00/100 bolivianos (Bs. 50.-).
- Las propuestas deberán ser presentadas en sobres cerrados en la OFICIALIA MAYOR de la H. CAMARA DE DIPUTADOS, en la dirección antes citada hasta horas 18:30 del día 17 de junio
- La apertura de propuestas se efectuará en acto público a realizarse en EL SALON de REUNIONES de la PRESIDENCIA de esta H. CAMARA DE DIPUTADOS, a partir de horas 10:30 a.m. día del 18 de junio de 1997.
- n y consultas pueden ser obtenidas en OFICIALIA MAYOR de la H. CAMARA DE DIPUTADOS.

LLOYD AEREO BOLIVIANO

PROGRAMACION DE VUELOS LAB PARA EL 1 DE JUNIO. DIA DE ELECCIONES

SIG.	VUELO	S A/DE	СОСН	ABAMBA	Fel
Vuelo	Destino	Horario	Vuelo	origen	Horario
935	Salta, Buenos Aires, Montevideo, Santiago	7:30	820	Miami, México, Panamá, Bogota	8:15
942	Sao Paulo, Lima, Caracas	11:45	941	Sao Paulo, Salta	15:20
2924	Manaus, Miami, Panamá, México	20:30	844	Montevideo, Buenos Aires, Santiago, Lima	21:00

Vuelo	Destino	Horario	Vuelo	origen	Horario
931	Salta, Buenos Aires, Montevideo, Santiago	7:00	820	Miami, México, Panamá, Bogotá	9:20
811	Lima, Sao Paulo, Caracas	10:45	941	Salta, Sao Paulo	14:00
2924	Manaus, Miami, Panamá, México	19:30	932	Lima, Santiago, Montevideo, Buenos Aires	21:00

111	A	VUELOS A/DE	SANT	1000	1000000
Vuelo	Destino	Horario	Vuelo	origen	Horario
935	Salta	8:50	911	México, Panamá	6:00
931	Buenos Aires, Montevideo	9:00	909	Miami	6:30
965	Santiago de Chile	9:15	951	Bogotá	6:30
920	Lima	13:30	936	Salta	12:15
942	Sao Paulo	16:00	941	Sao Paulo	12:20
2924	Caracas	21:00	965	Santiago de Chile	19:15
910	Panamá, México	22:30	932	Montevideo, Buenos Aires	19:20
902	Manaus, Miami	22:45	917	Lima	19:30

NOTA: Se comunica a nuestros distinguidos pasajeros que existen líneas de radio taxi con autorizaciones de la Corte Deptal. Electoral para efectuar el servicio a/del aeropuerto, los teléfonos a los que pueden ser solicitados los servicios son los siguientes:

Tel. 415415 417332 Tel. 47771 45559 La Paz: Radio Taxi Bolivar Cochabamba: Radio Taxi Libertad Santa Cruz: Radio Taxi Remisse Tel. 431800 431000

Corea

Resto del Mundo

FLOTA RUSA Kiey (EFE).- Los

Los acuerdos que firmó néreodes el primer minis-rusa. Vietor Chernomar-y de los que informaró a l presidente del país, is Yelfin, la vispera de su, e a Ucrania, plantean a ta la necesidad de re-struir esta Armada para siga siendo una poten-naval.

Más de una docena de heridos

Incidentes ponen en jaque al gobierno de Argentina

El vicepresidente de la República, Carlos Ruckauf, atribuyó los desórdenes a grupos reducidos de militantes de ultraizquierda. Más de veinte estudiantes fueron detenidos por la Policía.

ienos Aires (EFE).- Co

Buenos Aires (EFE).- Con una decena de heridos y alrededor de veinte detenidos culminaron los incidentes provocados anoche por un grupo de jóvenes frente a la sede del gobierno nacional argentino tras una concurrida manifestaciómn estudiantil.

Las refriegas, consideradas las más graves ocurridas en los últimos tiempos en la plaza de Mayo, escenario tradicional de actos populares frente a la Casa Rosada, motivó una reunión urgente de altos funcionarios oficiales.

El vicepresidente de la república, Carlos Ruckauf, en ejercicio del gobierno por un viaje al exterior del presidente Carlos Menem: el jefe del gabinete, Jorge Rodriguez, y el Ministro del Interior, Carlos Corach, evaluaron los ataques realizados por un grupo de jóvenes contra policias apostados delante de un vallado frente a la Casa de Cobierno.

OPOSITORES

Ruckaufacusó a la organizadora de la protesta, la gremial estudiantil Fréderación



vocaron un caos en el fluido tránsito del centro de Buenos Aires y la n los incidentes.

fuerte dispositivo de seguri-dad con un millar de efectivos. El vicepresidente atribuyó los desordenes "a un grupo muy reducido de militantes de ultrastquierda mientras la pro-pia gente de la FUA intentaba que esto no ocurriera". El ministro Carlos Corach

identificó como responsables de los hechos a los grupos de ultraizquierda "Quebracho" y "Patria libre". La policia utilizó material antidisturbios para dispersar

antidisturbios para dispersar a los jóvenes, varios de ellos adolescentes, quienes tam-bién rompieron vidrieras de

tal.
Al menos doce policias re-sultaron heridos "de cierta consideración", según infor-mo la agencia estatal de noti-cias TELAM.

En caso de desaparecidos

Chile rechaza competencia de tribunales de otros países

La ministra chilena de Justicia, Soledad Alvear, durante su visita a España, dijo que el gobiemo chileno ve con preocupación la causa que se instruye en España.

Madrid (EFE).- La ministra chilena de Justicia, Soledad Alvear, dijo ayer en Madrid que "Chile no reconoce competencia a tribunales de otros paises" para juzigar hechos acaccidos en su territorio, al referirse a la causa abierta en España sobre desaparecidos durante el régimen militar chileno.

Alvear, que se encuentra de

el régimen militar chileno. Alvear, que se encuentra de visita oficial en Madrid, leyó en rueda de prensa una declara-

FABRICA ARGENTINA DE HERRAMIENTAS, CADENAS Y

ción del Gobierno chileno, con cia de Gante, con el secretario fecha del 28 de mayo, en la que se destaca que "la querella presentada ante la Audencia Nacional de España puede interpretarse como un jucio politico a la transición de Chile hacia la democracia".

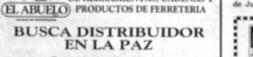
La ministra señalo que el Gobierno chileno ve con precupación la causa que el Gobierno chileno ve con precupación la causa que el Gobierno chileno ve con precupación la causa que el Bodierno chileno ve con precupación la causa que el Gobierno chileno ve con precupación la causa que marque en España un pais anigo", dipo entidec que había planiteado esta inquietud en la reuninose que mantivo dufanie su visita.

Alvear se entrevistó en Madrid con la ministra española de Justicia, Margarita Maria-

transición chilena a la demo-cracia ha considerado en fodo-momento y con especial pre-ocupación el tema de los dere-chos humanos."

La declaración leida por la titular de Justicia chilena su-braya que la transición hacia la democracia en Chile "se fun-da en el respeto de todas las partes al ordenamiento jurídi-co existente."

da construire al ordero construire al ordero construire "Alterar esos compromisos babria significado impedir la transición pacifica que tantos países y/gobiernos, entre ellos el de España, valoraron con entusiasmo a fines de los años ogrega.



Fax (54-1) 671-5986 Tel (54-1) 631-7246/633-2729

REQUERIMIENTO DE PERSONAL PRIMERA CONVOCATORIA

consterio Departemental de Participación Popular, a través del Pro-poyos a la Seguridad Alimentaria (PASA), requiere contratar po-poyos a la Seguridad Alimentaria (PASA), requiere contratar par-tidenamito de Pando, los servicios de profesionales para realiza jultoria a corto plazo, cuya labor será la de validar a nível de ci-binate ideas y lo parifies de proyectos de infraestructura totalo o a la producción y, Asistencia Técnica a la eleboración de proy atio final.

sultor Validador (CV).

- o tembra señerea. Esparieros en torrelación y o evaluación de proyectos. Esparieros mínima de 3 años en torrelación y o evaluación de proyectos. Conocer los protechiendisco del área rural del departamento. Conocer los procedimientos e instrumentos utilizados por los Fondos del Desambio especialmente el FDC para los elaboración y presentación de proyectos de infraestructura básica y lo apoyo a la producción Conocer los conceptos básicos del PEIn Nacional de Seguridad Alimentalia (PLANSA), Lay de Participación Popular (LPP). Normas Básicas del Sestema Nacional de Inversión Pública (SNIP) y el proceso de Penificación Participativa Municipal (PPM).
- d de trabajo en equipo y relacionamiento con Instituciones privadas y organizaciones sociales y productivas del área rural.
- onibilidad inmediata para asumir funciones.

ocrataria Departamental de Platicipación Popular rescrión Departamental de Fortalecimiento Municipal rogramo de Apojo e la Segurida Alimentaria. sr. PASA 05/87 Consolitor Validador - Pando necoción. As o de Faterero de L. Edidici DE/CORDEPANDO, Complejo Secretaria.

Cobile, Mayo de 1997



MINISTERIO DE DESARROLLO HUMANO SECRETARIA NACIONAL DE SALUD

Invitación Directa 004/97 Primera Convocatoria

La Par 38 de marco de 1981

DEPARTAMENTO DE COMUNICACION SOCIAL Y RR. PP. ************

ENDE

INVITACION PUBLICA

PRIMERA CONVOCATORIA La Empresa Nacional de Electricidad S.A.

Invitación Pública Nº: CB3/97/011

esentación de Propuestas: 24 de junio de 1997, hasta horas 11;30, en (Sobres "A" y "B") sobre cerrade en les Oficins de ENDE en Cochabamba (Ballvia).

turo de Propuestas (Sobre "A"): 24 de junio de 1997 a horas 15:00 en las oficinas de ENDE en Cochabamba (Bollvia)

Venta del Pliego de Condiciones en las oficinas de ENDE a partir de la fecha en:

PRIMERA PUBLICACION

Breves dе Latinoamé

el movimiento insurgo cito Zapatista de La Nacional (EZLN) ant de los enfren norte de Chia

NINO LOS ANGELES AF

AVISO PERMANEN

Se comunica a las siguientes pers

1.- Antonio Perdriel - Santa Cruz

2.- Carmen Quiroga de Córdova - Tarija

3.- Oswaldo Cabral - Guayaramerin

4. Rozana Rodríguez - Santa Ana de Yec 5. José López C. - Santa Ana de Yec 6. Raúl Gonzales A. - Potosí

7. - Mamfredo Justiniano - Guayara

8. - Saúl Robies Villavicencio-Santa Ana de 9. - Elfy Viruez Alba - Santa Ana de Yacuma

10.- Margarita Carvallo H. - Sa 11.- Froilán Durán - San Borja

12.- Juan Carlos Mercado - Irupana 13.- Ellodoro Gutlérraz - Escoriani Tata

14. - Jhonny Justiniano Aranda - Santa Cruz

que deben comunicarse con urge La Paz 372340 al 44 int. 37 ó 38

A nivel mundial

FAO denuncia contaminación iental por pesticidas

g organismo internacional demanda adoptar normas mínimas para a aplicación segura y eficaz de los productos químicos. Existe desconocimiento en los agricultores sobre el uso de plaguicidas.

conocimiento en los agroma, (EFE).- La organizadon de las Naciones Unidas
ara la Agricultura y la Alimenirón (FAO) advirtió ayer, juetes, que la tecnología empleada
ara pulverizar plaguicidas en
mayoria de los paises en derollo provoca la contaminaa del medioambiente.

La FAO solicitó en una dearación que se adopten noras minimas para la aplicación
sura yeficaz de los productos
spoquimicos con equipo de
teena calidad y una mejor formación de los agricultores.

La organización serialó que
se agricultores y los que manean el equipo carecen de los

ambientalistas

quito, (EFE).- Exper-tos en medio ambiente de BOLIVIA, Colombia, Ecua-dor, Perú y Venezuela intercambian en la ciudad ecuatoriana de Cuenca ex-periencias sobre los pro-yectos de saneamiento ambiental en el sector ru-

En la reunión, que con-irá este fin de semana

irá este fin de semana, estudían los proyectos saneamiento que están marcha en cada país y mbien una eventual ayu-entre las naciones dinas, informó ayer la tisora de radio local programa.

ama".

ncuentro fue inaupor el ministro
riano de Desarrollo
y Vivienda, Diego
quien, además, firconvenio con las
zaciones Mundial y

con las mericana para la Sa-MSy OPS) con objeto sarrollar actividades neamiento ambi-

Se reúnen

expertos

en Ecuador

conocimientos suficientes so-bre los plaguicidas y la forma correcta de aplicarlos, mientras que los servicios de extensión raramente tienen técnicos con conocimientos especializados.

raramente tienen técnicos con conocimientos especializados.
DESCONOCIMIENTO El experto de la FAO Theodor Friedrich afirmó que en numerosos paises la mayor parte del equipo de pulvertización se halla en pésimas condiciones y que "muchos agricultores siguen creyendo que lo más eficaz es utilizar grandes volúmenes de plaguicidas con alta presión y dosts elevadas".

La FAO destacó los casos de

y dosis elevadas". La FAO destacó los casos de Colombia, donde se pulverizan

las flores con cantidades de hasta 6.000 litros por hectárea semanalmente, y Brasil, país en el que se han señalado volú-menes de aplicación de 10.000 litros por hectárea en la horti-cultura.

La organización subrayó que volúmenes de aplicación tan altos provocan la contaminación del suelo y de las aguas freáticas (acumuladas en el subsuelo, que pueden aprovecharse por medio de pozos) y seguró que para combatir eficazamente las plagas con tecnología apropiada es suficiente utilizar al menos del 10 por ciento de esos volúmenes.

Buscan desaparecidos por causa de tornados

Austin (EEUU), (EFE).Las autoridades de Texas
podrían dar por finalizada
ayer, jueves, la búsqueda de
23 personas desaparecidas
en Jarrell a causa de los
tornados ocurridos en esa
zona el martes pasado, en
vista de que sus esfuerzos
han resultado infructuosos.
El Departamento de Seguridad Pública de Texas informó de que hoy se adoptará
una decisión, ya que se considera que muchos de los desaparecidos podrían figurar
entre las 27 víctimas de los
tornados registrados en el
área de la localidad de Jarrell.
La policia informó de que
al parecer otras seis personas fallecieron a consecuencia de los tornados en Austin,
Waco y otras jurisdicciones
azotadas además por lluvias
torrenciales y una granizada.
Hasta el momento, las brigadas de rescate han confirmado el fallecimiento de 27

habitantes de Jarrell, de los cuáles solo cuatro han sido identificados debido a que sus cuerpos quedaron destrozados por la fuerza de los vientos, de hasta 120 kilómetros por hora, que causaron las muertes.

Funcionarios de la Administración federal de Desastres inspeccionarán ayer la zona afectada para concretar la asistencia que se prestará a los centenares de damnificados.

Se teme que muchos de los desaparecidos en Jarrell puedan figurar entre los cadáveres que están siendo identificados en la sede del cuerpo de bomberos local.

El proceso de identificación ha sufrido retrasos como consecuencia de los graves efectos que los tomados causaron a los cuerpos de las victimas, dijoSherri Deatherage Green, portavoz de Departamento de Seguridad Pública de Texas.

Compromiso de Chito Valle

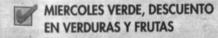


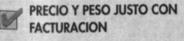
- 1.- Recuperar el orgullo Paceño
- Creación Alcaldía Autónoma Metropolitana en zona Sur.
- 3.- Agua 24 hrs. al día.
- 4.- Conexion de energía electrica domiciliaria y pública para todos los barrios.
- 5.- Caminos y carreteras departamentales e interdepartamentales.
- 6.- Servicio de salud gratuito para familias desempleadas y pobres.
- 7.- Desarrollo de oportunidades
- 8.-Préstamos:
- Educativos Universitarios.
- A trabajadoras del hogar.
- Artesanos, agropecuarios y mineros.
- 9.- Complejo deportivo en Mecapaca.
- 10.- Universidad Tecnológica en Cota Cota.
- 11.- Insitaremos al municipio a construir dignamente:
- Centros de salud.
- Escuelas.
- Folcklodromo.

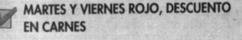


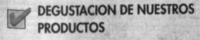
Una realidad con tu voto

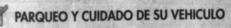
AL MOMENTO DE ELEGIR, SOLO UN SUPERMERCADO TIENE ESTA PROPUESTA

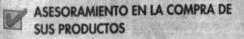


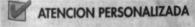


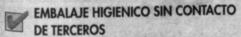


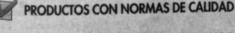


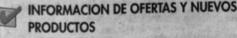














DETERGENTE OMO 1 Kg. 1 JABONCILLO LESANCY Bs. 11,20

> SERVILLETAS CAFE CLUB • 75 Unid. Bs. 3,20

LECHE SANCOR

Bs. 13,20 Bs. 24,90

SERVILLETAS LA CASERA • 100 Unid Bs. 2,50

SHAMPOO SEDAL DUO 400 ml Bs. 13,80

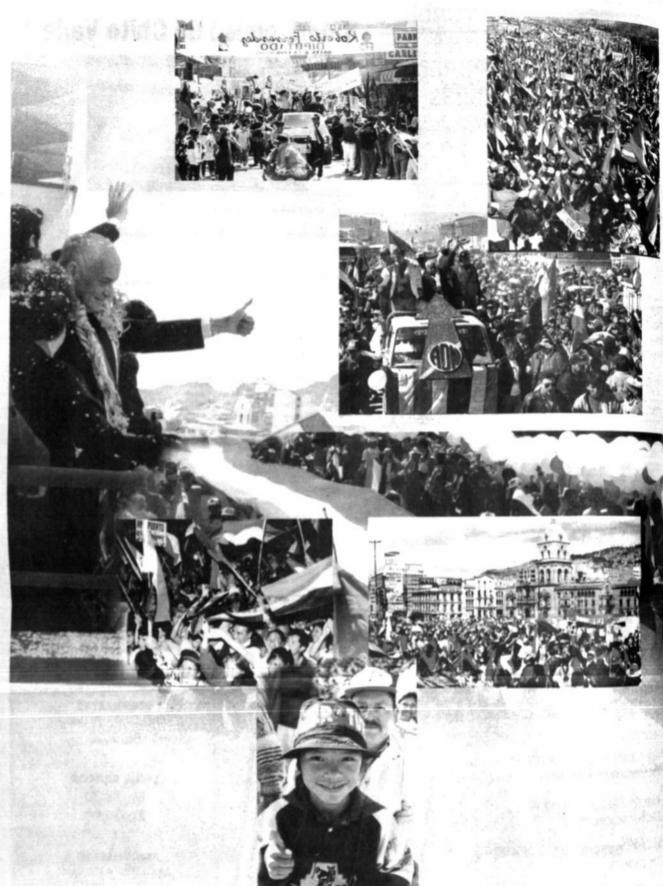
TOASTIES - CORN FLAKES MÁS 1 CHOCOLATE DE REGALO Bs. 19,90



García Lanza № 20 •Telf.: 792288 - 795759 • Fax 799493

Av. Arequipa Nº 107 (Frente al coliseo De La Salle) • Telf.: 770900





BOLIVIA está con el GENERAL DE LA DEMOCRACIA

PRESENCIA La Paz, Bolivia, viernes 30 de mayo de 1997

El músico Gerardo Yáñez en Suecia:

"Tenemos que dejar de reciclar culturas que están en decadencia"

Incisivo y polémico, Gerardo Yáñez estuvo recientemente en Suecia con su grupo Chacaltaya. En esta entrevista, enviada especialmente desde Malmö, habla, entre otras cosas, de la prostitución de la música boliviana en Europa. Esta la primera parte.

Malmö, Suecia (Especial para PRESENCIA).- Con la presentación del grupo musical boliviano Chacaltaya, el pasado mes de abril en las dudades suecas de Lund y Malmó, los residentes boliviagos, latinoamericanos y suecos tuvieron la oportunidad de apreciar una nueva tónica del folklore boliviano.

A la cabeza de Chacaltaya está Gerardo Yáñez, un investigador de la cultura andina que estudió en la Escuela Superior de Música (Musik-Hochshule) de Berlin, Alemania, donde asimiló la técnica de los grandes maes-

mania, donde asimiló la téc-nica de los grandes maes-tros: Michael Bayer, Wittold Szalonek y Liggetti, entre otros. A su retorno a Bolivia, en la ciudad de La Paz, fundó el Conservatorio de Música Los Andes, los grupos musi-cales Chacaltaya y Sagrado los Andes y la Orquesta Fi-larmónica los Andes. Aprovechando su presen-

Aprovechando su presen-cia en Suecia, conversamos con él.

— ¿Cuándo y cómo Chacaltaya profundiza sus concepciones musicales para llegar al estilo que hoy les diferencia?

— El primer paso se lo debo a los alemanes. Porque cuando llegué a Berlin, muy joven por cierto, crei que con mi quena iba a tener un exito total. No fue asi. No pasaba de ser un músico mediocre de folklore como los muchos que hay. Comprendi, entonces, que a la música habia que estudiarla. Empecé con la parte técnica: las formas, la evolución de otros pueblos y asi hasta que me pregunté: ¿cuál es mi identidad? Si un compositor no tiene una ideología y una filosofia, jamás va a ser capaz de mostrar algo de lo que lleva en su interior.

— ¿Quieres decir, cam-

ZQuieres decir, cambiar de estilo y forma de vestir y vivir?

 No. Ese cambiar de adentro no significa vestirse con un poncho. ni aprender otro idioma. No significa de-

cir "he nacido cerca de un monolito", sino sentir la espiritualidad de los Andes y poder -digamos- manifestar hacia afuera, a través del intelecto y la técnica musical, una ecologia, un equilibrio. Dar una imagen muy diferente a la trivialidad carnavalésca que se ha mostrado como cultura boliviana. Tenemos que empezar otra vez a fundamentar y no simplemente ser recicladores de una cultura occidental, que ya sabemos está en decadencia.

prostitucion

pr

que no tienen la culpa. El go-bierno-en el caso boliviano-es muy despreocupado en la pre-servación de la música y los artistas no tienen ningún tipo de protección. Las familias están con problemas econó-micos, sociales y entonces es-tos jóvenes huyen, allí donde puedan trabajar. Yo respeto a estos músicos, como trabaja-dores, pero no como difusores de una cultura,

de una cultura,

— ¿No crees que todo esto también es un reflejo de la situación social del país?

— Yo sé que en Europa les tiran unas monedas que ellos las juntan y son bastantes cuando se cambia al peso boliviano, y pueden sobrevivir; pero reitero, de ese modo también se está sacrificando la imagen de una cultura en las calles, convirtiéndola en una música de mendigos en Europa.

música de mendigos en Europa.

Una vez más tengo que reafirmar que son gente con poca preparación para entrar cientificamente al campo musical europeo, pero tampoco les dan el chance. Es el reflejo de nuestra ciudad, de nuestros gobiernos, de nuestras autoridades que no se preocupan de formar a los músicos ni otorgan facilidades para promover intercambios culturales entre países donde la música boliviana tendría que ser un valloso pilar. Perdedores somos todos, porque nuestra música en las calles está llegando a un punto en el que nadie quiere escucharla, porque saben que simplemente son los mendigos que perjudican la peatonal.

MUSICA ENCLAUSTRADA

ENCLAUSTRADA

— Gerardo, pese a los esfuerzos que realizan los propios músicos, la música boliviana todavía permanece enclaustrada, ¿a qué se debe este fenómeno?

— Es un fenómeno muy sencillo, el boliviano es muy

GERADO YAÑEZ.- El músico creador del Conservatorio de Música los Andes, los grupos musicales Chacaltaya y Sagrado los Andes, y de la Orquesta Filarmónica los Andes. tocan el alma quechua proconservador y cree que la cue-

conservador y cree que la cuequita, es empezar con charanguito dos veces y bailar y la, la, la... y creen que eso es Bolivia. Se olvidan que Bolivia es parte de la Tierra con un poder espiritual en toda su magnitud y al espiritu no se le puede limitar. Ejemplo: antes no se tocaba música andina con guitarra, de la forma que lo hizo Alfredo Dominguez. Porque el folklorista cerrado pensaria que eso no es Bolivia, sin embargo el ha demostrado que hacer temas como "La pastora", "La leñera" y otros con una guitarra también puede manifestar bolivianidad. Pero -es cierto también- muchos creen que incorporar otros instrumentos es desvirtuar la música folklórica. Hay que poner bien en claro lo que significa un instrumento. La música es el cuerpo físico del alma a través de la vibractón; la vibractón busca un instrumento para manifestarse. En el Perú se toca el saxofón, que es de origen holandes. En el Perú con instrumentos extranjeros

tocan el alma quechua profunda, entonces no se trata del instrumento. Yo prefiero escuchar un huayño en saxofón que baladas con zampoñas, porque creen todavía que en Bolivía tocar baladas con zampoña es ser bolivíano y están tocando canciones de Sandro, Leo Dan o Yaco Monti. Toda esa onda impuesta por Los Kjarkas, nos ha destruido en 15 años. Ellos vistiendose con traje y corbatin ¿querian demostrar que han subido de status? No. Siguen-como muchos- vagando en la superficialidad. Chacaltaya está entrando a otro nivel. La humanidad va cambiando, nosotros podemos sentir a nuestra madre enviándole un fax, con el mismo cariño, como si lo hacemos con kipus o con chasquis o escribiendo a pulso y enviando por correo. El mensaje no ha cambiado de corazón a corazón, la tecnologia avanza. Si no nos integramos a la humanidad con toda la tecnologia y los medios, posiblemente vamos a desaparecer como cultura.



FILOSO-FILOSO-FIA. "Si un compo-sitor no tiene una ideologia y una filoso-fia, jamás va a ser capaz de mostrar algo de lo que lleva en su interior".



SEVA.- El Cometa Hale-Bopp concluirá su paso por el cielo paceño los primeros días de junio. Hasta el 11 se lo podrá ver, hacia el norte de la ciudad, desde las 19:00 hasta el 20:00 aproximadamente. De acuerdo a datos proporcionados por el Planetario Max Schreier, el Hale-Bopp es uno de los majores cometas de este siglo, tanto por su tamaño (40 kilómetros de diámetro) como por el brillo, comparable a los astros más luminosos del cielo. Un Cometa similar volverá a aparecer dentro de un siglo. No deje, en estos días, de verio.

Exposición en EsArt

Los artistas y los políticos

La galeria EsaArt (avenida Arce, San Jorge) ha reunido a más de 20 artistas plásticos en una exposición colectiva motivada en torno a un tema: política y arte. Pinturas, dibujos, esculturas o instalaciones permitieron a los artistas plásticos nacionales expresar sus percepciones sobre la política, en un momento -el electoral- en el que el público es particularmente sensible a este tema.

Los hermanos Raúl y Gustavo Lara, Marco Alandia, Juan Conitzer, Cecilia Lampo, Ejti Stih, Gastón Ugalde, Sol Mateo y Fabricio Lara, entre muchos otros artistas respondieron a la convocatoria de la galería EsArt. Cada uno de ellos, desde su particular percepción del tema y desde sus propios intereses plásticos, dice lo suyo. El humor, la ironía, la crítica y el descreimiento parecen ser algunas de las notas dominantes.



"HOMO POLITICUS BOLIVIEN-BOLIVIEN-SIS". - Una obra concep-tual de Ro-berto Valcàrcel. En este caso, las pa-labras dicen más que las imágenes.

- **Producciones Talía presenta** Santa Veracruz Tatala'
- Amplian plazo de concurso de video hecho por jóvenes

- La más completa agenda de la actividad cultural
- **p.2**
- ▼ La historia de América yace cerca de playas dominicanas p.3

Escrita por Adolfo Mier Rivas y dirigida por Daniel Gonzales, se estrenará el próximo miércoles 4 de junio en el cine teatro La Paz. La puesta contará con la participación del ballet "Así es mi Bolivia".



TALIA.- Los integrantes del

bió. Paola Medina y Fordan Ayraldi. La obra contará también con un amplio sector musicai. El ballet "Así es mi Bolivia" dirigi-do por Grabriel Alea y Bianca Farudi de Atea. Interpretará dantas típicas de los nueve de-partamentos del país, entre ellas diablada, morenada, caporales, tobas y thinku. Adolfo Mier Rivas, es autor de una gran cantidad de obras teatrales, entre las que se pue-de citar "El chiqui de m barrio;" "Cochabambinita" y "Rutuchi", todas ellas inscritas dentro del

género del teatro popular.

Por su parte, Producciones
Talia tiene en su haber la puestaen escena de obras de muy
diverso género: dramas, comedias, teatro histórico y teatro
costumbrista. Entre sus producciones se encuentran "La
muerte viene de frac", "Que viva
el muerto". "Departamento de
solteras", "Mi mujer, su mardio
yyo", "Un cura del cuarto mundo", "Cepillo de dientes" y "La
calle del pecado" entre otras.
Las funciones de "Santa
Veracruz Tatala" serán en el
horario de las 19:30 horas, de
lunes a viernes; los domingos
habrá funciones de matine y
tanda.

Justo y Franco

Teléfonos de urgenela



HOSPITAL DE CLINICAS, Maternidad Tel

376472 ATENCION DE PARTO DOMICILIARIO, Tul

La compañía de teatro "Realidades" presenta en el Teatro Modesta San-ginés de la Casa de la Cultura la obra "Juan de la Rosa", bajo la dirección de Raúl Villarroel. La tem-porada se prolongará hasta hoy 30 de mayo en el horario de las 19:30.

MUSICA

El lunes 2 de junio a Hrs. 19.00, se inaugura una exposición de pistura popular mexicana bajo el titulo "El Universo del Amate". Será en la galería del Espacio Simón I. Patiño (Mezanito del Edif. Guayaquil. Av. Ecuador 2503).

"Politica y Arte" en la galeria esART

Eată abierta en ambientes de galeria eaART (Av. Arce esq. Cl. joi, la exposición colectiva deno nada "Política y Arte".

Pintura Romana en el Museo de Arte

TEATRO

CINE Y VIDEO

En un ciclo dedicado a la vida y obra del Che Guevara, en la Ci-nemateca Boliviana se proyecta hoy viernes el film "La Batalla de Moscù II" de Yuri Ozero. Las funciones son a Hrs. 16:00 y 19:3

Concierto de piano y flauta en el Goethe

EXPOSICIONES

rte y ultura viernes, 30 de mayo

Pintura Argentina Contemporánes

En la Galeria de arte del Espaci Simón I. Patiño (Av. Ecuado 2503), se realiza una exposició de Pintura Argentina Contempo

En la galería del Centro Taipinqu (Av. Montenegro 1378, San Migr expone el artista Jaime Calisa oportunidad en que presenta obra más reciente.

En la galeria BHN se ha inaug rado una exposición de pintu pertencelentes a Melchor Pé-de Holguin, entre las obras-encuentran cuatro cuadros p-cedentes de la Casa de la Mor dad de Potosí y que fueron r taurados reclentemente en e

En instalactones del Museo Na cional de Arqueología (c. Tiwa naku 93), está abierta una expo sición denominada "Chulipas" da ravillas Funerarias Precolombi nas", pertenecientes al proyecto "Amaya Uta "97".

Edgar Arandia expone una serie de su última creación denominada "ico-nomágicos" en la Galería EMUSA (Av. 16 de Julio 1607).

En el Shopping Sur (Av. Arequi-pa 221, La Florida) se ha ini-ciado el VI Festival de Arte. En el evento participan artistas como Juan Carlos Achata. Da-tio Antesana. Remy Daza. Juli-me Callisaya, Silvia Peñalora, Ejii Stih, Jorge Valdivia y otros artistas.

Eddy Ortega en el Salón Municipal

CURSOS

VARIOS

CRUCIMANIA

12 Hu 13 Be

ROPiaco Venezuela 1431 R Yungao 960 c. Pichinchy 696 esq. Indab

Farmacias de turno

TOWN SOPOCACHE Y SAN PEDRO NOTES Y ALTO DERAJES

ZORA CENTRAL: 2004 A. Most, Santa Croir 800

NA CALACOTO, ACHIMANI E RPAY CTA CECILIA Au Simon Bollege 1996 340708 XSI.NE c. Padi 1226 entre SE.UU. jertilleros Lazos An. do las Andericas 462 - Villa Fatima 212167 CLAFK Tejada Soroano ZOMA VILLA COPACABANA Y SAN ANTONIO

CLanChile

Birecto de Santa Cruz a Chile: Martes, Jueves y Domingos Birecto de La Para Chile todos los días

4,103	DESCRIPTION DATE.	1		SMECCOR			SESSE BOLMA	
801-11-038	198	W		216		190	.58	MP-25-03
U-076 8-107	(A - 579 1 - 737 V	1-10		19521 15075 0.65		1-10	1 - 101 1 - 107	\$ - 737 \$ - 737
#15 12.00 12.00 12.10	18 10 10 10 10 10 10	\$15 1135 1236 1235 1235 1235	報の数の扱い	SANTHAGO HOUSES ANICA LA PAST	0.00000	98 - 158 155 168 168 168 175	11.0 19.0 19.0 19.0 17.1 17.1 19.5	71.00 78.00 98.00 98.00 97.70
				san me			200	24



A Oruro: todos los días, a Hs. 5:30; 6:30; 7:30; 8:00; 8:30; 9:00; 9:30; 10:30; 11:30; 12:00; 13:00; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 17:30; 18:00; 19:30; 20:00; 20:30; 21:00.

A Cochabamba: todos los días, a Hs. 8:30; 8:45; 9:00; 13:00; 19:30; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.

A Santa Cruz: todos los días, a Hs. 8:30; 8:45; 9:00; 13:00; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.

A Sucre: todos los días, a Hs. 8:30; 18:00 y 20:00.

A Potosí: todos los días, a Hs. 8:30; 18:30; 20:15.

A Montero: todos los días, a Hs. 8:30; 18:30; 20:15.

A Trinidad: todos los días, a Hs. 9:00; 20:15; 20:30.

A Trinidad: todos los días, a Hs. 6:30.

A Taca: martes y viernes a Hs. 5:30.

A Utiliagúa: todos los días, a Hs. 18:30.

A Tarija: martes, jueves y sábado a Hs. 17:00.

A UYUNI: martes, juernes a Hs. 17:00.

Tel. 367275 - 367276 Empresas de Transporte interdepartamental e internacional de pasajeros

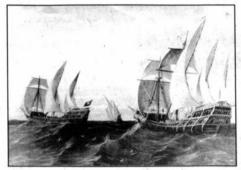
e internacional a	- pasajeros
Transporte Korilazo	Tel: 323810
Transporte Aroma	Tel: 375449
Pullman Nobleza	Tel: 361427
Pullman Avaroa	Tel: 327096
Transporte Copacabana	Tel: 340461
Pullman Bolivia	Tel: 355854
Urus Imperial	Tel: 350793
Flota Copacabana	Tel. 362803
Flota El Dorado	Tel: 359153
Flota San Francisco	Tel: 378084
Flota Concordia	Tel: 354612
Flota Panamericana	Tel: 371119
Flota Urkupińa	Tel: 353214
Transporte San Lorenzo	Tel: 328911
Transportes Cisne	Tel: 361321
Transportes La Paz	Tel: 377443
Panasur	Tel:362708

SALIDAS

Informaciones

Transporte Korilazo	Tel: 3238
Transporte Aroma	Tel: 3754
	Tel: 3614
Pullman Nobleza	
Pullman Avaroa	Tel: 3270
Transporte Copacabana	Tel: 3404
Pullman Bolivia	Tel: 3558
Urus Imperial	Tel: 3507
Flota Copacabana	Tel. 3628
Flota El Dorado	Tel: 3591
Flota San Francisco	Tel: 3780
Flota Concordia	Tel: 3546
Flota Panamericana	Tel: 3711
Flota Urkupińa	Tel: 3532
Transporte San Lorenzo	Tel: 3289
Transportes Cisne	Tel: 3613
Transportes La Paz	Tel: 3774
Panasur	Tel:3627

Cañones y sus balas, cubiertos de plata, joyas de oro, jarras de cerámica, 75.000 monedas de plata que datan del año 1600, entre otros objetos, fueron encontrados en el mar. Estos hablan de la conquista.



_{1esoros} en el fondo de los mares

La historia de América yace cerca de playas dominicanas

Rania Maria

Santo Domingo, may (EFE), costas de la capital dominicaestán llenas de tesoros: deceide galeones hundidos haceide de la companio del companio de la companio de la companio del companio de la companio del companio de la companio del companio del

se estableció con el sistema flota", señala el investigador.

se estableció con el sistema de flota", señala el investigador.

RESCATE

En 1976, cuenta a Borrell, con el hallazgo de un galeón en Samana, ciudad turística a 245 kilómetros de Santo Domingo, se inició un Programa de Rescate Submarino patrocinado por el Museo de las Casas Reales y la Dirección General de Parques. "Ese galeón, el Guadalupe, que data de 1724" relata Borrell-Toencontraron unos pescadores y comenzaron a aparecer piezas en el mercado: entonces fue cuando el Gobierno a través de la Marina de Guerra intervino y se rescatan muchisimos cañones y tinajas que actualmente están en la Fortaleza Ozama".

En 1979 se creó la Comisión de Rescate Arqueológico Submarino "para que se encargara del asunto". Desde 1976 se han trabajado en alrededor de 10 barcos localizados principalmente en la costa norte dominicana.

Uno de los rescates más importantes y emocionantes que se han hecho hasta ahora, afirma el investigador, es el de la nao "Nuestra Señora de la Pura y Limpia Concepción", en 1979. "Esta nao fue construida en los Astilleros de la Habana en 1620, con 600 toneladas, 140 pies de eslora y tres mástiles" describe Borrell. "Este barco salió de México en 1641 hacia España cargado de mercancias, joyas y dinero pero un huracan en el estrecho de la Florida lo sorprendió y se vino a hundir en el Banco de la Plata, en Samaná".

Del "Nuestra Señora de la Concepción" se rescataron cañones y sus balas, cerámica china de la

de oro, jarras de cerámica vidria-da española y una respetable can-tidad de cerámica mexicana. Entre los objetos rescatados más valiosos hay unas 75.000 monedas de plata que datan del año 1600 hasta el 1641, "aunque el 76 por ciento pertenece a los años 1639 y 1640".

el 76 por ciento pertenece a los anos 1639 y 1640°.

NAUFRAGIOS

Actualmente la Comisión de Rescate, con la colaboración de la Universidad de Indiana, trabaja en arrectifes de la Isla Soana, al este de República Dominicana, en donde, según Borrell, hay dos naufragios superpuestos: uno del siglo XVI y ovro del XVI, ton una diferencia de 200 años. "Si uno de los naufragios es del siglo XVI, como nosotros pensamos", dice Borrell, "es posiblemente uno de los naufragios más antiguos de América (...), las piezas que se puedan recuperar, que son del primer cuarto del siglo XVI, tendrian una importancia extraordinaria porque no hay muchas de esa epoca".

También la comisión trabaja en la Isabela, "en donde se supone que debe haber varias carabelas del segundo viaje de Colón". Además, se trabaja en las playas de la costa sur, en Palenque, y en las costas de Montecristi.

Todas las piezas recuperadas se pueden apreciar en el Museo de la Casas Reales, en el Museo de la Atarazana, en la Zona Colonial y en el Museo del Paro a Colón, en la capital dominicana, en donde estuan en exhibición permanente, y en el Museo de la Cencia de la Pundación la Casas de Barcerlona.

Para asistir a Festival Mundial

Hasta el 9 de junio se reciben videos hechos por jóvenes

Los trabajos clasificados asistirán al Festival Mundial de la Juventud y los Estudiantes que se realizará en La Habana en el mes de julio del presente año.

Los organizadores de la se-lección de videos realizados por jóvenes informaron que se am-pló el plazo para la recepción de los trabajos hasta el lunes 9 de junio próximo. Las obras clasific-cadas serán exhibidas en el Fes-tival Mundial de la Juventud y los Estudiantes que este año se realizará en La Habana, y que dará inicio el 20 de julio. El certamen selectivo es aus-piciado en nuestro país por el Consejo Nacional de Cine (Cona-cine), el Comité organizador del Festival Mundial de la Juventud y los Estudiantes. La Habana 97, la Fundación del Nuevo Cine Latinoamericano (filial Bolivia), Producciones Nicobis y el Goethe-Institut de La Paz.

Institut de La Paz.

BASES

El propósito del certamen es seleccionar la muestra audiovisual que representará a Bolivia en este encuentro internacional de video que se inaugura el 20 de julio de este año en la capital de Cuba.

La principal característica del Festival y del propio concurso es que está orientado a fomentar a los creadores jóvenes. Es por ello que sólo podrán participar los realizadores comprendidos entre los 17 y los 27 años de edad. Pueden concurir todos los jóvenes creadores sin restricción temática alguna. Se anuncia que habrá tres premios.

Se aceptarán videos nacionales producidos entre el primero de enero de 1995 y el 27 de mayo de 1997, grabados en cualquier formato y con la calidad suficiente para ser exhibidos al público.

Los videos concursantes se-

suficiente para ser exhibidos al público.
Los videos concursantes serán mostrados en el auditorio del Goethe-Institut de La Paz todos los miércoles y Jueves del mes de junio. Lo mismo sucederá, aunque en fechas posteriores, en los Institutos Culturales Boliviano Alemanes (IC-BAs) de Sucre. Santa Cruz y Cochabamba.
El tema del concurso es libre

Cochabamba.

El tema del concurso es libre y sólo se han definido dos categorías, una documental y la otra de ficción o video arte, argumen-



tales, fotográficas y de sonido:
uno para la categoría documental, el otro para la categoría ficción o video arte, mientras el
último será el premio "Mujer y
Arte vivo" entregado por el Consejo Nacional de Cine (Conacine)
a la mejor producción de Jóvense
mujeres realizadoras.
El jurado dará a conocer el
fallo a fines del mes de junio.

ENTREGA
Los videos, junto a una ficha
técnica que será distribuida en
los lugares de recepción, podrán



CADENA NACIONAL

LA MAS

INFORMATIVA





Llegamos al final de esta campaña, plenamente satisfechos, porque difundimos nuestros proyectos atesorando el cariño de tanta gente a lo largo y ancho de nuestra rica geografía, pero sobre todo, porque la realizamos a la manera de U.C.S. Fuímos el único partido político que no apeló a la desagradable guerra suciá. Hicimos nuestra campaña como al pueblo le gusta; sin ofensas ni calumnias, sin pisotear la dignidad de nadie, con hidalguía y con la verdad.

En la culminación de este fecundo trabajo, en nombre de U.C.S. y en el mío, ruego a Dios que inspire al pueblo para que sepa elegir a los más honrados y capaces de proteger nuestra democracia, y convertir a Bolivia en una nación prospera y feliz.

Bolivia... mucha suerte.

Lic. Ivo Kuljis F.
Candidato a Presidente
por Unidad Cívica Solidaridad

M Producciones

Otra pelea millonaria



■ A puro estilo de la depora de Xabier Vakargorta se fistejo el nuevo
cumplearios defentrandor de la Selección Nacional. Los jugadores lo
cional. Los jugadores los
la
Antonio López celebró 40 antos y lo laxo
rizabajando. Pelfelda.

Se apresuraron edaron mal.

ora cosa que calilar mal, porque la
sta estaba con capa
imarta de asfalto.
mo que varles pilotos
tranjeros se dieron
cita vuelta al ver que
habia condiciones

■ Como "los ternericos" son conocidos los
futbolistas que comporen la sefección alterna
de Perís que a cargo del
putrocpal assistente de
putrocpal assistente de
putrocpal assistente de
putrocpal que a cargo del
putrocpal assistente de
putrocpal que a cargo del
putrocpal assistente de
putrocpal putrocpa se vier
re abistanto para la
copa América.
El adejfetto de los jugadores se origino en el
apellido de Pernero, a
prellido de Pernero, a
prellido de Pernero.

Recipione están sus terrecipione están sus terneritos?

Recipione están sus terneritos?

gentes están en la cam-pana política, por des-cuido de trámite perdeo se cumplio, por emplo, con la correc-habilitación del ju-idor nacional Alfredo sitario presento la de-nuncia y Mendez dejo de jugar en la compe-tencia local. rian tres puntos en e

m Mos contaron que Herberto Lerna, conocido busquetbolista, re greso à a be bella tierra
chapaea a be bella tierra
chapaea a pasar unos
dias, pero no sólo para
pasar sias vacaciones,
sino tambéra para ayudar a su papa en las
proximas electiones generales. El conocido
Gringo Lindor se poeuniar es se otduda como
condidato uninominaly

hijo vlajó especial

ELIMINACION

olivar cayó sin pena ni gloria en Lima. Porque la derrota estaba dentro de lo postble, pero una cosa es perder disputan-do patino a patino la clasificación y otra, diferente, la de una derrota sin atemantes, como la que se registró en el estadio Nacio.

El campeón despiljarró una magnifica opor-tunidad de encaramarse a la historia y ello comenzó en Oruro, donde no supo - como si lo hizo su adversario - aprovechar debidamente la condición de dueño de casa.

La ventaja minima era riesgosa y la revan-cha lo tradujo sin discusión alguna.

montar, inclusive en cuanto hace al aspecto del sicológico del obligado a revertir los númemente, consumar una goleada, pero si esta-blecer un marcador respetable, dificil de re-Es que la exigencia no suponía, necesaria

Cristal demostró en su feudo - ayudado por un Bolivar de juego hibrido - cómo resolver de modo práctico una definición de esta naturaleza.

No se desesperó, construyó un triunfo sólido y tradujo una superioridad que quizás no sea del todo real en la objetiva compara-Para colmo algunas individualidades no funcionaron y el cotejo le quedó en bandeja al ción de cada plantel.

campeón peruano. "académico" disponga, Ojalá el cuadro "académico" disponga, más adelante, de posbilidades similares, pero la de este año - por lo menos esa es la sensación que queda - se dejó pasar sin que el equipo, por diversas razones, expusiera todo lo que es capaz de producir. Una distina.

Para otra vez será.

Ultimo adiós a "Uby"

Mar del Plata (Argentina), 29 may (EFE).

Los restos del pugli argentino Ubaldo Nestor
Ulyo, Sacco, ex campeon mundial del peso
welter junior, fueron inhumados hoy en el cementerio privado Colinas de Paz de Mar del

El púgli fallectó el miércoles en el hospital Interzonal de Agudos Oscar Alende, de esta ctudad, donde habia ingresado hace un mes debido a una afección cerebral. Sacco fallecto como consecuencia de una infección meningea que habia motivado su ingreso en el hospital de esta ctudad.

cabezada por la sa del gobernado halde, Hilda Gon



Holyfield (AP)

Del arco

nueva moda argentina Futbolistas-modelos,

no Oscar Ruggeri hasta el habilidoso Ariel Orte-ga, los fubblistas argentinos son ahora modelos de agencias publicitarias y aparecen en diarios y revistas para vender gascosas o servicios banca-BUENOS AIRES, 29 (ANSA)-Desde el vetera

ANSA)- Ubaido Fi

política

a la

dora estadounidense Pepsi, decidida a desplazar el favoritsano de su competione Coca Cola del mercado argentino y que invittó 8 miliones de dólares en una campaña de promoción con modelos-futbolistas.

Asi, una selección de jugadores notables con-Cabeza de esta nueva moda es la embotella-

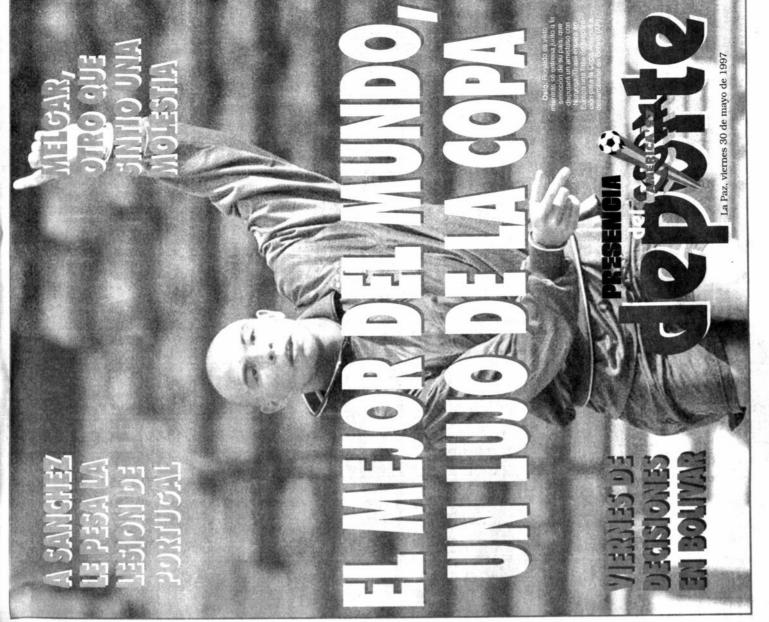
tratados por Pepsi debió posar un domingo por la noche hasta las 3 de la madrugada para filmar un comercial de Pepsi. El uruguayo Enzo Prancescoli y el local Diego Simeone filmaron otra publicidad en la que debian luctr como "enemigos". lo que no costó mucho porque venía el caliente partido Argentina-Uruguay de elimina-

Se retira Koeman

La Haya, 29 may (EFE). Ronald Koeman se retirara del fútbol el próximo domingo en el campo del Utrecht tras disputar el partido Utrecht-Feyernord, correspondente a la tiltima jornada del campeonato holandes.

Koeman tendrá su partido homenaje el día 9 de agosto en un partido que jugará su equipo ante el Parma, posiblemente, aunque el rival definitivo aún está por confirmar. Koeman se va con 34 años de los terrenos de juego.





La Par, viernes 30 de mayo de 1997

EL"SILES" REABRIRA PARA RECIBIR A LA SUS SELECCION PUERTAS

La selección nacional tiene que realizar algu-racticará en el Estadio nas correcionciones ha-fernando Siles en ho-cerias con los técnicos ario nocturno los días para no confrontar con artes y miercoles a pe-ningún problema más ido de la Federación adelante mucho más oliviana de Fútbol que cuando se acerca la reali-

SELECCION

En lo relacionado a la elección nacional manistó que "la Federación foliviana de Fútbol envió orrespondiente solici-l para que el equipo cional trabajará en el adio los días martes y frcoles, situación que

a Más adelante mencios nó que, "en lo referente a
la sala de prensa también
n se están ultimando detalles a fin de brindar la
mayor comodidad posible

y PÍSCINA OLIMPICA

e Por otra parte Javier ce

For Tenorio con relación a la fi
piscina de la zona de Alto s

c Obrajes, informó que "a ti
parte del día hunes se in- a

ce ctarán los trabajos de ten
ce

pata hasta Alto Obrajes por espacto de 3 kilóme-tros, para dotar mediante este sistema de gas licua-do la utilización y functo-namiento de los calderos Posteriormente pro guió señalando que " tas labores se las efecti

TECHO

letta- los que se ejecutaran para ar la hacer funcionar los cal-sible deros, se efectuará un que pintado del techo del es-para cenario de Alto Obrajes a-se de fin dejar en buenas con-seca- diciones esa estructura, para para ello se invertirá pre- 40.000 dólares, Paralela-pre- 40.000 dólares, Paralela-pre- mente también se ejec-con- tuarán trabajos en el in-terior del escenario, con-terior del escenario, con-terior del escenario, conraleiamente a los tra

a tregarlos en el mes

se colocarán hoy en el estadio "Hernando Siles" para mejorar el sistema

Eliminatorias para Francia '98

TERNA BOLIVIANA DIRIGIRA EI SALVADOR - ESTADOS UNIDOS

DEFINIT

EQUIPO

STRONGEST

Sparring de Perú

LOS PINOS GANO INTERCOLEGIA

El primer plantel de la comitiva irà presi Berthy Suárez, Eduarre dichiar a partir ch ope i presidente a digado. Do equipo con el que enfreu enfreu enfreu en de la a selección de Perú en la la aelección de Perú en la la cultad de Cuaco.

Los atigados contilos atigado La representacion un la representacion un la representacion un la finalitato Educativo Los Calacoto en Pinos se proclamo cama perio del Intecolegial de Instituto Educacional espeto del Intecolegial de Instituto Educacional espeto del Intercolegial de Instituto Educacional espeto del Intercolegial de Instituto Educacional espeto del Instituto Educacional espeto del Instituto Educacional Instituto Institu

DE FUTBOL COCA- COLA

"Maturicio González" de disputará en Cochabam Calacoto.
El gol del triundo para Pradiacide terrecise de Instituto Eduacacional cunos de Coca-Cala entropi

Adelantan posible nómina

Para la Copa América

COLOMBIA VENDRA CON MONDRAGON

tragito e- una de náximas figuras d dantel que represent à a Colombia en to El Nurva Sigit opa Amrrica de a. según un ade

ogo, qor se jugará del 11 al 29 de junio en via, se cun la nóentna de El Narvo Saglo, Arques Pard Mondragón y Oscar Córdoba. Defensas noto Moreno, José Fernando Santa, Foat Mari-aricos Fornando Asprilla. Jorge Bermúdez, Ivan

Volantys, Mauricto Sernal, Victor Pacheco, An-irés Eatra-da, John Wilmar Pérez, Oscar Pareja, dartin Zapata, Delaniteros: Walter Eacobar, Ha-



La chidad de Arequipa se encuentra a 2.325 metros de altitud y 750 kms al sudeste de Lima.

AFINAN DETALLES EN También dijo que, el plantel enfrenta-rá el sábado a Melgar de Areguipa, en su no: Leonardo Uchara, Loreitana; Segün la faente los convocados ser los veieranos Miguel Miranda, guard valla del Municipal: Alfonso Dalanti defensa de Universidad de Mexico Germán Carty, delantero de Atlante tar **CUERPO MEDICO LISTO**

COCHABAMBA, 29 PRESENCIA) POR EDOAR
TEJERIA - II crasso de está turde se cumplió on
somabloid - origencio que se ajusten a los horarios.
Hubo satissic-ción, samque en el próximo del fin de
semana se haria algunos ajustens.
Cros que hay sentido de cooperación y eso hay que
pociderario - ossimo Villy Socia, presidente del Comité

no mátrcoles, sa r com-se El. COL entregará entradas gratui mos de la Patria.

Los ex-combattentra que
no de la Coça América, deberán apersonairse por us
áfficio de la 1787.

Per otra parte, indico que, "los carnets de la federacido, asociac-cies o Secretaria Nacional del Deporte no
trecen valide: para ingresar a los partidos coperos.

Union valide: para ingresar a los partidos coperos.

WASHINGTON, 29 (ANSA): El D.C. United, no podrá contar por sets sema-nas con el concurso de sus dos estrellas, bolivianas, Jaime Moreno y Marco Et-

Pinalinemire. Soria dip que como desde el liunes y a combranan a lingue las trichagaciones del exterior, se púdio a la prefesteur a horal que el Bomosoda se pague en otro escenario deportivo y se permita mejerar la liachada de la tribuna de epeneral.

ACREDITACIÓN

Oruna. 29 d'Henenical, por Qualdia Dalence. Los periodistas de presentada, por Qualdia Dalence. Los periodistas de portectivos y el personal de apoyo tanto de radio y rielevisor, además de los corresponsables, inicia ron por interm-ciso del Circulo de Periodistas de Oruno sua carefunciones para cupirar la protenta. Copa America, la comusión del Circulo de Periodistas de Oruno sua carefunciones para cupirar la protenta. Copa America, la recupición de co-sumenta os está conducto y secretario de Circulo. Decia recepción de recibirá hasatad i percenta del Circulo. Decia recepción de recibirá hasatad i genera de de Care de las delenas del coguntamo.

Inevery.

Los belivianos estar in alectados duante ese período a la selección nacional
por compromisos de eliminatorias al
Mundial y por la disputa de la Copa

LA ALTURA EN AREQUIPA PERU SE ADAPTARA

neo sudamericano los disputará en La pa El seleccionado viajará el domingo e en Arequipa al vecimo departamento Ciase se en cuya capital, a 3.526 metros de alti el tud, prosegurá su plan de adaptación a Cuaco, se envientira a 3.526 metros de altitud, y La Paz a 3.600.

B Cuarle general del Perú durante la
al Copa serrà La Paz donde enfrentarà a
l'inguay; Bolivia, y Vernezuela.
El elemo pervamo efectuará en Cusco
dos encuentros de fogueo: él 4 de junto
enfrentaria a The Strongest de Bolivia y el
a 7 al club local Cienciano.

DIRECTIVOS DEL UNITE

MOLESTOS CON LA FB

Keem Payne, presidente del United, acuso à los dirigentes bolivianos de "solo is perocupare por clios y no importarles de un composito es procupare por clios y no importarles de que nomos nosotros quienes pagamos a los jugadores y que tumbién ierremos los jugadores y que tumbién ierremos coligaciones de la Payne achala que los bolivianos ha lidan acordado verbalmente en cerero que la Moreno y Elicheverty Hana a poder jugar el domingo produmo contra el San José Chash Chilavert "norto lingula as are to que fuer Diago Maradona, altran hoy el repredona, altran hoy el repredona, altran hoy el repredona, altran de faite altimo,
Guillermo Colquola.

Colquola salib hoy en
defensa de Maradona, a
quien Chilavert critico du
ramente en las vilimas horas, despueta de que aquele
ras, despueta de que aquele
ras, despueta de que aquele
par aguayo sea contratando
por Boca Juniors.

"Me parece que Chilavert es un tipo polémico
por les des de la columna de contratando
por loca Juniors.

MUNDO

RONALDO
Osto, 29 (ANSA) - Inter
osto, 29 (ANSA) - Inter
aceptó todas las condicisanes económicas de Fonaddo, según declaracionel,
do, según declaracionel,
da sitro fundado al astro futbolistico brasilento y aparecio
das hoy en el espacio oficiadas hoy en el espacio oficiada hoy en el espacio oficiapador del Barcelona, que
se encuentra en Calo cosuun regignante de la selección

'Mis representante o -dice además Rom n ese sitto de Inter-emos decidido interri-er definitivamente las

POLEMICA
Buenos Aires. 29
Buenos capaitán de la selección de fútbol de Paraguay José Luis







El gobierno retrocede Bonosol: falta de recursosen el pago del Bonosol pone en apuros a las AFPs

La Razon

emosol y La Razon

Hacen falta \$45.3 ¿dónde y cón



Banosol: gobierno

Minado a ceder

Fracasaron gestiones de Revollo en España

Bonosol:

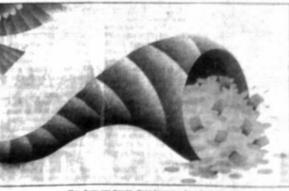
AFPs están en apuros

> El Bonos entramp en la po

LA CAMPAÑA DE LA MENTIRA Y LA ESPECULACIÓN QUEDA DESCARTADA POR RESPALDO FINANCIERO DE LAS AFPs.

FP garantiza que hay inero para el Bonosol

El Gerente de Operaciones de Futuro de Boivia dice: "Nuestras centrales (en España) han indicado que continuemos con el ritmo de pagos que sea necesario, porque no hay proble-ma de dinero". La AFP muestra la solidez internacional que goza.





Ya van más de 100 mil bonosolistas

Matutino Líder en Circulación Nacional.



36 AGENCIAS y 32 SUB-AGENCIAS cubren todo el territorio nacional. Dos agencias internacionales le ofrece PRESENCIA fuera de nuestras fronteras

Sr. EDUARDO **ZELAYA BRUN**

y fites acistic a la misa de cuerpo presente en el te posterior traslado de sus restos mortales. partirirá de Ricardo Bustamante 1062 (Bs. As.). agradece este acto de piedad cristiana. le en la puerta del Cementerio.

r \$ olicitada

LA PATRIA **NOS RECLAMA EN ESTA HORA** DE DEFINICIONES

El poder, el conocimiento y la guerra son, históricamente, parte de un mismo haz que alimenta a las sociedades y a los individuos. Aunque sus connotaciones varien en el tiempo y el espacio, su persistencia y proyección futura, determinan la suerte de la humanidad y las naciones.

del siglo VI, a.C., es sobre todo, un ejercicio permanente de artenamiento, antes que un momento de conflagración. Y en nuestro horizonte contemporáneo es, ecididamente, una praxis de percepción, un sistema de alerta, una técnica de información, que opera sobre la realidad en curso.

Nuestras Fuerzas Armadas, no obstante las limitaciones de su precariedad material, tienen potencialidad para alentar al país en su confrontación con los desaflos del siglo XXI. Sin perder sus valores tradicionales de disciplina, sobriedad y servicio público, pueden desarrollarlos mejor, en los níveles sécuados de progreso científico y tecnológico. Todo es posible si apareia al nævo acontecer, su claridad de visión para afirmar los Objetivos Nacionales, en medio de un mundo globalizado y ferozmente competitivo.

En los últimos cuatro años, Bolivia ha experimentado una crisis de ubicación chi to sultimos cuatro anos, Bolivia na experimentato una cirsa e ducaconi en el contexto mundial, que parece venirsenos encima. En medio de un reformismo qa se devora a si mismo, las energias nacionales se distocan, se extravian y se diapidan. El poder político ha perdido la capacidad de trazar rumbos y, al contrario, la devenido como principal factor de desorganización; si se quiere, de desarme de la aptitudes nacionales, para sobrevivir y avanzar.

ero que hay que hacer es recuperar el rumbo, y la oportunidad literalmente al alcance de la mano: las elecciones generales del 1°

En la gestión 1989-1983 — ahora se ve con mayor claridad, por el contraste con la gestión que termina — las Fuerzas Armadas estuvieron cerca de conjugar su capacitación con las metas del gobierno en ejercicio, en función de los Objetivos Nacionales y de la integración regional en el continente.

La inteligencia política de proyección hacia el puerto de Ilo, el Plan Soberanía para potenciar nuestras fronteras, la vertebración vial, el desarrollo cartográfico, el Inventario Nacional de Ciencia y Tecnología, el relevamiento de los recursos del Precámbrico, la política de migración y colonización productiva, el desarrollo alternativo y el fecundo relacionamiento exterior, en fin, el cabal respeto a la institucionalidad de las Fuerzas Armadas; cumplidos durante la gestión 1989-1993, arrojan un balance concluyente y positivo. Más aún, nos inspira para telomar la huella del potenciamiento nacional y plantear una segunda fase de 90bierno, 1997-2002, bajo la experimentada y vigorosa dirección presidencial del Lic. Jaime Paz Zamora.

La Paz, mayo de 1997.

Cnl. (RA) Carlos Alba Moscoso Gral. (RA) Emilio Antelo Pereira Gral. (RA) Augusto Arévalo Dorado Gral. (SP) Lucio Añez Rivera Cnl. (RA) Luis Flores Borda Gral. (RA) Roberto La Fuente Canelas Gral. (RA) Carlos Macias Kraljevic Gral. (RA) Fernando Ortiz Durán Gral. (SP) Gary Prado Salmón Cnl. (RA) Jorge Soliz Claure Gral. (RA) Marcelo Soruco Azurduy Cnl. (SP) Adolfo Touchard López

La cultura de la tolerancia y la paz se construye en democracia. Participemos en las elecciones del 1º de junio de 1997.

Incisivo

Un gran candidato

Rojas Alaiza

A pocos días de las elecciones generales aún hay un significativo número de ciudada-nos que no decidieron por quién votar, creo oportuno enviar mediante esta columna una apreciación muy clara de quién es en este momento -un gran cundidato- en el cual podríamos depositar nuestra confianza y nues-tro voto.

tro voto.

Preguntemos ¿Qué es lo que necesita nuestro país en una época tan crítica y de una
marcada crisis política económica y social?,
con absoluta certeza que necesitamos de un
conductor sereno, patriota, con experiencia y
que inspire el respeto que todo presidente
debe tener.

De los diez candidatos que están en la contienda electoral hay algunos con experiencia de gobierno, otros que recién están en trando a terciar como posibles mandatarios, unos tienen ofertas serías y otros como Juan Carlos Duran ofrecen «cualquier cosacon una enorme dosis de demagogia y mentiras y que pueden ofertar hasta los parientes con tal de ganar unos votos más.

Sin lugar a dudas en las elecciones de este próximo domingo el «General Hugo Banzer Sudrez» es, a basiante distancia «el mejor candidato» por ser la persona que reúne las condiciones más apropiadas para dirigir a nuestro pais por los próximos cinco años y De los diez candidatos que

solucionar los tantos y tantos problemas que nos aquejan cada vez más. ¿Y por qué consideramos al General Ban-zer el ciudadano idóneo para ser nuestro

¿ y por que consideramos al General Sanpresidente?

* Porque es un político que ha demostrado una verdadera vocación de servicio a la
democracia y a nuestro país.

* Porque es un patriota, reconocido por
propios y extraños (recordemos que el candidato del MNR lo reconoció en ese sentido en
un programa de televisión) y además conoce
al país hasta su más recóndita geografía y sus
verdaderas necesidades sociales, su formación militar le permitió tener una exacta vivencia de lo que es Bolivia.

* Porque es un hombre con
una gran sensibilidad social, no
otra cosa hablan sus planes y proyectos de combatir la pobreza
como la prioridad nacional a partir del próximo 6 de Agosto.

* Porque es un ciudadano generoso, así lo demostró cuando le
erobaron» el gobierno en 1985 y
decidió apoyar al nuevo gobierno
del Dr. Paz Estenssoro para sacar
al país de una grave situación
económica, sin manifestar rencores ni odios a sus detractores.

* Porque tiene gran experiencia en la administración del Estado, fue presidente del país por
siete años, y hoy en día es un
verdadero líder democrático.



* Porque es un socio político respetuoso, no pregúntente al Dr. Paz y al Lic. Paz amora la excelente relación que tuvo con abos cuando apoyó a uno y cogobendo con

Zamora la excelente relación que tuvo con ambos cuando apoyó a uno y cogobemó con el otro.

**Porque es el último estadista de este siglo y un claro líder político, no otra cosa dicen los masivos apoyos de la ciudadanía a su candidatura incluidos los de quienes fueron sus grandes adversarios de antaño que hoy lo respaldan públicamente.

**Y por último, porque ser el próximo presidente de los bolivianos es tal vez el eultimo gran desafío» de su vida y por lo tanto tiene que hacerlo bien.

Por eso y por muchísimas condiciones más estamos seguros que «el gran candidato» que tiene el país es «El General Hugo Banzer Sudrez», votemos por él que no nos arrepentiremos.

Publicado en ULTIMA HORA jueves 29 de mayo, 1997





Este viernes 30 de mayo a las 9:00 de la noche, en las zonas Sur, Norte, El Alto y Pampahasi, Acción Democrática Nacionalista iluminará el cielo paceño con imponentes FUEGOS ARTIFICIALES saludando la GRAN VICTORIA del

GENERAL HUGO BANZER SUÁREZ



PRESENCIA de Deporte

INYECTORA 250 TELF. 042-68332.

NSTALAMOS PROGRA-

TIUM/133 SVGA color \$us 799. hd 1.28 GB. Acepta-10.000 m2 COLLPAPAMPA -TIQUIPAYA, TELEFONO 042-89231 NOCHES. (24-26 Espectacular oferta com-

putadoras pentium/166 in-tel desde \$us 933 svga color mos computadoras antiguas, créditos, Edificio 16 de Julio Espectacular oferta compiso 11-02.

puradoras Pentium/200 in-tel \$us 1099 svga color hd 2.50b garantizadas. Crédi-

MAS PARA MACINTOSH tos. Edificio 16 de Julio, off- hd expandible 2.5db garan- \$us.997 PENTLW/1668MB (VERSIONES NUEVAS) TELE- cina 11-02. de Julio, oficina 11-02.

Espectacular Oferta PEN-

VENDO TERRENO 5.000 Y

PONO: 383680

Realidad Virtual, venga, vea, pruebe, viva un mundo perfecto ideal. Garantizados, precios accesibles. Edificio 16 de Julio piso 11-02. Espectacular oferta Monitores Samsung \$US. 221 mul-timedia 12x \$US. 165, imoresoras \$US 145 garantiza-tas. Edificio 16 de Julio piso

Sus 889 PENTIUM/133 8MB JET, Galería Pasaje del Cen-iro Local 1A Pérez Velasco, POR EXTRAVIOQUEDA

1A Pérez Velasco, 317527.

REPARACION, manteni-

¿Tiene ofertas de trabajo?

Anuncie en los

ACER, IBM a 586 6 PENTIUM DATA JET. Pérez Velasco Local IA. 317527.

52MB 2,1QB Video 2 MB SVQACOLOR, DATAJET, Qa-3us 1.253 PENTIUM/200 1A Pérez Velasco, 317527

Libreta de ahorro de LA PRIMERA Nº 00-053656-**EXTRAVIO**

, queda nulo. (28-30 may

8us 746 586/1338MB1,2GB lería Pasaje del Centro Local SVGACOLOR, DATA JET, Ga 1A Pérez Velasco, 517527.

TO MAS C.I. 476111-LP A NOMBRE JORGE CALAZAR NULO LIBRETA CUENTA CO 018 DEL BANCO DE CREDI CHOQUE (29-51 mayo) JET, Galería Pasaje del Cen-tro Local 1A Pérez Velasco. 317527.

De ocasión a la mejor ofer nisor FM. Marca DB (italia no) de 6 KW transistorizado TRANSMISOR FM \$us 10 cargamos últimos paquetes en español full dis-co. DATA JET CENTER Gale-ría Pasaje del Centro Local

Asesoramiento comercial

DE BRASII

menos en San Pablo al tel. (11) 230-9364. 225-8959, fax (11) 228-3945 (FICEBRAS) y en San-ta Cruz al 52616, 521242, fax 520258 (CEIMA LTDA).

Interesados llamar al (013) 90697, Sta. Cruz. (27-31 May.)

11/2/201 "La caida ante Sporting Cristal, es una derro-ta que duele, porque Bolivar hizo bien las cosas durante la Copa Libertadores de América, sin embargo son situaciones que suceden en el más popular de los deportes", señaló el titular del chib celeste, Luis Mercado.







En prensa limeña

ELOGIAN TRIUNFO DE SPORTING CRISTAL

del conjunto peruano en sus prime.

Comercio en la portada de su suras páginas, y en sus secciones y piemento deportivo. tras senialar
suplementos deportivos hacen un que 'Celestes (color de la camiseta
amplio detalle de informaciones resentre los Amejores de Sudamérica,
Estadio Nacional de Lima, lleno tras golear 3-0 al Bolívar.

En su comentario dice que "no

nientras que "Expreso" precisa que "Expreso" precisa que "i Hazaña y en su principal titular Nadie para al Cristal" y "La Repú- del Cristal" e informa de que Racing "¡Salud Perúl...con Cristal" Entre los cuatro primeros de hay que gritarlo mil veces para América, dice "El Comercio" en su crecho: el fúrbol peruano tiene un primera págna en alussión al pasea equipo entre los cuatro mejores del semifinades del Sporting Cristal.

les de la Copa Libertadores.

Ojo' diec que Sporting Cristal

"doun paso gigante en la Libertado
res" y destaca que "un equipo pe
ruano está entre los cuatro mejores

de Sudamérica después de 23 años". el tricampeón peruano goleó 3. 0 al Bolívar y ya está en las semi**lina**

mientras que "El Sol" dice "Copa de Cristal" y añade que "con buen fút-

tión" tras indicar que el "Tricam peón ofrectó una noche inolvidable

Lima, 29 may (EFE). La prensa peruana abunda hoy, Jueves, jugadores del equipo.

ruanose na la semifinal, en tanto que en elogios al campeón del fútbol local. Sporting Cristal, que acceabertore América, con un frunto yer A ritmo de campeón, a "Olyogo histórico pase a semifina en infunto yer A ritmo de campeón, "O'no jogo histórico pase a semifina en idee que "Cristal liego a semif." Fer en idended.

Besto de Argentina, en tanda de los peruano de la las tres últimas temporadas, afirmar que "Cristal goleo a Bolivar el cilar o ro 3-0 sre el Bolivir e Bolivira dice que "ICristal liego a semifina "Grese miércoles. '¡Grande Cristal!" exclama "El e miercoles.

Los diarios destacan la vitoria del conjunto peruano en sus primelores tendrán a partir de hoy un En el caso de los seleccionados, ellos se inte-rán hoy al trabajo que dirige Antonio López. REUNION ırá el titular de la entidad Posteriormente expresó que "estuvimos cer-de lograr lo que perseguimos desde hace los años, pero una vez más, por esas cosas del aparte de ello en La Par del estado del terreno de lante expreso que, "es una lástima oridades de la Dirección Departanal de Lima ante el Sporting Cristal, con qui dió 0-3, quedando al margen de la Cop-ertadores de América. fútbol nos quedamos, sin embargo se mejord ostensiblemente las campañas de anteriores z hubiesemos hecho por lo meno para ir con tranquilidad al Perú" ación aérea procedente de adelante dijo que "maña il cuerpo técnico a la cabe especialmente en está contado con el apoyo del p vamos que en el Perú los Desea ofrecer materiales de construcción?

Anuncie en los

Anuncie en los

Jesea alquilar su casa o departamento?

Anuncie en los

PERECONOMICOS

A Anumcie en los

Desea vender, permutar, alquilar su casa, o necesita personal?

Afirmó Luis Mercado, presidente del Club Bolívar, sobre eliminación en la Copa. "ES UNA DERROTA QUE DUELE

La Paz, viernes 30 de mayo de 1997

38º Copa América Bolívia 97, del 11 al 29 de junio

El fútbol - fantasía de Sudamérica llega una vez más con la gran fiesta del deporte continental

tocarla. Bolivia '97 comenzará el próximo miércoles 11 de junio en Cochabamba y durante 19 días acelerará el Como suele decirse ¡la hora ha llegado! La 38va. edición de la Copa América está encima, casi podemos la vida boliviana y hará palpitar a millones de

orazones a lo largo y a lo ancho de América. El toreo continental más antidel mundo està de ta. Y Sudamérica de

ba, Santa Cruz, Sucre y ias (La Paz, Cochabam ara recibir a todos ezas y su pasión por el ultura aborigen, sus be-

nera fue en 1963 y la coez que Bolivia alberga la Será ésta la segunda

invitada. De esta Confede ración interviene, por ter la constituye la participa ción de **Costa Rica**, aso ronó ganando el torneo. La novedad del torneo que aiguna vez disputaron era vez, el poderoso o de México. Con Costa

pais, ubicada a 3,650

nar, será escenario junta-

nente con Sucre del Grunetros sobre el nivel del

po 'B', en el que actuará el elenco local junto a Uru-guay. Perú y Venezuela. También escenificará un partido de cuartos de final una semifinal y de la final y, si Bolivia accede a esas instancias, será sede de La revisita de la Confederación le dedico un amplio espacio a las sedes del evento. En la foto de ambia se hace referencia a La Paz.
(Tomado de la revista plicial de la CSP)

América Latina y ofrece paseos maravillosos, como el Titicaca, el lago más alto del mundo, y las ruinas de Tiwanacu, ruinas de una misteriosa cultura La capital es una de las ciudades más coloniales de

Santa Cruz, segunda ciudad de Bolivia, está ubica-da en los llanos orientales (a 400 metros sobre el nivel del mar) yrepresenta el centro de la producción agricola y ganadera del país. Allí se disputará el Grupo °C. que será animado por Brasil. Métroc, Colombia y Costa Rica También habrá allí una semifinal, y la final en que

Por primera se aclara expresamente en el reglamento que se podrá reemplazar un arquero por causas debi-48 antes del comienzo del torneo. En ella se podrà inscribir hasta 22 jugadorea. Por primera se aciara expressimente en el

48 antes del comienzo del torneo.

y está ubicada a 2.650 metros de altura. Es la sede de la Federación nacional de fútbol. caso de que no la dispute Bolivia. Cochabamba recibirá al Grupo "A" (Argentina, Paraguay. Chile y Eguador). Es la tercera ciudad del país. dumente justificadas a criterio del Comité
a Organizador. Desde esta Copa se podrá
re registrar en la plantilla de juego a 7 jugadores sustitutos. Los cuatro resitantes que no
a juego en in esten como reservas podrán
is ubicarse en la banca de suplenties.

le También estipula el reglamento del
le tormeo que durante la fase inicial, en enda

Sucre (2 600 metros de altitud) compartirá el Grupo "B" con La Paz, y uno de los cuartos de final. Es un bastión histórico y fue declarada por la UNESCO en 1991 como "Patrimonio Cultural de la Huma

partido serán sorteados 2 jugadores por bando para el control de doping. Clira que, a partir de cuartos de final, se elev

A partir de cuartos de final, los partir

actual, en homenaje al mariscal Antonio José de Sucre.

Oruro, a 3 706 metros sobre el nivel del mar representa el techo del territorio boliviano. Alla se disputarà
un encuentro el que defina el tercer puesto.

nen igualados al cabo de los 90 mimutos se definirás mediante la ejecución de tiros desde el punto del penal No habrá alargues. disputarán por el Sistema de Cam

Baldivieso se integra el lunes

peonato. Clasificarán para cuartos

tiros desde el punto de pessar de todas las var

Sistema de Copa. coltentarán desde cuar tos de final mediante e

ACREDITACIONES DE PRENSA Para la prensa inter

ditarse para la Copa Amé rica Bolivia/97, la Comi sión de Acreditacione eras participantes del tor dientes a las 11 Asocia informa que ya remitio lo nacional que desea acre

crita, de las Radios Televisoras que NO

Las listas de buena fe de los equipos deberán ser fotógrafos.

Presentadas como máximo

a la empresa brasileda TRAFFIC.
Los periodistas bolivianos y los del
resto del mundo deben solicitas en acreditactión en la Sede Central del Comité
ditactión. y/o Televisión que descen TRANSMI-TIR los encuentros deberán solicitarie Organizador de la Copa América Bolista Stanchez, nó quado emite devidara, ción alguna, ado inclos que no en para a alarmany.

Otro de los jugadores que turo un poposio producima, lue Minori Melgar, que en el macarento de la elongación final, sintio un poqueño malestar en una de sus persas, la misera que según mandiento de caperamentado y datarte no amerita uningura procupación.

Ambos jugadores, están condera do la por el selecciona dote mandiano de la mandiano de la mandiano de la porte de como de mandiano de la porte de como de mandiano de la porte de como de la porte del porte de la porte del porte de la porte del porte de la porte de la porte de la porte de la porte del porte de la porte de la porte de la porte del porte de la

uarse en los Comités Organizadores de cada una de las Sedes. Astmismo, la Comissón de Prensa Para Bolivia, también podrán solici-

Eveta Sáncher estitos ayor es-moderatas en la seción que padercio Pertugal, sas emborgo la manara ten-para perocuparas. esgán indornal miembros del cuer po lécualro. El internacional bediviano resiliad el trabago con total communitand, cur en um monaranto de la sessire, a res-ren um monaranto de la sessire, a resel trabajo con jotal mermalidad, cuas con un momento de la estate, a escia minorios de la finalización, sintó preparito dodor en la parte posterior um de las piercas. O que motivo o lumedastamente se retire del entre

Centros de Prensa en las cuatro primeras ciudades

previsto Sajas de Prensa en todos los estadios (Santa Cruz de la Sierra, La Pat.

los seleccionados

"NORTHAMERICANOS"

la conclusión del partido

DT preocupado por Argentina

"Bolivianos tienen posibilidades", dijo



Oblitas y Ternero, quien se hará cargo de Perú en la copa.

peruano que desde el anterior lunes se alista en el centro de la Fadancia Peruana de Fútbol. El adiestrador del representativo miento ya que primero tenemos que ir a la Argentina donde pretendemos una buena actuación", declaró Juan Carlos Oblitas, entrenador del seleccionado Lima, 29 (Presencia) por Alberto Arévalo · "El partido con Bolivia es algo pue no está todavía en nuestro pensa-

incato, que desde el pasado hunes co-menzo a prepararse en el Videna, el centro de prepararse (na Federación Percuana de Fútbal, se animo ha decir algo más sibre el cotejo del 6 de julio, cuando en Lima se lleve adelante el Dependerá del resultado que se ob-tenga en Buenos Aires, si es bueno, cotejo de eliminatoria entre peruanos y

seguramente los jugadores estarán con el ánimo muy elevado y eso hará que el encuentro con Bolívia se presente como la oportunidad de seguir en una senda de éxito que nos hace pensar que pode-mos estar en el Mundial de Francia".

do que "está con posibilidades y las ha Abundo más sobre Bolivia señalan-

de jugar aeguramente en cada uno de los partidos que le quedan y no nos podemos confiar, sertamos infantifes ai penalizamos que después de ganar a Colombia ya cumplution y que todo será más fácil; creo que al contrarto de aqui más fácil; creo que al contrarto de aqui en adelante las cosas serán más difíciles: pero tengo confianza porque los muchachos están demostrando madu

rez y se nota una gran impigia.

Con relacton al próximo adversario del seleccionado que diriga Oblinas apunel tó que "Argeutina será mucho más complicado que Colombia y que además de
retatarse de un basen equipo, esta vez
presentará la misma alimenación de su
el más reciente actuación, lo que quiere
decir que Passarella ya está encontrando el equipo base que quería. Por otra
parte cuando digo que es complicado es
a, porque despisitá de que se ganto a Colomno bia todos se fijan en nonstros y eso hace
el nite intrem prescuriones. que tomen precauciones para no ner sorprendidos y por eso mismo se hacen rivales más dificiles", puntualito.

Este jueves la selección hará un tra bajo de sólo un turno, en horas de la tarde. Para el sábado la tarea será ma-tinal. El domingo se otorgará jornada de

ADENISTA POPULAR EXTRA

quien van a mantener las medidas. El domingo es una cita con la historia",

avor, piensen cuando vo-

cada una de sus medidas al señalar que incluso la capitalización, tan cues-

El Presidente defendió

tinada por los partidos de oposición, está dando fru-

percatarse de la canción in-trusa, apareció corriendo de una de las esquinas la seño-rita encargada del local de los compadres. ¡Utif, vaya susto!!. Al apagar el aparato casi tumba todo, pues, tro-pezó en los cables tendidos partido.

En la sede condepiana
todotranscurria con normalidad mientras se difundia
las canciones de los Caminantes y los discussos del
extinto compadre Carlos Pado después que terminó una de las canciones de los Ca-minantes, grupo al que per-teneció Palenque, se coló, como por arte de magia po-lítica, la famosa canción mi-Vaya, ni fos militantes de base se salvan del transtu-gio_ comentó una persona. _Tal vez antes de ser contos mentirosos y de los que ofrecieron, aparentemente, el oro y el moro, asegurando Faltan dos días para que los que ya sabemos utilicen su Visa. Ha llegado la hora para deshacernos de los candidarista: marchemos ya... cami-no a la esperanza. Al escuchar el cambio de dores, una canción ajena al ritmo, los vecinos y transeúndepista eran mirista el dueño de la sede_replicó otra, Dos minutos después, al El sobresalto vino cuantes ocasionales se sorpren CANCIONES

via necesita paz y tran-quilidad. No se puede en-frentar con candidatos cuestionados ni podemos estar deshaciendo todo lo

que se ha logrado con Por ello, Lanzó dos pedidos "encarecidos" al oueblo: "vayan a votar oorque allí se definirá si vamos al futuro o retor-namos al pasado y, por ten, no lo hagan por afec-to o desafecto, voten por

tanto sacrificio", dijo.

"No se puede borrar con el codo lo que du-

rante cuatro años se es-cribió con la mano, depende de ustedes ese es el cruce de camino. Boli-

se las destruye para re-troceder al pasado".

"vayan a votar y háganlo por quien va a mantener las reformas". Aseguró Sus dos pedidos "encarecidos" son:

"La gente pregunta si el se va mantener estas si obras y el Seguro de Ma-pternidad y de Vejez, yo to les digo que depende de

que hasta la capitalización está dando frutos.

En un mensaje trans-mitido por el canal esta-tal, el Presidente Gonza-lo Sánchez de Lozada pi-dió al pueblo boliviano votar por la continuidad de sus reformas en las elecciones generales de

Dijo que la elección del domingo es "especial-mente importante porque se va a decidir si se man-tienen las medidas que hoy están dando frutos o

este domingo.

Bolivia vivirá las últimas elecciones del presente siglo. En los comicios participarán 10 candidatos. El número de electodo ver procupación es- ustedes, depende de ele-pecialmente en las pro- gir al Presidente", seña-vincias por el futuro de 10. Tas obras de la Participa-Bolivia vivirá las últimas ción Popular. res llega a 3.2 millones.











Aseguró que su deci-sión de salir del Palacio.

capitalización", añadió.

de Gobierno donde estu-vo "encerrado tratando de implementar las me-didas" tiene el propósito

fruto se va a mantener si no se corta el árbol de la

tos como el Bonosol. "Ese

ciones nacionales de resta un día para las elecdel proceso democrático. Sin contar este viernes sólo 1993, las últims de este electoral cierra esta parte Una agitada campaña los partidos, el pasado de programas de gobierno de el tiempo suficiente para virtudes de los postulantes que la gran mayoría de la a la Primera Magistratura ses, los partidos tuvieron ciudadanía conozca los En los últimos tres melidad electoral en el voto del país. Antes que los sendebería primar la racionatimientos y la prebenda lores todos los defectos y medir en su escala de va-

papeleta multicolor antes de marcar la todo puede pasa postelectorales, Es multisigno, debe partido por el que llegar al gobierno considerar que el En esta variable con otros para aliarse con otro tomar en cuenta puede (y debe) está votando las posibles descartado decir, debe "nada esta alianzas

Termino el tiempo para tidad y capa la presentación de pro-puestas y programas de go-bierno, también para los debé tomas e insultos y la "guerra su- dos los lagos cia". Llegó la hora de re-dictionar antes de astetra de marcar las urnas. Urge haper un electoral. análisis profundo de todo lo que pasó en la campaña que concluye para no equivocarse en el voto.

tidad y capacidad. Ahodos los ángulos del cantiene la ciudadania, la que debe tomar en cuenta tora, la última palabra la cada candidato, su hones-

de marcar la papeleta ca que conducirá al país

la Cámara de Diputados; en representación en el Conlidar un buen sistema de resumen, se trata de conso-

En estas horas que to-haçia el próximo milenio, bierno, Y en esta variable davia restan antes de la Aeste elemento se agrega todo puede pasar, "nada está jornada decivira, el elec. La eleccido effecta de la descartado", según dijenos tor (ra) está obligado a mitad de los miembros de los propios partidos. Si todo rán por primera vez a vo-tar están obligados a rom-per el voto instintivo y cambiarlo por el voto con-ciencial, pues, se trata del Presidente de la Repúbli-Los jóvenes que acudicon otros para llegar al go deberá alianse con otro o cuenta las posibles alianza también deben tomar en antes de marcar la papeleta tido por el que está votañdo debe considerar que el par post-electorales. Es decir

didato y del partido antes

licos tradicion PARTIDOS

para ganar las elec torales por habe cayeron en la escala

pedarán en la

nabun

mina ahí. El (la) elector (ra), Pero, el análisis no ten phuga box seguri density rates

puede pa

can y dican los pois

peleta, la deci-

un dia de con mas opciones Los tres partidos

partidos, Entonces

lijeron los propios

vetară a un partido

basar, ningun voto

si todo puede

do, Algo más, fas de

INO KULJIS

dicen.

Suerte del MMR gente sobre su pesimismo La opinión de la futuro es de clima de

Sin embargi

entre las que todavia no

y del MIR está

vata, o la scoen definieron su pero no lo

san que las cosas están igual o peor, no creen que vaya a cambiar en un año y el porcentaje de indecisos continúa siendo Católica Boliviana realizada el 24 de mayo tidaria, según la encuesta de la Universidad pasado en las ciudades de La Paz, El Alto más alto que cualquier otra preferencia par A pocos días de los comicios, los ciuda

esta peor mientras que los más optimistas están en El Alto y Santa Cruz. Paz y Cochabamba dicen que la situación Cochabamba y Santa Cruz. El 43 por ciento de los encuestados en La

ÿ

¥

tenido en estas elecciones la mejor campa-ha porque ha presentado una "propuesta eciben un fuerte flujo informativo, el 41 por 2az y en El Alto ciudades que se supone sueva" y el MNR la peor porque entre ha mado el insulto. Paradójicamente en La Los encuestados aseguran que UCS ha CAMPANAS

serán poco transparentes. En El Alto la opi-nión es más optimista. Sin embargo, los ciudadanos piensan que su voto será "importante" particulardos piensan que las elecciones del domingo esa manera. Al mismo tiempo los encuestacasi llega al 50 por ciento los que piensan de nente en Cochabamba y en El Alto donde

CANDIDATOS

están en carrera electoral.

ciento no sabe el número de candidatos que

sus promesas. En la ciudad de La Paz el 70 ciento cree que los partidos no cumplirár las que otrecen trabajo, pero más del 50 por más por aquellas de carácter económico y De todas las ofertas, la gente se interesa

por ciento dice que los partidos tía en La Paz y Cochabam ADN encabeza la simpable, Juan Carlos Du ento de desfavora vorable y 50 por opinión en con-tra que a favor. ble. Remedio Loza tiene más Jaime Paz, ras que Kulj vorable mier

rån tiene mås confiabilidad Santa Cruz. en Cochabamba y 26 por ciento en

za las listas de que más con Santa Cruz (27 Barizer encabe OUR PARTIDO CHEE USTED GLE PRESENTA LA MEJOR CAMPAÑA PUBLICITARIAT

	DA AL	ST WT10	COCHABAMBA	BANTA CRISE
ADA NO.	NG	-	200	
men new	,		,	-
-	2	118	NGS	111
ucs .	200	-	3	
MR	2	2	-	
СОМОВРА	7	ME	*	
909	3	2	3	3
VSB	9	9		
8	3	3	18	9
10810	3	2	3	3
CHECKIN	9	7		*

del presidente, el 43 por ciento en El Alto, el encabeza la lista de la antipatía en pa. El MNR ocupa el segundo lugar excepto en Cochabamba donde UCS se ubica en ba. UCS en Santa Cruz y en El Alto, Conde de la gente no siente simpatia por el partido cuatro ciudades. En La Paz el 27 por ciento segundo lugar en Santa Cruz. El MNR segundo lugar; ADN también se coloca en 47 por ciento de desconfianza. confianza, más alto en Cochabamba y El Alto. El Cochabamba, Durán acumula el por ciento), Cochabamba (26) y La Paz mientista figura en el primer lugar de des las cuatro ciudades. El candidato movi Alto. Durán se ubica en el tercer lugar en Remedios Loza en primer lugar sólo en El (25). Kuljis se ubica en segundo lugar

53 por ciento en Cochubamba y el 34 por ciento en Santa Cruz. una opinión polarizada, tiene el 47 por A nivel de candidatos Banzer prese tiene el 48 por cien es el que acumula la mayor opinión desfa en tercer lugar aunque éste ültimo también e Jorge Quiroga se lleva la flor seguido de vorable particularmente en La Paz, El Alto iamuel Doria Medina y Percy Fernández Entre los candidatos a la Vicepresiden

to de destavora A la pregunta gior cual candidato vota rá si las elecciones fueran mañana?, los por ciento. El MIR se úbica en cuanto lugar te. Kuljis se ubica en tercer lugar en La Paz con 12, 11 y 18 por ciento respectivamen (20%), Cochabamba(25%) y Santa Cruz (22%), Durán se ubica en segundo lugar ciento en La Paz, 37 por ciento en El Alto go, el porcentaje de indecisos figura en empata con Durán en Santa Cruz el con 18 Cochabamba con 11 y 17 por ciento y esultados favorecen a Banzer en La Paz rimer lugar en las cuatro ciudades: 34 por ondepa sólo gana en El Alto. Sin embar QUIEN GANARA!

ubica en cuarto lugar, do del MNR y MIR mientras que UCS se indecisos ADN sube en su votación, seguireferentemente por el MNR y MIR. Sin Los indecisos, al parecer, se volcarán

La situación de los diputados unino UNINOMINALES

entre aquellos que saben por quien votarán y los que no tomaron una decisión. En Cochabamba la opinión está empatada en La Paz no sabe por quién votará, el 68 por ciento en El Alto. Mientras que el decision frente al 40 por ciento que no Santa Cruz el 56 por ciento ya tomó una minales es más incierta. El 54 por ciento

tiene una decisión.

Izquierda Unida (IU), que postula a Alejo Véliz a la Presidencia de la República, cerró su campaña electo-ral con la distribución de 100.000 bolsas de coca transportadas en carritos de mano, utilizados por los cam-pesinos para llevar carga en La Can-COCHABAMBA (PRESENCIA).- La

Entretanto, los candidatos de otros partidos y la alianza ADN-NFR-PDC, ambién culminaron su labor de procomo concentraciones y marchas combinadas con números musicales elitismo con actividades similares espectáculos artísticos.

Jaime Paz Zamora, del Movimien-to de la Izquierda Revolucionaria (MIR); Hugo Banzer Suárez, de la

epositaron su fe en el electorado.

El proselitismo llega su fin en la "llaita". La mayoría de los partidos cerraron sus campañas y

GUERRA SUCIA

En las últimas horas de la labor da o retirada por la fuerza. De la misma manera, ya son va-

La población, mientras tanto, se y prensa y también por la indiscrimi-nada interrupción del tráfico vehicuda que se difunde en radio, televisión encuentra saturada por la propagan-

alianza ADN-NFR-PDC; y Juan Car-los Durán, del Movimiento Nacionaron ya su confianza en el electorado. A su vez, otros candidatos como Ivo Kuljis, de la Unidad Cívica Solidari-dad (UCS) lo harán a pocas horas del cierre legal de las campañas, es de-cir, 48 horas antes del verificativo de lista Revolucionario (MNR) depositalas elecciones.

ron en una guerra sucia a través de los medios de comunicación social y cuencia, grupos de adherentes se enrentan a veces con violencia para evitar que su propaganda sea quemaproselitista, los distintos se enfrascatambién en las calles donde, con fre-

pintado de paredes de edificios pú-blicos y particulares, el pegado de afiches y propaganda mural en postes de alumbrado público, monumentos y otros. Hasta ahora, la Alcaldía Municipal no se pronunció sobre las mulrios los partidos que no respetaron la Ordenanza Municipal que prohibe el tas que debe aplicar.

lar en calles y avenidas que provoca una serie de problemas.

Un día antes de los comicios

COCHABAMBA, PRESENCIA.- El a

ue en este momento el país se desen

SIMPATIZANTES Y MILITANTES AL: POBLACION EN GENERAL EL MNR INVITA A

GRAN CIERRE **DE CAMPANA**

Viernes 30 de mayo Plaza San Francisco a las 18:00



sublicó un poster sobre los luctuosos sechos de Amayapampa y Capasirca. Nosotros queremos dejar establecido que no intervendremos ni tenemos nin-guna actividad política partidista; estos afiches son parte de una guerra sucia, coincidió con Manuel Gutiérrez, repre-

en este tiempo electoral. La protesta también fue expresada

mos y tomamos acciones concretas relacionadas con Amayapampa, Capasirca y Llallagua con respeto y

tigacióny Servicio Popular, el Movimiento tes a nuestras instituciones nos reser-Franciscano de Lusticia y Paz, Comisión vamos el derecho de recurir a las Comunicaciones Sociales. El monte establecer responsabilidades e El documento de aclaraction serbala: imponer sanciones a los autores, por PRIMERO. Ninguna de las institu-ciones arriba mencionadas es autora ni gica. CUARTO.- Por la utilización

Por el MNR

en San Luis, Tarija Víctor Paz votará

TARIJA (PRESENCIA).- El ex presien las elecciones generales de este domingo, en una de las escuelas exis-tentes en la zona de San Luis, a unos cinco kilómetros al sur de esta capi-El ex mandatario, en escueta de-

Lema Patiño aseguró que antes de las elecciones de este domingo sos-tendrá una reunión con el ex Presidente para lograr algunos de sus cri-

REUNION

una mesa electoral aún no precisa-

mañana, aunque no precisó una hora exacta, también manifestó su adheclaración, manifestó que será por la de Juan Carlos Durán, de quien dijo sión por la candidatura presidencial que es un hombre capaz.

terios en torno al proceso electoral que concluirá este domingo, con la participación de 10 partidos políti-

movimientista, Raúl Lema Patiño, dijo no tener una información precisa aun-que señaló que "con seguridad emiti-Consultado sobre la hora en que votará el ex mandatario, el dirigente

Comisión de justicia del Congreso esta-dounidense, que en las últimas horas la observación realizada a la zona de efectuó una visita al Chapare de Cocha-producción de coca, podrán establecer

servación a políticos bolivianos, sostuvo facción que se realicen nuevas eleccio-servación a políticos bolivianos, sostuvo ense democráticas en Bolivia y que los ayere el congressía, I, Denins Hastert, que nes democráticas en Bolivia y que los realiza una visita al país.

Hastert preside una delegación de la de luchar contra las drogas.

realiza una visita al país.

Según el congresista, el Gobierno y pueblo de Estados Unidos ven con satis-

SANTA CRUZ (EFE).- En el Congreso

de Estados Unidos no existe ninguna ob-servación a políticos bolivianos, sostuvo

EE.UU. no observó a

Según el congresista Hastert

ningun candidato

nuevos niveles de cooperación de su país a Bolivia para diferentes aspectos del problema de la cocaína.

bamba, para recoger información tanto de autoridades como de los pobladores

cio del movimiento, quien es muy reacio a efectuar declaraciones for-"Está optimista, cree que vamos a ganar sobre todo en las provincias" siguió Lema al referirse a los criterios anteriores vertidos por el jefe vitalimales ante la prensa.

nstituciones de la Iglesia protestan

Viegan autori

sia Católica y la regio-nal de la Asamblea Permanente de Dere-chos Humanos denun-

condenaron, en su proanizaciones católicas que

ciaron hoy que perso-nas no identificadas les

atribuyen la autoría de unos afiches con men-

sajes que violan ele-mentales principios y derechos.

nes irracionales, como crarnos en la autoría un "afiche", cuyo

Pastoral Social, Hemán Donodori, dijo

sa, el Director de

En rueda de pren

se trata de una publicación anónima que sin embargo tiene

masacre de

acto, delincuencial amparado en el Oportunamente, TERCERO

nos pronuncia

dignidad, como se merecen las familias afectadas, por lo que mal podríamos recurrir al insulto fácil tan utilizadelictuosa de materiales pertenecien

por Roxana Liendo, del Centro de Inves-

sentante de DD.HH.

ORURO (PRESEN-CIA).-Instituciones de-pendientes de la Igle-

suscribientes por el tipo porque ésta trasciende instituciones lucha electoral de agru-paciones partidarias de labor que realizan y que recurren a accio-En Oruro apareció un afiche con el póster de las

marcos de la mera

poortunidad, la

тауаратра

nos y constituye un viola los más elementales derechos humacontenido, de por sí

los símbolos caracte-rísticos de la institu-ción que hace tiempo

En los comicios de 1980, la división entre derecha e izquierda era clara. porque "el país se estaba muriendo". En 1989, quisieron relocalizar el En 1985, los partidos propusieron la alternativa de cambiar el modelo pragmatismo. En 1993, se ofertó la consolidación de la economia de modelo, pero no pudieron. La izquierda comenzó su conversión al libre mercado.

perimento cambios profundos en su sistema de elección. A la vez, fue testigo de las transforma-ciones ideológicas que sufrieron varios de los En 15 años de democracia, Bolivia ex-

entre los partidos de izquierda y las fuerzas de la derecha. A ninguna le interesó mucho consoli-dar la incipiente apentura democrática, sino cadas por una fuerte polarización ideológica Las elecciones de 1978 fueron anuladas

por masivo fraude, en 1979 la democracia fue violentamente interrumpida por el golpe de Alberto Natush. Una año después, Luis Carcía Meza volvió a interrumpir el proceso tras cono-cerse la nitida ventaja de la alianza izquierdista UDP que postuló en 1980 a Hernán Siles Zuazo.

mores de golpe de estado (que se concretará pocos días después de los comicios) de desespe-rados pedidos de tregua social por parte de la Iglesia y del gobierno de entonces encabezado Los comicios del 29 de junio del 80 estuvieron acompañados de un clima de insegu-ridad, de atentados dinamiteros, de fuertes ru-

lado, comunistas, extremistas, caos, terroristas, Si bien 13 partidos comcalificativos como golpistas, ma-sacradores, fascistas y del otro tuertes adjetivos. la propaganda estaba sobrecargada de más de to político y conspiración, los discursos estaban cargado de

una fuerza; antiimperialista y re-volucionaria: El MNR sacó a refucir las banderas de la revolupiteron en los comicios de ese año, los contendientes principa-les era tres: UDP, MNR-Alianza La UDP se definia como







(FPU 1985,

Antonio Manibar y Oscar Salas

la nueva rosca" y el imperatiomo se presentaron como "enemigos de

derecha el pacto de la Ambox condenan

✓ Antonio Azanbat F. Lingla un discurso antioligaliquico.
✓ Promete pelear per u denogación de la libre contratación que es parte del 21060.

✓ Su programa habilana y manyas pequeñas a versiones

de múticies

▼Propone reservir p.-ra el Estado las áreas estratégicas de la Comibol, de YPFB y la Empresa Nacional de Energia Eléctrica.

"oligarquia antinacional" y prometian luchar contra la



partidos de izquienta con la anarquia. ADN ha-blaba de reconstruir el país, de unir a los boliviación de 1952, acusaba a Banzer de violación a los derechos humanos mientras que identificaba a los nos contra la amenaza comunista. Las elecciones COMICIOS 1985 ente por la UDP.

candidato de izquierda, contrario

a las fuerzas regresivas (ADN-MNR)

✓ Paz Zamora se presentó como el contra las fuerzas "conservadoras"

y a la izquierda no nacional.

de imprienda que buscaba el poder

of pacts MNR-ADN

No participó ni condend

To las elecciones de 1985, el MAR y la ADN plantearon el cambio del modelo económi-co, pues, el capitalismo de Estado no había dado resultados hada esa fecha, La hiperinflacción pro-vocó que la gestión de Hernán Siles Suazo sea reducida a 3 años. ELECCIONES DE 1989

En los comicios de 1989, la estabilidad económica, lograda con un alto costo social (Decreto Supremo 21060) demotó a la izquienda, ambos no había ningún acuerdo programático y abraza el pragmatismo y del tercer lugar salta al que todavía no comprendía lo que pasaba. El MIR Palacio de Gobierno en alianza con ADN, Entre COMICIOS DE 1993

Liss partidos com más opciones se presen-tarion a las efecciones con el discurso de mantener el modelo neolíficani. El MeR, manor foi un plan de gobierno para transformar el país, El MéR, que hada ese momento cuestionaba el modelo, se subió al tren del poder.

gobernar en paz. tario que no tenía aptitud para

al de 1971



◆ Banzer se presentó como el candidato que podia traer orden y prosperidad, y culpó de la crisis a la

para gobernar. Banzer dijo que era tempo de dejar gobernar

Patiadas las elecciones ADN-MNR femanon

un reencuerdro, igual el pacto como el Acuerdo Patriótico Paz Estenssoro calific

de bajos ingresos. viviendas para la pot iación ✓ Hubió de constru : -ón de

✓ Banzer promete S io 800.

en el Congreso por Promete que ADN --dará Chece diálogo co∴ ¼ COB subsesse obtenido la primera alquier candidato -oue

nayoria en las elecciones.

✓ Se presentó como una fuerza de

izquierda nacionalista y popular

y calificó a ADN como un partid

derechista, plutocrático y totali

✓ Postuló a Victor Paz Estensisoro

su política social, el vivilli Señaló que destro de Coni prometto 250200 ✓ El 2 de mayo de 1 989

combatiria a la estre-rui

pobreza

no cumple con esa oferta.

con 363.113 votos. que obtuvo la primera mayoría poner en marcha el D.S. 22407. ▼ En el Congreso apoya al MIR que 309.033 votos y no al MNR obtuvo el tercer lugar con

ANTES

 If que más pre-sed documos dice Jaime Paz. sus dueltos el 6 de licisto". *C. 21060 se irá. os

aludió a Banzer to hemos endeudaco? themos vendido al pusiç, hemos asesinado),

por la dictadura del "1; un no de sangre del Coneral ▼ El MIR dijo que le veparaba

hemos traicionado nuestros

en bien del pais", comentó. de conveniencia y no una alianza ◆ "El país sabe que ésta es una alianz.

✓ Lo primero que hizo el AP fue decretar estado de sitio para

DESPUÉS

ANTES

▼ Luego se unió al General. ✓ Junto a ADN, en el AP, puso en vigencia el D.S. 22407, que dio continuidad al 21060.

paso a la estabilidad del país

ahora consolidamos la

Jaime Paz: Nosotros dimos meneristas se unan al AP. vaya a Miami y que los quede en Tarija, que Coni se ✓ Oscar Ed: Que Victor Paz

Construyeron un puente y

principios", dijo Gonzalo Sánchez muy contento de serio porque no El MNR va a ir a la oposición, esta

de nuevas generaciones; como Debo permitir la participación

el AP, pero tampioco con

con partidos comuptos como

"El MNR no realizará alianzas

Bolivia a precio de

la UCS", advierte Ernesto Machicao

vo los cometí, pero no volveré a tropezar
No se debe jugar con la humanos, todos cometemos errores. abenos que no se les devolverá nada ograr algunos réditos, ya que ocesidad del pueblo para

la pobreza del país con citras, ofrecen austenidad fespues de la lacra de compotón que han dejado' segura Miguel Crisode "Sánchez de Lozada y Barrar premiden o culta

Banzer a Gont: "Otga so carajo, para asociarme con la corrupción debe limpiars bien la boca para pronunciar mi apellido".

"Somos trigo limpio y no haremos alianzas con los comples del MBSE si del AI", agrega. Captarenos el voto de la laquierda. Todo la preti daeno", dice Artonio Aranbar.

ELECCIONES 1989

ELECCIONES 1993

ELECCIONES 1985

ANTES DE LOS COMICIOS

DESPUES

cristalizaron el AP.

democracia, apoyando al

pueblo no entiende que de privatización, es que el acrificio para el pueblo de ha costado dos generaciones de impresas del Estado que alguien se compre las "No es que me da miedo hablar

chatarra o gallinas muertas*, dice Con-

Wante. y of MBL para Regar al

▼ El MNR se alló con la UCS

estatales a precio de gallina

oposición acusó a Goni de Aplicó la capitalización; la

vender varias empresas

✓ Banzer reconoció la victoria del MNR.

"La récoción ha dado un relido resultado. Todos, calificado antes de demagrigico Se alian con el MNR. Apoyan el Plan de

ronando a un ex dictador que pretendió pasar un sorprendente desembeño del MNR y un no

COR of MINK función de concertaciones programáticas y camplió", vehala Urisste el día del pacto ▼TI MBL anunció que sería jubitemo es

** Los campresiose, a ceretra, un tesanos, pequeños comerciarios y el pue-so es general continuado siendo espándados y debenega-cuplos si las elecciones generales son ganadas por el MNNE, «LABE o la ADN*.

Actualments can excelled obscience to que podemos de y ne engalamente a los denias con clasa pronocas.

If it do justo imments sobra da actuaciones, sonos actualments sobra da actuaciones, sonos a parado linguo y samo.

If lovel esta manifestando que trego un pacto con el AP, no son y un manero de handes.

✔ UCS firms un pacto con el MNR

en las umas.

▼ Reconocieron su demota

DESPUES